

خليل عبد الكريم القرآن ومجتمعه

الأدب المصرى في أذربيجان

.. واقرأ:

عاطف أحمد أسيد القمنى يُديع خييري محمود درویش حالت حصار

على الانتفاضة ،



# محمود دروبيش حـالة حلصار

هنا، عند مُتحدرات التلال، أمام الغروب وقوهة الوقت، قرب بساتين مقطوعة الظل، نفعل ما يفعل السجناء، وما يفعل العاطلون عن العمل: ثري الأمل. بلاد على أهبة الفجر. صرتا أقل ذكاء، لأنا تحملي في ساعة النصر: لا ليل في ليلنا المتلائئ بالمدفعية. أعداونا يسهرون وأعداونا يشاطون لنا النور في حلكة الأقبية.

هنا، بعد أشعار أيوب لم تنتظر أحدا...

سيمتذ هذا الحصار إلى أن نعلم أعداءنا نماذج من شعرنا الجاهليّ.

> السماء رصاصية في الضّحي بُرْتقاليّة في الليالي. وأمّا القلوبُ فظنّت حياديّة مثل ورد السياخ.

> > هذا، لا أنا هذا، يتذكّر أدم صلصالة...

يقول على حافة الموت: لم يبكل بي موطئ للخسارة: حرَّ أنا قرب حريتي. وغدي في يدي. سوف ادخل عمّا قليل حياتي، وأولد حرّا بلا أبوين، وأختار لاسمي حروفًا من اللازورد...

في الحصار، تكونُ الحياةُ هي الوقتَ بين تذكّر أولها. ونسيان آخر ها.

هذا، عند مركة عات الدّخان، على درج البيت، لا وقت للوقت.

> نفعل ما يفعل الصاعدون إلى الله: ننسى الألم.

> > الألم

هُو: أن لا تعلق سيّدة البيت حبّل المفسيل صباحا، وأنْ تكتفي بنظافة هذا العلم.

لا صدي هوميري لشيع هنا. فالاساطير تطرق أبوابنا حين نحتاجها. لا صدي هوميري لشيء. هنا جنرال ينقب عن دولة نائمة تحت أنقاض طروادة القادمة

يقيس الجنوذ المسافة بين الوجود وبين العدم بمنظار دبابة ... نقيس المسافة ما بين أجسادنا والقذائف بالحاسة السادسة.

أيُّها الواقفون على العتبات الدَّلُوا، واشربوا معنا القهوة العربيَّة ققد تشعرون بانكم بشرٌ مثلنا. إيها الواقفون على عتبات البيوت! أخرجوا من صباحاتنا، نظمنن إلى اننا

نظمان إلى النا بشر مثلكم! نجدُ الوقت للتسلية:

نلعب الترد، أو نتصفح أخبارنا في جرائد أمس الجريح، ونقرأ زاوية الحظ: في عام الفين والذين تبسم الكاميرا لمواليد برج الحصار.

كُلَما جاءني الأمس، قلت له: ليس موحدًا اليوم، فلتبتعد وتعال غدا !

أقضٌ، من دون جدوي:
بماذا يفكّر من دون جدوي:
على قمة النال على مثلي، هناك
منذ ثلاثة الاف عام،
فنو هذه اللحظة العابرة؟
فتوجشي الخاطرة
وتنتشش الذاكرة

عندما تفتقي الطائرات تطيرُ الحمامات، بيضاء بيضاء بيضاء بيضاء، تفسلُ خدّ السماء بأجنحة حُرّة، تستميدُ البهاء وملكيّة الجو واللهو.

إلى قاتل: لو تأمثلت وجه الضحية وفقرت، كنت تذكرت أملك في غرفة الغاز، كنت تحررت من حكمة البندقية وغيرت رأيك: ما هذا نُستعاذ الهن نة

> إلى قاتل أخرال تركت الجنين شركين يوما، إذا لتغيرت الاحتمالات: قد ينتهي الاحتمال ولا ينتكى ذلك الرضيع زمان الحصار، فيكبر طفلا معافى، ويدرس في معهد واحد مع إحدى بنائك

تاريخ أسياً القديم.
وقد يقعان معا في شباك الغرام.
وقد ينجبان أبنة
(وتكون يهودية بالولادة).
ماذا فطت إذا ؟
صارت لبنتك الأن أرملة،
والحفيدة صارت يتيمة ؟
فماذا فعلت بأسرتك الشاردة
وكيف أصيت ثلاثة حمائم

لم تكن هذه القافية ضرورية، لا لضبط النغم ولا لاقتصاد الألم إنها زائدة كذباب على العائدة

بالطلقة الواحدة ؟

الضبابُ ظلامٌ، ظلامٌ كثيفُ البياض تقشّرُهُ البرتقالة والمرأة الواعدة.

الحصار أو الانتظار

أعلى وأعلى تطيرً الحمامات، بيضاء بيضاء. ليت السماء حقيقيّة قال لي رجلٌ عابرٌ بين قنبلتين

الوميض، البصيرة، والبرق قيد التشابه... عما قليل ساعرف إن كان هذا هو الوحي...

أو يعرف الأصدقاء الحميمون أنّ القصيدة مرّت، وأودّت بشاعرها

إلى ناقد: لا تُفسِّر كلامي بملعقة الشاي أو بفخاخ الطيور! يحاصرني في المنام كلامي كلامي الذي لم الحُلهُ، ويكتبني ثم يتركني باحثًا عن بقايا منامي

شَجِرُ السرو، خلف الجنود، مانن تعمى السماء من الاحدار. وخلف سياج الحديد جنود يبولون ـ تحت حراسة دباية ـ والنهار الخريفيُّ يُكملُ لُزُهْتَهُ الذهبيّة في شارع واسع كالكنيسة بعد صلاة الأحد...

نحبُ الحياة غدا عندما يصل الغذ سوف نحبُ الحياة كما هي، عاديّة ماكرة رماديّة أو ملوّنة.. لا قيامة فيها ولا آخرة وإن كان لا بدّ من فرح فلنكن لا فلا عن فرح

حيس خفيفا على القلب والخاصرة فلا يُلاغ المؤمنُ المتمرّنُ من فرح ... مرتينُ!

قال لي كاتب ساخر": لو عرفت النهاية، منذ البداية، لم يبق لي عمل في اللغة

هُو الانتظارُ على سلم مائل وسط العاصفة

وحيدون، نحن وحيدون حتى التُمالة لولا زيارات قوس قرح

لنا الخرة خلف هذا المدى. الحرة طيبون، يحبوننا، ينظرون إلينا ويبكون. ثم يقولون في سرهم: ليت هذا الحصار هنا علنيًّ.. ولا يكملون العبارة: لا تشركونا وجيدين، لا تشركونا .

خسائرنا: من شهيدين حتى ثمانية كُلَّ يوم. وعشرة جرحي. وعشرون بيتا. وخمسون زيتونة... بالإضافة للخلل البنيوي الذي يسميب القصيدة والمسرحية واللوحة الناقصة

في الطريق المضاء بقنديل منفي أرى خيمة في مهب الجهات: الجنوب عصبي على الريح، والشرق خزب تصوف، والفرب فدئة قتلى يسكون نقد السلام، وأما الشمال، الشمال البعيد فليس بجغرافيا أو جهة

قالت امراة المسحابة: عطى حبيبى فإن ثيابي مبللة بدمة إذا لم تكن مطرا يا حبيبي فكن شجرا وان لم تكن شجرا يا حبيبي فكن مجرا مشبعا بالمحصوبة، كن شجرا فكن حجرا مشبعا بالرطوبة، كن حجرا وإن لم تكن حجرا يا حبيبي فكن قدرا

في منام الحبيبة، كُنْ قمرا هكذا قالت امراد لابنها في جنازته

أيّها الساهرون ! ألم تتعبوا من مراقبة الضوء في ملحنا ومن وهج الورد في جرْحنا الم تتعبوا أيّها الساهرون ؟

واقفون هذا. قاعدون هذا، دائمون هذا. خالدون هذا. ولند هذا. ولند أن نكون. ولند فون بعده أو احدّ أن نكون. ومن بعده أخت مختلفون على كُلْ شيء: على صورة العلم الوطنيّ (سنخصن صنعا لو اخترت يا شعبي الحيّ رمز الحمار البسيطا. ومختلفون على كلمات النشيد الجديد (سنخصن صنعا لو اخترت أغنية عن زواج الحمار).

ومغتلفين على واجبات النساء (سَخْسُن صَنْعا لو اخْتَرَت سَيْدةُ لوئاسةَ أجهزةَ الأمن). مختلفون على النسبة المئوية، والعامّ والخاص، مختلفون على كل شيء. لنا هدف واحد: أن نكون ...

ومن بعدد يجد الفرد منسعا لاختيار الهدف.

قال لي في الطريق إلى سجنه: عندما أتحرر أعرف أن مديح الوطن كهجاء الوطن مهنة مثل باقى المهن !

قليلٌ من المطلق الأزرق اللا نهائيٌ يكفي لتخفيف وطأة هذا الزمان وتنظيف حمأة هذا المكان

على الروح أن تترجّلُ وتمشي على قدميْها الحريريَتين

إلى جانبي، ويدا بيد، هكذا صاحبين قديمين يقتسمان الرغيف القديم وكأس النبيذ القديم انقطع هذا الطريق معا ثم تذهب أوامنا في انجامين مختلفين: أنا ما وراء الطبيعة. أما هي فتختار أن تجلس القرفصاء علم صغرة عالية

إلى شاعر: كُلما غاب عنك الغياب تورطت في غزالة الآلهة فكن ذات موضوعك التانهة و موضوع ذاتك. كُنُ حاضراً في الغيابُ

> يجد الوقت المسخرية: هاتفي لا يرنً ولا جرس الباب أيضا يرنً فكيف تيقنت من أنتي لم أكن ههذا !

يجد الوقت للأغنية:
في انتظارك، لا أستطيع انتظارك. لا أستطيع قراءة دوستويفسكي ولا الاستماع إلى أم كاشوم أو ماريا كالاس وغيرهما. في ساعة اليد تمشي العقارب في ساعة اليد تحو اليسار... في ساعة اليد تحو اليسار... في انتظارك لم أنتظرك، أنتظرك، الذرال.

يڤولُ لها: أي زهر تحيينه فتقول: الفرنفلُ .. أسودُ يقول: إلى اين تمضين بي، والفرنفل أسود ؟ تقول: إلى بؤرة الضوء في داخلي

.

كلما وجدت واقعا لا بلائمها عدلته بحرافة. فالحقيقة حاربة النصر، حسناء،

ييضاء من غير سوء ...

إلى شبه مستشرق: فليكن ما تظررً. لنقترض الآن أنى غبيَّ، غبيَّ، غبيَّ. و لا ألعب الحولف. لا أفهم التكنولوجيا، و لا أستطيع قيادة طيار دَا ألهذا أخذت حياتي لتصنع منها حياتك؟ لو كُنْت غيرك، لو كنت غيرى،

أما للغبي، كما ثليهودي في تاجر البُثدُقية قلب، وخبز، وعينان تغرورقان؟

لكنا صديقين بعتر فان بحاجتنا للغباء.

في الحصار، يصبير الزمان مكاتاً تحجر في أبدة في الحصار، يصير المكان زمانا تخلف عن أمسه و غدة

هذه الأرض واطئة، عالية أو مقدّسة ، زانية لا نبالى كثيرا بسحر الصفات فقد يصبح الفرج، فرج السماوات، حفر افعة !

الشهيد يحاصرني كلما عشت يوما جديدا ويسألني: أين كُنْت ؟ أعد للقواميس كل الكلام الذي كُنْتَ أَهْدِبُتنيه،

وخفف عن الثائمين طنين الصدى

و تقول: و أشعد ... أشعد ... أشعد

سيمتذ هذا الحصار إلى أن يحس المحاصر، مثل المحاصرة أن الضجر"

صفة من صفات البشر".

لا أحبك، لا أكر هك \_ قال مُعْتَقِلٌ للمحقق: قلبي مليء بما ليس يغنيك. قلبي يفيض برائحة المريمية. قلبي بريء مضيء مليء، ولا وقت في القلب للامتحان. بلي، لا أحبك. من أنت حتى أحبك؟

هل أنت بعض أثاى، وموعد شاى، ويحة ناي، واغنية كي احتك؟ لكنني أكرة الاعتقال ولا أكرهك هكذا قال معتقل للمحقق: عاطفتي لا تخصلك.

عاطفتي هي ليلي الخصوصي... ليلى الذَّى يتحركُ بين الوسائد حُرّا من الوزن و القافية !

جلستا بعيدين عن مصائرنا كطيور تؤثِّثُ أعشاشها في ثقوب التماثيل، أو في المداخن، أو في الخيام التي نصبت في طريق الأمير إلى رحلة الصيد...

> على طللي ينبتُ الظلُّ أخضر، والذَّنب يغفو على شغر شاتى ويطغ مثلي، ومثل الملاك بأنّ الحياة هذا ... لا هناك

> الأساطير ترفض تغديل حبكتها ربما مستها خلل طارئ ربما جنحت سفن نحو بابسة غير ماهولة، فأصيب الخياليُّ بالواقعيِّ، ولكنها لا تغير حبكتها.

> > . M. B ...

الشهيد يعلمني: لا جمالي خارج حريتي.

الشهيد يوضح لي: لم أفتش وراء المعدى عن عذاري الخلوء، فإنس أحب الحياة على الأرض، بين الصنوبر والتين، لكنني ما استطعت إليها سبيلا، ففتشت عنها بأخر ما أملك: الدم في جسد اللاورد.

> الشهيد يحاصرني: لا تسر في الجنازة إلا إذا كنت تعرفني. لا أريد مجاملة من أحد.

الشهيد يُحدِّرني؛ لا تُصدَقَّ زغاريدهُنَ. وصدَّق أبي هين ينظر في صورتي باكيا: كيف بذلك أدوارنا يا بني، وسرت أمامي، أنا أولا، وأنا أولا !

الشهيد يُحاصرني: لم أغيّر سوى موقعي وأثاثي الفقير. وضفّ غزالا على مخدعي، وهلالا على إصبعي، كي أخلف من وجعي!

سيمتد هذا الحصار ليقنعنا باختيار عبودية لا تضر، ولكن بحرية كاملة!!.

> أن تُقاوم يعني: التأكّد من صحّة القلب والخصيتين، ومن دالك المتأصّل: داء الأملُ.

وفي ما تبقى من الفجر أمشي إلى خارجي وفي ما تبقى من الليل أسمع وقع الخطى داخلي.

> سلام على من يشاطرني الانتباه إلى نشوة الضوء، ضوء الفراشة، في ليل هذا النفق.

> > سلامٌ على من يقاسمني قدحي

في كثافة ليل يفيض من المقعدين: سلام على شبحي.

إلى قارئ: لا تثقّ بالقصيدة – بنت الغياب. فلا هي حدس، ولا هي فكر، ولكنها حاسة الهاوية.

> إذا مرض الحبُّ عالجتُهُ بالرياضة والسخرية ويفصل المغنّى عن الأغنية

أصدقاتي يعدون لي دائما حفلة للوداع، وقبرا مريحا يظللة استديان وشاهدة من رخام الزمن فاسبقهم دائما في الجنازة: من من مات .. من ؟

الحصار يحوَّلني من مُغنِّ إلى · · وتر سادس في الكمانُ!

الشهيدة بنت الشهيدة بنت الشهيد وأخت الشهيد وأخت الشهيدة كنة أم الشهيد خفيدة حدّ شهيد وجارة عمّ الشهيد الخ ... الخ .. ولا نيا يزعج العالم المتعدّن ، فالزمن البربري انتهى ... والضحية مجهولة الاسم عادية ، والضحية مثل الحقيقة \_ نسبية و الخ ... الخ ... الخ

هدوءا، هدوءا، فإن الجنود يريدون في هذه الساعة الاستماع إلى الأغنيات التي استمع الشهداء اليها، وظلت كرائحة البن في دمهم، طازجة.



محاريث ؟ قلنا لهم: هدنة، هدنة لامتحان النوايا، فقد يتسرب شيء من السلم للنفس. عندة نتبارى على حب أشياتنا بوسائل شعرية. فأجابوا: ألا تعلمي بان السلام مع النقس يفتح أبواب قلعتنا لمقام الحجاز أو النهوند ؟ قلنا: وماذا ؟ ... وبعد ؟

الكتابة جرو صغير يعض العدم الكتابة تجرح من دون دم.

فناجين قهوتنا. والعصافين والشجر الأخضر الارق الظل والشمس تقفز من حائط نحو آخر مثل الفزالة. والشمس تقفز من حائط والماء في السخب اللاتهائية الشكل في ما تبقي من سماء. وأشياء أخري مؤجّلة الذكريات تدل على أن هذا الصباح قوي بهي، وأنا ضبوف على الإلدية.

(مقاطع من القصيدة)رام الله ـ يتاير ٢٠٠٢



# آدبونقد

مجلة التقسافة الوطنية الديمقراطية شهرية يصدرها حزب التجمع الوطني التقدمي الوحدوي تأسست عام ١٩٨٤ / السنة الثامنة عشر/ العدد ٢٠١/ مايو ٢٠٠٢

رئيس مجلس الادارة: د.رفعت السعيد

رئيسس التحسرير: فسريسدة النقساش مديسر التحسسرير: حلمسسي سسالم المشرف الفريد المسرف أبو اليزيد

مجلس التحسرير إبراهيم أصلان / د. صلاح السروي طلعت الشايب / د. علي ميسروك غسادة نبيسل / كمسال رمسزي مساجد يوسف / مصطفى عبادة

العراسلات: مجلة 7 أنب ونقد 1 1 أشارع كزيم النولة / مينان طلعت حرب /الأخالي القاهرة / حاتف ٢٩ / ٢٨ / ٧٠٤ فاكس ٧٨٤٨٦٧ فاكس ٧٨٤٨٦٧ المستقبارون

د. الطاهر مكي / د. أمينة رشيد صلاح عيسي/ د. عبد العظيم أنيس

شارك في هيئة المستشارين ومجلس التحرير الراحاون د. الطيقة الزيّات/ د.عبد المحسن طه بدر محمد رومسيش / ملك عبد العمريز

> لوحة الغلاف من تصميم للفنان محمد حجي

أعمال الصف والتوضيب نسرين سعيد إبراهيم

التنفيذ الفني الغلاف أحمد السجيني

الاشتر اكات لمدة عام

باسم الأهالي / مجلة [أدب ونقد]: داخل مصر ٥٠ جنيها البلاد العسريية ٥٠ دولارا / أوروبا وأمريكا ٥٧ دولارا

الطباعة **شركة الأمل للطباعة والنشر** 

الأعمال الوار

دة إلى المجلة لا ترد لأصحابها سواء نشرت أو لم تنشر يمكن إرسال الأعمال على العنوان البريدي أو البريد الالكتروني:

adabwanaqd@yahoo.com

adabwanaqd.4t.com

موقع [أدب ونقد] على الانترنت:

#### محتويات العدد

● شعر: حالة حصار / محمود درویش
• أول الكتابة : فريدة النقاش
• دراسة: شرعية العنف : سيد القمني
• رواد التنویر: بدیع خیری/ ودیع خیری۳۷
• الديوان الصغير :خليل عبد الكريم/ عاطف أحمد :
• زهور سقيناها :: مصطفى عبادة / محمد كمال/ فاطمة خير/ سمية رمضان /
مصمد بركة / يوسف شاكر
● قصص: للبنات زرقة البحر/ منفاء عبد المنعم
قطار كفر الدوار / مصطفى نصرم
• أشعار : هوجو هوفمنتال/ ترجمة عبد الوهاب الشيخ
الوقوف على باب الشام/محمد القيسى
وجع / سلامة عيسى
• كتاب: انتفاضة الأقمى / خالد سليمان
• دراستان: الأدب المصرى في أذربيجان / د. الخان عزيزوف
باحثون مصريون في الإبداع الأذربيجائي القديم/د: إمام حميدوف١٠٨
● شهادة : على الراعى أستاذي / ف . ن
• نقد: النخيل الملكي / د. رمضان بسطاويسي محمد
• سينما: الرغبة / محمد رجاء
● قراءة: شعوب من العشاق / هاني فوزي
• جر شكل: أسلمة المماعد / خ . س
• مع الكتب: أشرف أبو اليزيد
• ترامیل
• بطاقة فن : صور للذاكرة الفلسطينية : أ . أ

رسنوم العدد للقتاتين : تاجى العلى ، تبيل السلمى ، حسائين ، محمد حجى، توفيق هلال ، محمود ، عماد ابراهيم ، وليد نايف ، يوسف عبدلكى .

### أول الكتابة

ماجدوى الكتابة ونهر الدم يفيض على الشطآن في فلسطين ، والعجز العربي أكبر من أن تصفه الكلمات .. ماجدوى الكتابة؟

يتردد هذا السؤال في كل لحظة ملؤها الألم كتلك اللحظات التي نعيشها. هل نستطيع أن نقول - ببرود - أننا عبر الكتابة نسهم في بناء مستقبل آخر ، مستقبل تكرن فيه " جنين " ذكرى أليمة بعيدة يروى حكاياتها أطفال فلسطين السعداء الأمنين في وطنهم ، ويحكى عنها العرب في المستقبل كواقعة حدثت في زمن التوحش الصهيوني الامبريالي الذي انقضيي إلى الأبد وكان العرب قوة ضمن القوى التي وضعت حدا لهذا الزمن ولبدء عصر جديد عنوانه كرامة الانسان وحريته أيا كان لوبه أو جنسه أو طبقته أو بلده ، عصر ترتقع فيه رايات العدالة والسلام الحقيقي الذي يتأسس عليها دون أن نستثني شعبا أو بلدا أو حتى إنسانا واحدا على هذه الأرض التي يحلم بها كل المكافحين من أجل عالم جديد ، يحلمون بها أرضا للسعادة المشتركة والحرية الخالصة. هل نستطيع أن نقول ذلك إلا إذا كنا بالفعل جزءا من قوة فاعلة في

فماذا نفعل الآن لنكون كذلك وقد انفجرت مظاهرات الفضب في كل مكان وشملت الأطفال والشباب والنساء والشيوخ مطالبة بطرد السفير الإسرائيلي من البلاد ، ووقف إمداد الدولة الصهيونية بالبترول المصرى الذي لايزال يتدفق إليها وكأن شيئاً لم يكن ..

ولكن المظاهرات والأمانى تصطدم بسقف موضوع سلفا ، سقف يجعل احتجاجات حكومتنا على الممارسات الإسرائيلية لايتجاوز - إلا قليلاً - حدود الشجب والإدانة الكلامية ، وتنصرف طاقة الغضب التى من المفترض أن تتحول فعلا مساندا الشعب الفلسطينى لتتسرب في قنوات جانية ، أو تستهلك نفسها ممتلئة بوهم التحقق ، ويصبح الفعل هو التظاهر نفسه الذي على أهميته وقدرته على التعبير الجماعي ، فانه بذاته ليس أداة لتحقيق المطالب التي يحددها لنفسه إلا ضمن خطة طويلة المدى متعددة الجوانب ومتواصلة وذات بصيرة ودأب ونفس طويل.

لتصطدم الحركة الجماهيرية العارمة المسائدة لشعب فلسطين بالأفق المسدود مرتين . مرة وهي تجنى الثمار المرة للتبعية الكاملة للولايات المتحدة الأمريكية راعية إسرائيل تلك التبعية التي سقطت فيها البلاد عبر ربم قرن أو يزيد من إنتهاج سياسات تنطلق من هذه التبعية وتصب فيها لنجد أنفسنا وقد ربطتنا المعونات والمساعدات والقروض والديون الأمريكية من رقابنا وشدتنا إلى سياسة الدولة الامبريالية المهيمنة على العالم دون هامش استقلال يتيح لنا الدفاع عن كرامتنا ونجدة أشقائنا والسيطرة على مصيرنا. وهو أفق مسدود مرة أخرى لأن الحركة الثقافية والسياسية الديمقراطية في البلاد عجزت خلال هذا الربع قرن عن فتح ثغرة كان يمكن أن تتسم في جدار ترسانة القوانين المقيدة الحريات ، بل وأخذت شهية النظام الطماع تنفتح لإبتلاع المزيد من الحقوق والحريات ، ومع زيادة تقاعس الأحزاب والحركة الديمقراطية بعامة أمبحنا محكومين عمليا بحزب واحد هو صاحب السياسات التي أنتجت الأزمة وأعادت انتاجها فاحتكر مؤسسات التشريع والسلطة التنفيذية وأصبخ مستحيلا تغيير التوجهات السياسية أو وضع المطالب الجماهيرية موضع التنفيذ رغم الأغلبية الكاسحة التي تساندها .. وبات على الحركة الجماهيرية النامية أن تتعرف في هذه المحنة على الوشائج العميقة بين توجهاتها الوطنية والقومية من جهة وعمقها الديمقراطي من جهة أخرى لتخوض معاركها على

هذا الأساس فلا نخطئ الطريق أو الهدف .

إن الجلاد هو جلادان ، الهوان والعجز العربى ووحشية العدو .. ومهمة الحركة الجماهيرية هى بدورها اثنتان حتى تتفتح ورود أخرى فى " جنين " ويولد أطفال آخرون لايكونون محكومين بقدر اللجوء المسبق ، ولايتعرضون لفقد ذويهم تحت الأنقاض بل ولفقد حياتهم ذاتها فى أول العمر ، أو يكونون عرضة لليأس فى آخره حيث لاأهل ولامأوى ولاماء ولاكهرباء ولاحنان ولاأشقاء قادرين.

محلات " ماكنونالدز" للوجبات السريعة هي رمز للثقافة الأمريكية ولطريقة المعياة في هذه البلاد الشاسعة الغنية التي تهيمن على العالم وتسعى لفرض ثقافتها وطرائق حياتها على الآخرين ، وهي تصدر هذه الثقافة مع البضائع المتنوعة التي تغرق بها الأسواق العالمية ، وقد نجحت حركة مقاطعة البضائع الأمريكية والإسرائيلية التي أطلقتها لجان دعم الإنتفاضة ومقاطعة العدو في توجيه ضرية موجعة إلى سلسلة " ماكنونالدز" حتى أن أصحابها لجأوا إلى الإعلان عن أنفسهم في الصحف مستنجدين بآيات من القرآن الكريم وفي الإعلان أمسكوا بالمصريين من الإيد اللي بتوجعهم كما يقول المثل وذلك في إشارتهم المصريحة لحقيقة أن السلسلة توظف ثلاثة آلاف عامل يعولون أسرا من عشرة آلاف فرد وهذه حقيقة تتجلى فداحتها إذا ماعرفنا أن البطالة في البلاد قد تزايدت وأن هناك أكثر من ثلاثة ملايين عاطل في مصر يبحثون عن عمل دون أمل.

وهنا سوف يكون على الحركة الجماهيرية التي تدعو للمقاطعة مساندة لشعب فلسطين أن تختبر قدرتها على العمل ذي النفس الطويل كأن تأخذ في التوجه إلى رجال الأعمال المصريين ليظهروا وطنيتهم ومشاعرهم القومية عمليا بأن يقوموا بترطيف هؤلاء العاملين الذين فقدوا وظائفهم في "ماكنونالدز" وأن تنشأ في أوساط هؤلاء العاملين حركة تشرح لهم أهداف المقاطعة والمغزى العميق لإخراج سلعة أمريكية وراء الأخرى من السوق المصرى تحت ضغط الشعب وقدرته ، وهو عمل لن تستطيع الحكومة المصرية أن تقف في وجهه مهما كانت قوة الشرطة أو غزارة القوانين المعادية للحريات .. المهم أن يتواصل العمل فلا يفقد ألقه ولاتأثيرة على ملايين الناس حتى بعد أن تهدا الأمور في فلسطين مؤقتا لأن الصراع طويل.

الكتابة إذن جدوى ، وللأدب الجيد جدوى ولكل عمل تأسيسى شريف مهما صفر .. فنحن نتواصل عبر هذه الكتابة .. نتعرف على امكانيات بعضنا البعض نخلق المعانى والدلالات في أفعالنا وأقوالنا .. نبعث برسائلنا الحميمة إلى الحوتنا في فلسطين ومعهم ومن سخاء دمهم وصبرهم

نقول مع محمود درویش إننا

نربى الأمل

\*\*\*

قالت امرأة السحابة: غطى حبيبى
فأن ثيابى مبللة بدمه
إذا لم تكن مطرا ياحبيبى
مشبعا بالفصوية : كن شجرا
وإن لم تكن شجرا
فكن حجرا
مشبعا بالرطوبة ، كن حجرا
وإن لم تكن حجرا
وإن لم تكن حجرا
فكن قمرا
فكن قمرا
فكن قالت امرأة
هكذا قالت امرأة

فى الجزء الثانى من قراعته فى الخطاب الإسلامى المعاصر وهو عن " شرعية العنف وخطابنا المراوغ " يطرح الدكتور سيد القمنى كل الأسئلة الكبرى فى ضوء اعتراف " أسامة بن لادن" أنه هو مدبر أحداث الهجوم على برجى مركز التجارة فى نيويورك ومقر وزارة الدفاع فى واشنطن فى الحادى عشر من سبتمبر ٢٠٠١ ، وبعد أن يستعرض مواقف عدد من المفكرين والمشايخ يضع أمامنا سؤالا : هل ثمة فرق بين قاعدتهم وقاعدتنا ؟ لقد أصبح الخطاب المراوغ اعلامنا وتعليمنا بعيدا عن موضوعية الخقائق ، وقد أفلتت منا

حقيقة أن الاسلام دين حياة وبراح مفتوح ، تفاعل مع واقع الحياة في زمنه دون انفصام ، بحيث تصبح قراءة نصوصه منزوعة من سببها مع تعميم لفظها انتهازية رديئة .. لقد تفاعل القرآن مع عالم الزمن النبوي فأثر فيه وتأثر به وغير فيه وتغير به ، فأقر حدودا ثم عاد عنها ، وشرع قواعد ثم استبدلها بأخرى لأنه دين زمني تاريخي كان يتجدد زمن الدعوة ويتغير كلما جد جديد يوجب التغيير .. والتجديد ، وكان هذا هو درس الإسلام الأساسي قبل أن يحفظه المتفقهون ويصنطوه ، فالقرآن لم يأت أبدا كتلة واحدة ودفعة واحدة كما هي الحال مع ألواح موسى .."

وبضيف لنا المفكر الراحل خليل عبد الكريم جانبا من هذه الحقيقة من الفصل الذي اختاره لنا الدكتور عاطف أحمد من كتاب عبد الكريم الأخير " النص المؤسس ومجتمعه" حيث تبرز واحدة من أهم أفكار خليل عبد الكريم والتي تفرق من السور الخاصة بالقصص والمكايا التي نزلت دفعة واحدة تقريباً في نصوص متكاملة ، بخلاف السور والآيات التي جعلناها موضوع كتابنا هذا فقد بزغت كالبدور الطوالم مجزأة مفرقة أي نجوما وأبعاضاً حسب الحاجة ووفق الحالة .." ولايكون غربيا علينا والحال كذلك أن نجد أن عاطف أحمد يصف اسهامات كل من سيد القمني وخليل عبد الكريم بالاسلام النقدى الذي يتسم بتحليل النصوص داخل سياقاتها الإجتماعية والثقافية التي عاصرت نشأتها على إعتبار أنها رسالة تتوسط بين مرسل ومتلق وتستهدف إستجابة محددة في ظل شروط تاريخية خاصة ولايزال هذا الإسلام النقدى في أمس الحاجة لتأسيس قواعده والتأثير في جمهور أوسع بانتظام رحمه الله " خليل عبد الكريم " الذي سيشكل غيابه ضرية قاصمة لحركة الاستنارة والتجديد والنقد وسيترك في مجلتنا على نحو خاص فراغا لن يستطيع أحد أن يملأه ، وسوف تكون قراءة أعماله ودراستها أحد مشروعاتنا المستقبلية ويخصنا الباحث الأذرى د. " امام وردى جميدون " عميد كلية الاستشراف في جامعة" باكن بمقالين أحدهما عن دراسة الأدب المصرى في أذربيجان والثاني عن الباحثين المصريين الذين درسوا الأدب الأذربيجاني القديم والملاحم الشهيرة التي عرفها هذا الأدب ، ونحن نأمل أن تكرن هذه مجرد بداية لتعرف أعمق على ثقافة هذه المنطقة من العالم التي تأثرت عميقا مغ دخول الإسلام إليها بالثقافة العربية الاسلامية وبقيت دراسة آدابها وعلومها محصورة في بلادنا حتى هذه اللحظة في الإطار الأكاديمي الضيق نون



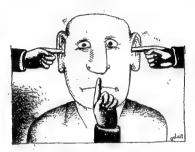
أن تصل إلى القارئ العادى ، وسوف تنشر تباعا ماقدمه لذا "حميدوف" ويفتح الباب لإطلالة أوسع على آداب وثقافة آسيا الوسطى.

ونقدم لكم فى هذا العدد أيضا ناقدا سينمائيا جديدا سوف يكون له شائن هو" محمد رجاء" الذى يقرأ لنا فيلم " الرغبة " ويستخلص من تحليله لاداء " نادية الجندى" ضرورة إعادة النظر في تاريخها الفنى الطويل.

سوف يكون هذا العدد بين أيديكم بينما يحتقل العمال في كل أنحاء العالم بعيدهم في أول مايو وسوف تكون فلسطين حاضرة في هذه الاحتفالات يرتقع علمها بين الأعلام ويتلقى شعبها الباسل تحيات التضامن ، وسوف تكون الدولة الصهيونية معزولة أكثر من أي وقت مضى محتمية بأمريكا وحدها مثلما كان الحال دائما وتتعزز مكانة فلسطين في قلوب ونضال كل شرفاء هذا العالم وهم بالملايين ليتعبد طريق نصرها مهما كان طوبلا.

المحسسورة

#### دراســـة



### شرعية العنف وخطابنا المراوغ

سبد القصياس

خرجت النعامة تطلب قرنين فعادت بلا أذنين مثل عربي

بعد أحداث سبتمبر ٢٠٠١ خرجت الولايات المتحدة الأمريكية أكثر قوة واقتداراً من أي وقت مضى ، وأكثر اهتماما بما يحدث في العالم . بينما لم نجن نحن إلا المزيد من الضمعف والتراجع مع الكثير من الأعداء الأقوياء شعويا وحكومات ، خاصة مع أعراس فرحنا الشامت وأهازيج الليالي الملاح لرأينا العام السعيد بنصر الله والفتح ، الذي أخذ يعى – وإن ببطء له أسبابه الموضوعية – جناية مغامرة جماعات الإسلام المسلح علينا . إذ لم تؤد الضربات إلى سقوط أمريكا والغرب حسب أحلامنا الطفولية السائجة ، ولم تتل من أحد غيرنا ، وأن التوابع لهذا الزلزال العنيف لم نر بعد من هولها ، إلا مطلع المقلم الأول من المعزوفة.

هذا بالطبع مع عدم غض الطرف عن المداع اللفظى وحداع الذات الذي يصر عليه بعض مثقفينا السعداء الشامتين الفخورين بالإنجاز التاريخي ، واستماتتهم حتى تاريخه في تأكيد عدم مسئولية جماعة القاعدة عما حدث ، ولاتفهم كيف يحتسبون بن لادن بطلا محاهداً وغير مسئول عما جرى في ذات الآن ، ويجمعون بين الموقفين وبين موقف ثالث تراجعوا فيه إلى منطقة الدفاع عن دين الإسلام ضد الهول الآتي ، بعد تتالى اعترافات بن لادن ورجاله بما قدمت أيديهم ، لتبرئة الإسلام والمسلمين وعدم مسئوليتهم لو كان هو القاعل (٩٤) كل هذا داخل عقل واحد (!!) .. رغم ماييد هؤلاء السادة من معلومات توفرها لهم مواقعهم في سلم ثقافة السلطة ، ومعرفتهم بمناخنا السائد الذي أفرز شارعا طالبانيا كامل المواصفات في بالدنا ، لأنهم هم من قاموا على صباغة هذا المناخ ووضيع الخطط لصنعه ، وهذا المناخ الذي يحكمه الدين في كل كبيرة وصغيرة ، يقضل وسائل التثقيف المملوكة للدولة من إعلام وتعليم ، أو المملوكة للحكومة .. لافرق ، ففي بالابنا الحكومة هي النولة والنولة هي الحكومة كما هو معلوم . وأيضا رغم حلمهم أن الحركات الإسلامية بطبيعة تكوينها تواد العنف لأن أصوايتها تعنى أنها محكومة بنماذج الماضير التي تنفي مشروعية الحاضر وتراه فاسداً بالمقارنة مع ذلك الماضي ، وإذلك تهدف إلى تغيير الحاضر ليصبح ماضيا، هذا مع خاصية الأصولي الذي يرى نفسه الحق كله ويسلك بحسبانه منوبا عن الله في أرضه لتنفيذ شريعته لذلك يزدري الجميم ولاتعنيه حقوق البشر بل حقوق الله ، فيصنف الناس بين مؤمن وكافر .. وساعتها لابد أن يبدأ العنف،

والمريب في عقول مثقفينا أنهم لم يجرموا بن لادن قدر ماجرموا أمريكا التي دفعت جماعاتنا المسلحة لما فعلت ، وازداد احتجاجهم وتجريمهم عندما تسببت حملتها على الإرهاب في قتل بعضنا ، أما قتلاهم على أيدى بعضنا فلا تتضح فيها الرؤية ، مع انصرفانا لشرح الأسباب وتوضيح الدوافع وتبرير الحديث ، وهو كله مايعني ببساطة تسوية القتل.

لكن مالايقوت قارئ للأحداث أن أمريكا لم تكن يوما غافلة عن هذا المناخ بحكم

مالديها من وسائل معلوماتية ، وبحكم أنها كنت شريكا ضليعا في صنعه وتعرف دقائقه وتفاصيله ، وتفهم أن هذا هو ماأفرز لها الإرهاب العالمي وأنها مسئولة عنه ولو جزئيا . لذلك بات من مهام الحملة الدولية على الإرهاب العالمي إعادة صياغة الثقافات في بلادنا ، أو بوضوح التدخل في إعادة صياغة المفاهيم الإسلامية وتعديلها كذلك مناهج التعليم والإعلام في بلادنا .

ريغم أنه قد سرت علينا قوانين المراك التاريخي بشكل نمونجي ، تلك القوانين التي قررت أن يدفع الضعيف ثمن ضعفه ، فاننا حتى اللحظة الراهنة – وهي حاسمة في تاريخ البشرية وجغرافيتها – لم نزل نفكر بذات المناهج ونسلك بذات الطرق التي أدت الريخ البشرية وجغرافيتها – لم نزل نفكر بذات المناهج ونسلك بذات الطرق التي أدت فكرية تجاوزتها الدنيا ، كل مايشغلنا فيها هو نسبة الفضائل كلها إلى أنفسنا حتى لو لم يكن كذلك ، ونسبة الرذائل جميعا إلى غيرنا حتى لو لم يكن كذلك ، وعندما لايكون هناك بد من الاعتراف بأي فضائل الغير ، فاننا ننسب فضائله إلى خطئا النظرى ، كما جاء في قول الشيخ محمد عبده ، إنه رأى في أوروبا مسلمين بلا إسلام ورأى في بلادنا إسلاما بلا مسلمين .. فالحق لاينبع إلا من عندنا ولايمكن لغيرنا أن ينجز علما دوننا ، والأخلاق الفواضل طبعنا ( ولو نظريا ) وليست في الأخرين تميزاً ( حتى لو كانت فعلا وسلوكا وعملا ).

ولايتركز جهد مثقفينا في معالجة الظل ، بل في تبرير مانرتكب من أخطاء في حق الفير أو في حق أنفسنا ، وهي حالة مزمنة يعاني منها العقل العربي رافضا الاعتراف يما هو أدنى من كوننا "خير أمة أخرجت الناس" ، ومايستتبعه هذا الموقف من رفض مبدئي لأي تفهم للمتفيرات .. وهو ماأدي إلى عدم تفهمنا اللغة التفاهم بين الأمم والشعوب في عالم اليوم ، أو العثور على لغة يفهمنا بها العالم . وظل خطابنا مراوغاً مضللا سواء توجه للداخل أم للخارج ، في تناغم ورضى مدهشين بين الشارع وحكومته ومثقفيه على سواء ، وهو غير غريب إن تذكرنا أن الذي يجمع هذا الشتات

ويطمئن نفسيا طلبا لتعويض مناسب فى الآخرة عن اختلال العدل فى دنيانا الفانية ، ويرتقى به البعض درجات الوجاهة الاجتماعية والنعمة المادية باحتراف العمل بالدين ، ويستمد منه البعض مشروعيته السياسية.

ومع التناقض الحاد الذي أخذ في الظهور والتنامي بين خطنا النظري الثابت وبين متغيرات الحياة إجتماعيا وسياسيا واقتصاديا وعلميا بتطور حركة الزمن ، بدأ خطابنا يوغل في الخداع والمخاتلة ، بل أصبحت خططنا مجرد مسكنات وترقيع فجوات وخروق وأزمات تتفاقم حتى لم تعد تقلح معها المسكنات ، وكان الرد على اتهام الغرب للإسلام بالإرهاب يمتد في مساحة شاسعة من المختلفات ، لكن ألطف تلك الردود العملية وأكثرها ظرفا هو زفة حوار الأديان ، رداً على مقولة صراع الحضارات ، كعادتنا في مثل تلك الملمات . عندما كان المشايخ والقساوس يلتقون بالأحضان ويقبلون لحى بعضهم بعضا في دراما مؤثرة ، دون أن تفرز تلك القبل والأحضان شيئا على أرض الواقع ، بل تزيد في أسن المياه الرواكد ، ويدب فيها العفن مع الزمن.

أما الردود البواحث فقد جاحت فى دفاعات حارة عن سلامية دين الإسلام وسماحته وبراحته مما فعل بعض المارقين من الفئة الضالة الذين لايفهمونه فهما صحيحا ، من قبيل ( المنشق) السعودى بن لادن ، أو رفاقه ( المطلوبين جنائيا لقيامهم بأعمال ارهابية فى بلادهم ) .. وكفى بذلك رداً سديداً على اتهامنا أو اتهام ديننا بالإرهاب.

ويستند البحاثة إلى آيات القرآن الكريم ويردون بكلام نظرى ، ويستشهدون بآيات تجلى وجه الإسلام المضنى ، وقارئ القرآن يعلم تلك الآيات السمحة ( كما السماحة فى كل الأديان ) .. ولضرورة يغرضها الموقف لابد من أمثاة للنذكير ومنها مايشير إلى أمر إلى واضح بالا نقاتل إلا من يبدأنا بقتال وألا نبدأ أحداً بعدوان « وقاتلوا في سبيل الله الذين يقاتلونكم ولاتعتدوا إن الله لايحب المعتدين» / ١٩٠٠/ البقرة . بل تجد بين دفتى القرآن ماهو أنصح برهانا ، فالله لاينهى المسلم أن يبر غير المسلم مادام مسائلا كما في الاينة « لاينهاكم الله عن الذين لم يقاتلوكم في الدين ولم يخرجوكم من دياركم أن تبروهم وتقسطوا إليهم إن الله يحب المقسطين »/ // المعتحنة

هذا إضافة إلى الجم من الآيات التى تحبذ التسامح وتقرر حرية الاعتقاد ومثال لها "لا إكراه في الدين / ٢٥٦ / البقرة » و« لكم دينكم ولى دين / / الكافرون » لذلك « عليكم بأنفسكم لايضركم من ضل إذا المتديتم / ١٠٥ / اللائدة » ومن ثم « فاصفح الصفح الجميل / ٨٥ / الحجر» و إدفع بالتي هي أحسن / ٣٤ / فصلت » و« خذ العفق وأمر بالعرف واعرض عن الجاهلين / ٢٩١ / الأعراف ». بل وأبعد من هذا ، ففي ميدان حرية الاعتقاد يسائل الله نبيه حول يهود جاء إ يحكمونه « كيف يحكمونك وعندهم التوراة فيها حكم الله / ٢٢ / المائدة » ، لهذا « ليحكم أهل الإنجيل بما أنزل فيه / ٤٧ / المائدة » .. وإعمالا لهذه الأسس ينصح الله السلمين قائلا : « ولاتجادلوا أهل الكتاب إلا بالتي هي أحسن / ٢٦ العنكبوت » .. ويصبح البرهان الأقصح « فمن شاء فليؤمن ومن شاء فليؤمن شاء فليؤمن شاء فليؤمن شاء فليؤمن شاء فليكهن ».

نعم هذه كلها آيات بينات أوردناها لبيان مدى السهولة لن أراد الاستسهال في الرد على ماحدث ، للتنصل من فعل هائل قام به ( المنشق والمارقون ) واعترفوا به ، بل وقدموا له براهينهم الشرعية ليؤكدوا أن مافعلوه هو إسلام في إسلام .. وهذا هو عيب التبسيط المخل والمسطح في مواجهة مسائل كبرى لانهدف منها سوى التنصل من المسئولية بانتقاء مايجلى – عامة الإسلام ، ويحمل في الوقت نفسه الكثير من الخداع والمراوغة والتضليل.

وفي واحد من خطاباته المسجلة العالم ، غير بن لادن منتقديه من علماء المسلمين بأتهم لايفهمون صحيح الإسلام بل خون بعضهم وكفر آخرين ، واستشهد على السلامة الشرعية لما فعل بأيات منها " إن الله اشترى من المؤمنين أنفسهم وأموالهم بأن لهم الجنة يقاتلون في سبيل الله فيقتلون ويقتلون .. / ١/١/ التوبة " ، وبالآية المعرفية بأية السيف " فقاتلوا أثمة الكفر إنهم لاإيمان لهم لعلهم ينتهون ، فاذا أنسلخ الأشهر المرم فاقتلوا المشركين حيث وجدتموهم ، وخنوهم واحصروهم واقعدوا لهم كل مرصد .. / ه التوبة " . وهي الآية التي قالت بشائها أبواب النسخ في علوم القرآن أنها نسخت جميع أي السلم والتسامح وحرية الاعتقاد ، بعد أن أصبح « الدين عند الله الإسلام / ١/١ أل

عمران  $\pi_0$  من بيتغ غير الإسلام دينا فلن يقبل منه ...  $\wedge$   $\wedge$   $\wedge$  أل عمران  $\pi$  ، وعليه « أفغير دين الله يبغون وله أسلم من في السماوات والأرض طوعا وكرها  $\wedge$   $\wedge$   $\wedge$  أل عمران  $\pi$  ، وه قاتلوهم حيث ثقفتموهم  $\wedge$   $\wedge$   $\wedge$   $\wedge$  النساء  $\pi$  . وه قاتلوهم يعذبهم الله بليديكم وينصركم عليهم ويشف صدور قوم مؤمنين  $\wedge$   $\wedge$   $\wedge$  الآتوبة  $\pi$  ، اذلك كانت أوامر الرب لنبيه « ياأيها النبي حرض المؤمنين على القتال  $\wedge$   $\wedge$   $\wedge$  الأنفال  $\pi$  وه ياأيها النبي من الكفار والمنافقين واغلظ عليهم  $\wedge$   $\wedge$   $\wedge$   $\wedge$  التوبة  $\pi$  .. وبناء عليه « قاتلوا الذين يلونكم من الكفار والمنافقين واغلظ عليهم  $\wedge$   $\wedge$   $\wedge$   $\wedge$  التوبة  $\pi$  .. والهدف توضحه الآيات القائلة من الكفار وليجدوا فيكم غلظة  $\wedge$   $\wedge$   $\wedge$   $\wedge$   $\wedge$  الأنفال  $\pi$  وهي الآية التي فسرها ابن تيمية في السياسة الشرعية بقوله : « إن الله أباح من قتل النفوس مايحتاج اليه في صلاح الخلق  $\pi$  . وكل من بلغته الدعوة ولم يستجب لها فانه يجب قتاله  $\pi$  . ومن المصرين يشرح لنا مؤسس حركة الإخوان (حسن البنا) بشديد الوضوح قائلا : « إن الله أسادة على الديا لخدمة وصاياء على البشرية القاصرة، ويعطيهم حتى الهيمنة والسيادة على الدنيا لخدمة وصاياء النبيلة  $\pi$  . وقد أمر المسلمين أن يعموا الدعوة بين الناس بالحجة والبرهان ، فان أبوا وتمردوا فبالسيف والسنان  $\wedge$  مجموعة الرسائل  $\wedge$   $\pi$   $\pi$  ».

لهذا ، ويوضوح ، ويون تمهل ، قرر ابن لادن بصدق المؤمنين الحرب على الأمريكان ، ليس أبداً لحقوق وطنية مسلوبة ساهمت أمريكا في سلبها ، وهو مايذكره عرضا من باب كسب الجماهير إلى صفه ، إنما لأن الحرب ضد أهل الأديان الأخرى أمر إلهي وأوامر لامفر للمسلم المطيع من طاعتها ، وحتى لايبدو الكلام تجنياً تعالوا نستمع إليه يقول : إن الذين يحاولون أن يغطوا حقيقة أنها حرب دينية إنما يخادعون الأمة .. فهى مثبتة في كتاب الله سبحانه وتعالى : ولن ترضى عنك اليهود ولا النصارى حتى تتبع ملتهم ، فالمسألة مسألة ملة .. وإن موالاة الكافرين ومظاهرتهم على للسلمين من نواقض الإسلام الكبرى / قناة الجزيرة في ١٠٠٠/١/١٠ » . لذلك وصف ماقامت به جماعته بأنه إرهاب محمود ، أما أن ترد أمريكا بضرب قواعده في أفغانستان فهذا هو الإرهاب

المذموم / قناة الجزيرة في ٢٠٠١/١٢/٢٧ . وهو مايفصح جليا أن ضرب أمريكا لم يكن كما يروج لتحقيق مصالح لأمتنا المهزومة ، بل كان طاعة لأمر الله تبرر كونه إرهابا محموداً ، وإن ردت أمريكا فانها تكون قد عصت الله مرتين ، الأولى لأنها من أئمة الكفر والثانية لأنها ظلت عاصية ولم تفهم الرسالة ولم تستسلم لقدرها ، لذلك فارهابها مذموم (؟!).

ولايقتصر هذا الفهم على بساطة محارب فطرى كابن لادن ، بل يتجاوزه إلى الأساتذة الدكاترة حملة الأسفار ، فهذا رجل المناصب في السعودية الدكتور (أحمد التريجري) يحتج على ماتطرحه صحف الغرب أو مايطرحه بعض المثقفين العرب الليبراليين حول ضرورة تحديث مناهجنا قائلاً :« إن مناهج التعليم عندنا ليس فيها ذرة واحدة تعلم التطرف أو تعلم الإرهاب كما يدعى هؤلاء .. وكل مايشيرون إليه آيات قرآنية وأحاديث وعلوم شرعية في الإسلام ، فاذا كانوا يريدون منا أن نغير القرآن أو نغير الحديث فهذه مشكلة أخرى ، وإذا كانوا يريدون أن يغيروا الآية : وأن ترضى عنك اليهود ولا النصارى حتى تتبع ملتهم ، فهذا شأن آخر فليقولوه صراحة / الجزيرة / في

وقد أوضح أحد أعضاء تنظيم القاعدة البارزين هو ( أبر حفص المريتاني) مافهمه من علوم شرعية وآيات قرآنية وأحاديث نبرية في قوله فض فوه: « إن هذا الإرهاب فريضة ربانية .. والمسلم في هذه القضية بين أمرين : إما أن يؤمن بهذه الآيات وبما تضمنته من معان صريحة واضحة ، وإما أن ينكر هذه الآيات فيكفر .. وإن هذا العمل مادام قد صدر عن مسلمين مجاهدين فهو عمل جهادي لاغبار عليه .. وهل من أننهم الله بحرب منه وبحرب من رسوله يعتبر ضربا للأبريا ؟ الجزيرة في ٢٠٠١/١١/٢٠ »

إن أبا حقص لايرى من ماتها في الطائرات المُخطوفة أو في الأبراج أبرياء ، لا لسبب إلا لأن العمل الجهادي مكتمل الأركان شرعا ، فقد صدر عن مسلمين مجاهدين والموتى في الطائرات أو الأبراج كل الشرف ، ولأن الله قد أنن الكفار بحرب منه ومن رسوله وإذ كان هذا قرار إلهي قمن المحال أن يكون هؤلاء الموتى أبرياء (!!) وهم كفار لأنهم ليسوا مسلمين ، ومعظمهم نصارى وقد كفرت الآيات النصارى بقولها الواضح : « لقد كفر الذين قالوا إن الله ثالث ثلاثة / ٢٧ / المائدة » و« لقد كفر الذين قالوا إن الله هو المسيح بن مريم/ ١٦ / المائدة » لذلك « قاتلوا .. الذين أوتوا الكتاب حتى يعطوا الجزية عن يد وهم صاغرون / ١٨ / التوبة » . وهي الآيات التي استمتع بشرحها المرحوم الشعراوى وتلذذ على شاشات تلفاز الدولة لشهور طويلة ، رحمه الله وتجاوز عن سيئاته ، مدى .. هل ثمة فرق بين قاعدتهم وقاعدتنا .. سؤال برئ لايقصد شيئا.

فالقبطى المصرى أو أى مواطئ عربى غير مسلم وقق هذا المنطق ، قد خضع بالفتح العربى لبلاده لاحتلال مبروك بعكس أى احتلال آخر مذموم ، وأيام فتح البلدان كان العربى لبلاده لاحتلال مبروك بعكس أى احتلال آخر مذموم ، وأيام فتح البلدان كان قاتلا بل مجاهداً تعلق مكانته الرؤوس ، ولاينظر إليه بوصفه معتديا حتى لو هاجم وقتل وسبى واستعبد شعوبا أمنة ، بينما يصبح المدافع عن نفسه وبلده وعرضه من الاغتصاب بالسبى الشرعى هو المعتدى ، لأنه يمنع المجاهد من نفس الدعق وتأييد الدين.

وعادة مايطربنا مشايضنا الأزاهرة بعدائحهم السنوية في احتفالات ذكرى الفزو العربى ، وكيف كان احتلالهم البلاد خيراً وبركة أخرجنا من الظلمات إلى النور ، بخطاب كاذب وملفق يكيل بعدة مكاييل ، ويزيف أحداث التاريخ وحكايات الفتح والمفتوحين ، وبمونجا لذلك ماقام يؤكده أستاذ التاريخ بجامعة دبى الدكتور - عماد الدين خليل ) الذي اهتم بالكشف عن جمال الاحتلال العربي وحلاوته بالقول :« إن القوات الإسلامية عندما كانت تغادر جزيرة العرب افتح العالم (؟!) .. كانت تزود بالتعليمات الاتية : لاتقتل شيخا ولاامرأة ولاطفلا ولاتعقر ناقة ولازرعا ولاتخلا ، وذلك حماية للمظاهر الحضارية العمرانية والجيوش الإسلامية تنساح في العالم لتغيير خرائطه .. أما أمريكا فتحسم الموقف بقنبلتين ذريتين .. فالفرق بيننا وبينها أننا اعتمينا القوة المنضبطة بالقيم الدينية والطقية الإنسانية / الجزيرة في ٢٠٠١/١٢/١٦ » . وعندما اعترض سيادة الدكتور معترض ليذكره ، بأحداث تخالف مايقول في تاريخ السيرة ، وبنها تمزيق زرع بني.

النضير وإتلاقه عند حصارهم بقيادة النبى وهدم مساكنهم وقطع نخيلهم ، وهو مايستحس استخراجه من مصادره ، حيث نجد بنى النضير ينادون النبى من على أسوارهم .« يامحمد قد كنت تنهى عن الفساد وتعيبه على من صنعه ، فما بال تقطيع النخل وتمزيقه ؟ ماذنب شجرة وأنتم تزعمون أنكم مصلحون ؟ وهل وجدت فيما زعمت أنه أنزل عليك الفساد فى الأرض ؟ / انظر دلائل البيهقى ح ٣ ص ١٨٢ والسيرة الحلبية ح٢ ص ١٨٢ وسائر السير على اتفاق) . هنا أجابه الدكتور بحر العلوم بالقول :« إنه لم يصدر عن الرسول تحريم لقطع النخل وأن هذا جزء أساسى من الحرب وتدمير اقتصاديات الخصم» ، دون أن يشعر سيادته بأى خلل فيما قال من قبل ومن بعد ، لأن الخلل فى العمق ، وكان أولى به أن يرد برد القرآن الواضح « وماقطعتم من لينة أو تركتموها قائمة على أصواها فباذن الله وليخزى الله الفاسقين /ه/ الحشر».

كل هذا الخطاب المخادع في جانب ، وماسطره المؤرخون المسلمون الأوائل من وقائع أحداث الفترحات في جانب آخر تتم التغطية عليه ( لأن فيه الكثير من الفظائع التي لاقاها أهل البلاد المفتوحة من ظلم واستبداد ونهب للممتلكات وهتك للأعراض) في سبيل تأكيد أنه فتح مبروك ، وينسى مثقفها ومؤرخونا الكذبة وهم يقومون بجراحات التجميل لتاريخ المفتوحات أن الفاتحين كانوا بشراً جاءا من بلاد قحط إلى بلاد وفرة ، بكل ماللبشر من خير وماعليهم من شر وجشع وهمع هو من طبيعة الإنسان ، فلم يكونوا ملائكة ولا أنبياء مطهرين . لكنها الرغبة في توسيع مساحة التقديس لتشمل كل من عاش الزمن الأول.

ويحسابات المصالح وبقع الأنى يسقط الفيلسوف في شراك الخداع ، ويحسابات المواطنة والصدق مع الذات بغض النظر عما يلقاه الصدق في بلابنا يعلى الشيخ ويتسنم مكان الرفعة ، وللفهم نقراً ماقال فيلسوف يشتري نفسه ملاطفا الرأى العام المزيف الوعى ، فيقول الدكتور (حسن حنفي)ليمن علينا باحتلال عرب الجزيرة لبلادنا :« كانت الدولة العربية إميراطورية تحريرية وليست استعمارية ، حررت المنطقة من ريقة الاستعمار الروماني والمفارسي المترامي الأطراف من الاضطهاد الوثني وابتزازه المادي .

نواة متروبوليتية كما هو الحال مع الاستعمار الأوروبي / مجلة القاهرة / ١٩٩٣ »، وهو ما يعنى أن الفيلسوف العربي يطبع الاحتلال العربي بالتحريرية رغم أنه كان احتلالا استيطانيا قطع شعوب بلاد الحضارات عن ماضيها بمحو ذاكرتها التاريخية بالقضاء على لغاتها الأصلية وهي وعاء ماضيها ، وتحويل أهلها إلى الدين القادم مع الغزاة ، مع تكفير كل لحظة سابقة للاحتلال المبروك بكل مراحلها ، فلا يعود مبتدأ التاريخ المصري مع الملك المصرى مينا موحد القطرين ، لكن مع شيخ العرب عمرو بن العاص محتل القطرين . وفي الوقت ذاته ينكر الفيلسوف الطابع التحريري على التوسع الغربي ، ولا ولا تقم إمبراطورية بتحرير البلاد عن طريق احتلالها واستيطانها؟!

أما الشيخ الرائد (على عبد الرازق) فيبسط عبارته دون تنميق ولاتزويق قائلا: «مع أبى بكر قامت دولة عربية على أساس دعوة دينية مكنت للعرب في الأرض فاستعمرها استعماراً واستغلوها استغلالا ، شأن الأمم القوية التي تتمكن من الفتح والاستعمار / الإسلام وأصول الحكم / ص ١٨٤ ». وهي المواقف التي توضع أن الأزهري عندما يتحدث خطابا غير مخادع منطلقا من حقائق الواقع يتم تكفيره ، وأن الفيلسوف عندما يتحدث خطابا مخاتلا منطلقا من الأيديولوجيا ومراعاة التوازنات لملاطفة الرأى العام وسياسة الدولة بتقديم الرشوة والتنازلات ، لاينال الرضى بدوره وهو ماحدث في تكفير المكتور حنفي في مواقف أخرى ، فالتكفير سيف مسلول فوق الرقاب حتى لو داهنت (مسوور) ونافقته .

المشكلة أن الفطاب المراوغ أصبح ديدن إعلامنا وتعليمنا بعيداً عن موضوعية المقائق التى تجعل مصطلحاتنا كاذبة وأبنيتنا الفكرية ساذجة واهية ، بينما لو تعاملنا مع الأحداث كما كانت بحلوها ومرها وغيرها وشرها لعوبنا الذات العربية على الخروج من نفق النفاق الدائم لذاتها ، واحترام الحق والحقيقة . وان تكون هناك مصيبة ولاكارثة وان تتفكك الدول العربية المفككة أصلا بل ربما تلتئم ، فقد أصبحنا رغم كل شئ عربا لهم مصالح مشتركة وأوجاع وأهداف مشتركة ، ربما يلتم شتاتها لو تعاملنا بقواعد غير مادرجنا عليه عبر السنين.

هذا ماكان عن خطابنا المراوع في أحداث الماضي لنعود لأحداث العاضر مع المتلحفين بأي السلم والرافعين لأي الحرب على الرماح ، حيث يقف المسلم في حيرة بين الخطابين النقيضين ليتسامل معنا : إذا كان هذا حال خطابنا مع أنفسنا فهل نتصور أن يفهمنا غيرنا ؟ في عالم لايتحدث مثلنا لغة الدين في كل شأن ، بل يتحدث لغة الواقع الحادث والحقوق الإنسانية والمسالح ومبادئ توافق عليها البشر بغض النظر عن الملل والعناصر في مجتمعات مدنية . لاشك أننا عندما نحادث هذه الدنيا برطانة ديننا وحده ويتميزنا به عن الشعوب دون مبررات واضحة في الواقع لهذا التميز ، فلن يفهمنا أحد بل سنكون - كما هو حادث بالفعل - محل سخرية العالمن.

فكيف يفهمنا العالم المدنى وهو من كشف أنا مايحدث من مجازر وتطهير عرقى في البوسنة ، وعندما أفقنا نحن على مايحدث لم نقرأ واقع الحدث ، إنما أصبحت كل مشكلتنا أنهم مسلمون يتعرضون للقتل ومسلمات يتعرضن للاغتصاب (خاصة أنهن جميلات ) ، وهو مانوه له بن لادن ضمن مبرراته لضرب أمريكا ، رغم أن الليبرالية الغربية هي من كشف مايحدث هناك واسن نحن ، وهي من انتصر لمسلمي البوسنة وليس نحن ، وهي من أوقف المجازر بحقهم وليس نحن ، وهي من يحاكم مجرمي الحرب حتى لى كانوا رؤساء جمهوريات وهو مالا نستطيعه نحن . ومتناسين أننا من شرع ووضع قاعدة وطيم سبايا المهزوم وطبقه منذ زمن الدعوة حتى آخر حروبنا ضد غبر المسلمين أو ضد بعضنا بعضا ، وللدكتور ( رفعت السعيد ) هنا تعقيب هام يقول :« في هديث تلفزيوني للشيخ الشعراوي أكد على وجوب استرقاق الأسرى من الكفار ، وقال : إن الاسترقاق هو معاملة إنسانية لأنها أفضل من قتلهم ، وأن سبى نساء العدو الكافر ومضاجعتهن هو تكريم لهن ،. وماذا أو أن الصرب المتوحشين حاول أحد محاكمتهم على تنكيلهم البشع بالمدنيين والأسرى من مسلمي البوسنة .. واغتصابهم لآلاف الفتيات من البوسنيات المسلمات ، فأتوا إلى الناقدين أو العابثين أو القضاة الدوليين بكلمات فضيلة الشيخ مؤكدين اعتزامهم مبدأ المعاملة بالمثل وهو مبدأ مقبول عالمينا .. ضد التأسلم ص ٧٤ و٧٥ " ومع د. رفعت السعيد يحمد الله أن القضاة الآن في لاهاي لايعرفون المرحوم

الشعراوى وهم يحاكمون ميلوسوفيتش .. فالمكيال المتسع في عقولنا يسمح بقبوانا كل المتناقضات ، فبينما نحتج كل الاحتجاج على الاستعمار نقيم مناحات الحزن السنوى على الانتاقضات ، فبينما يحترب من الاحتلال العربي ، وبينما يقاتل أبناؤنا حربا تحريرية شريفة لتحرير أرضنا في فلسطين ، بلطخها الوعاظ على المنابر بدعائهم رب السماء أن يمكننا من غير المسلمين لنقتل وننهب ونحتل ونسبى ونطأ ، فرغم كل مانحن فيه من هوان وتخلف عظيم مازلنا عند شرعتنا في التهام الفير لكننا ننزعج ونحتج إذا حاول أحد التهامنا ، ونقيم احتجاجنا على أساس القيم والمبادئ المحترمة التي هي ضد احتلال أراضي الغير بالقوة.

والمعلوم أن وجهة النظر الإسلامية في العلاقات الدواية تقسم العالم إلى قسمين هما (
دار الإسلام ) وهي ديار السلام والأمان وتضم بلاد المسلمين ، و( دار الحرب) وهي
ديار كل العالم التي تقع نظريا تحت احتمالات شن الحرب الإسلامية عليها في أي وقت
حسب الظروف المتاحة ، ليس لأن تلك الديار تطلب حربا - كما يروج أصحاب الخطاب
المخادع - لكن لأن فريضة الجهاد تلزم المسلمين بفزو أي دار من ديار الحرب
واحتلالها واستيطانها متي أمكن لهم ذلك ، مع الأغذ بالحسبان أن الهدف النهائي
للإسلام هو سيادته على الدنيا وسيادة شريعته وأتباعه على الكرن ، وهو تكليف

وهكذا لايعود منطق بن لادن غريبا وهو يقرق بين فسطاط الغير وقسطاط الشر ، وبين الإرهاب المحمود والإرهاب المنموم ، فلدينا قاعدة فريدة بين الأمم ، فالقتل الذى هو جريمة في الظروف الاعتبادية ، يصبح فضيلة ممدوحة وقيمة مطلوبة إذا حدث يفرض تأييد الدين ، وتاريخنا يقول لنا إنه بعد هجرة المسلمين من مكة إلى يثرب / المدينة ، حيث حلفاء النبى وبنى هاشم من أشداء مقاتلي العرب أوسا وخزرج ، و حيث مضائع السلاح اليهودية وحيث الموقع الجغرافي الممتاز على عصب الطريق التجاري لمكة نحو الشام، كان المسلمون هم البادئين بشن العرب على المكين ثم بقية العرب ، في شكل الشام، كان المسلمون هم البادئين بشن العرب على المكين ثم بقية العرب ، في شكل

سرية مقاتلة قادها عبد الله بن جحش لمهاجمة قافلة لقريش كسر فيها قواعد تحريم الأشهر الحرم فقتل وانتهب وأسر ، إلى آخر السرايا والغزوات ثم حملات الفتوحات ، ولم يكن المسلمون معتدى عليهم سوى في وقعتين : الأولى (أحد) بدا على بدر الكبرى ، والثانية (غزرة) الأحزاب التي تحالف فيها المتضررون ابتغاء كسر شوكة المسلمين فيما يسمى اليوم حملات دفاعية رغم أنها هجومية.

ولى قلنا أن مافعلته جماعة القاعدة هو انتحار مقصود والانتحار فعل يجرمه الإسلام لتقدم الصفوف الشيخ قرضاوى ( في الجزيرة ٢٠٠١/١٢/٩) بفتواء قائلاته إن الحرب خدعة .. تستعمل كل ماتستطيع فيها ، وأعدوا لهم مااستطعتم من قوة ومن رياط الخيل ترهبون به عدو الله وعدوكم .. فهو يجود بنفسه من أجل دينه ومن أجل وطنه .. والقدماء إستعملوا أشياء قريبة من هذا هي الانفماس في العدو .. ففكرة أن الإنسان يقتل ويفتح للمسلمين .. هذه فكرة قديمة عند المسلمين . حتى قال الإمام محمد بن حسن الشيباني صاحب أبى حنيفة .. لو أن رجلا حمل على ألف رجل وكان سيقتل ، قال : لامانع من ذلك إن كان يطمع في نجاة أو في نكاية العدو أو إرهاب للعدو أو تجريئ المسلمين عليه .. ولو كان النكاية أن يرهبهم ويرعبهم .. واعتبر كل هذا يجوز .. ولو حدث أن مسلم .. ولي كان الثكاية أن يرهبهم ويرعبهم .. واعتبر كل هذا يجوز .. ولو حدث أن مسلم مات بين القتلي يكون من القتل الخطأ ويكون من الشهداء في سبيل الله " ( أي شهيد رغم أنفه )!!

نعم كان قرضاوى يؤدى فتواه اصالح العمليات الاستشهاية فى فلسطين ضد الاحتلال ، لكن بخسبانها فتوى ، ويحسبان العبرة بعموم اللفظ لابخصوص السبب الذى يصد عليها قرضاوى واضرابه ، فانه يكون قد وضع قاعدة عامة تصلح فى فلسطين كما تصلح لمقاتلى القاعدة أو لأى مسلم فى أى موقف مشابه.

ولى قلنا لجماعة القاعدة إن مافعلتموه هو اغتيالات لاحرب ، لرد علينا إخباريونا من مؤرخين ليذكرونا بأحداث من زمن الدعوة حيث جرت اغتيالات منظمة بأمر من النبى ، منها كأمثلة لاحصراً : اغتيال محمد بن مسلمة لكعب بن الأشرف لأنه شبب بنساء مسلمات ، وبعثة عبد الله بن أنيس التى اغتال فيها سلام بن أبى الحقيق ، واغتيال سالم بن عمير للعجوز الذى تجاوز من العمر قرنا أبى عقك لقوله شعراً يفعز فيه من النبى ، وسرية عبد الله بن أنيس لاغتيال خائد بن سفيان الهذلى ، بل وصل الاغتيال إلى عواجيز النساء كما في اغتيال عجوز قومها عصما بنت مروان وإذا احتججنا على بشاعة الوسيلة التى أدت إلى تحريق البشر الأحياء بالنار في أبراج مركز التجارة العالمي لربوا علينا بوصية النبي لأسامة بن زيد وهو يشرع بتجهيز جيش للإغارة على بلقاء الروم بأن يداهمهم في عماية الصبح وأن يمضى فيهم تقتيلا وأن يحرقهم بالنار فيفزوهم ويعود بالفنيمة . ( أنظر : ابن حبيب في المعبر ص ١١٧ وابن كثير للبداية والنهاية ج ٤ ص بالا عبد ١٢٤ وابن سيد الناس في عيون الأثر ج ٢ ص ١٤٥ والسهيلي في الروض الانف ومعه بن هشام ج ٤ ص ١٤٤ و١٠ والطبري في تاريخ الرسل والملوك ج ٣ ص ١٥٠ وهيكل في حياة محمد ص ١٩٤ وسائر كتب التاريخ الإسلامي.

وعليه فلا يحتجن محتج بأن ضرب أمريكا دون تحقيق أهداف (كاحتلالها وفتمها مثلا ١١) غير مشروع بسوابق ، فهذه حملة أسامة بن زيد لم يكن لها من غرض سوى القتل والتحريق والعودة بالفنائم الممكنة وإرهابا للروم ، لأن الإرهاب كان أحد أعمدة الدعوة ووسائلها إلي النصر . وقد فطن إلى ذلك ( أبو حفص الموريتاني) عندما استشهد بحديث النبي الصحيح « نصرت بالرعب مسيرة شهرين » خاصة بعد وقعة قريظة في يثرب التي قتل فيها المسلمون رجال قريظة وكل من أثبت من صبيانهم وأخذوا الأموال وسبوا النساء ، بحكم سعد بن معاذ الذي عقب عليه استحسان النبي القائل :« حكمت فيهم بحكم الله من فوق سبعة أرقعة » رغم أنهم كانوا أسرى استسلموا طلبا للحياة ( أنظر الطبري / التاريخ / ج٢ ص ٨٨٥ ) . أما أي القرأن فكانت يتضفر مع الأحداث ليقول معقبا « وقذف في قلوبهم الرعب فريقا تقتلون وتأسرون فريقا / ٢٢/ الأحزاب » معلنا القرار الإلهي « سنلقي في قلوب الذين كفروا الرعب بما أشركيا بالله الأحزاب » معلنا القرار الإلهي « سنلقي في قلوب الذين كفروا الرعب بما أشركيا بالله ورسوله ويسعون في الأرض فساداً أن يقتلوا أو يصلبوا أو تقطع أيديهم وأرجلهم من خلاف أو ينفوا من الأرض ذلك لهم خزى في الدنيا وفي الأخرة عذاب عظيم / ٣٢/ خلاف أو ينفوا من الأرض ذلك لهم خزى في الدنيا وفي الأخرة عذاب عظيم / ٣٢/

المائدة » . لهذا قال النبى : « بعثت بالسيف بين يدى الساعة حتى يعبد الله وحده لاشريك له ، وجعل رزقي تحت ظل رمحى ، وجعل الذل والهوان على من خالف أمرى / رواه أحمد في مسنده عن بن عمر » . وكان تأكيد النبي الدائم « أمرت أن أقاتل الناس حتى بشهدوا ألا إله إلا الله وأن محمدا رسول الله / البخارى ومسلم وأحمد ».

ريغم أن تقعيل مثل هذه الآيات والأحاديث اليوم ، بعد متغيرات هائلة تبادلنا فيها المواقع مع الآخرين في معادلة القوة والضعف ، لم يؤد إلى حصولنا على آية غنائم بل أصبحنا نحن الفنائم ، فان بعضنا لم يزل يعتقد بوجوب إرهاب للعادى حتى لو كان في مركز القوة وكنا في غاية الضعف والوهن . بعد أن أثبت هذا الإرهاب صلاحيته زمن الدعوة بالقاء الرعب في أفئدة العربان فدخلوا في دين الله أفواجا ، وأدى إلى نصر المسلمين وقيام دولة مركزية لعرب الجزيرة . ويعتقد بن لادن وجماعاته عن يقين أن الأمريكان بعد قذف الرعب في قلوبهم يدخلون اليوم في دين الله أفواجا (؟!) . والأمر لايقتصر على هذا المحارب القطرى البدائي بن لادن ، إنما يتجاوزه إلى الأسائذة الدكاترة حملة الأسفار والدرجات العلمية المسئولين عن تعليم أبنائنا ، فهذا الدكتور عماد الدين خليل يقول بكل دكترة وعلى الملأ :« هناك إحصائية تقول إن الذين انتموا إلى الإسلام في أعقاب واقعة ١١ سبتمبر الماضي أكثر في مدى زمني من أوائك الذين انتموا للإسلام فيما عقبل / الجزيرة في ١٦/١/١/١٠ » ويفرض صدق بعض مايقول وهو غير حقيقي بالمرة ، فإن سيادته لم يتطرق إلى التساؤل : ماذا لو قرر أحد المسلمين في بلادنا الانتماء لفير الإسلام ؟

وماذا سيكون موقفنا بشأنه؟

هكذا سيقف المسلم قبل غير المسلم في حيرة بين الخطابين: خطاب السلم والسماحة ، وخطاب الإرهاب والوعب والقتل .. ولاشك أنه سيتساط : هل من يتحدثون عن سماحة الإسلام وسلاميته يعنون باختيارهم هذا أنهم يستبعدون آيات الحرب ؟ أم أنهم يغطون عليها مؤقتا إزاء موقف عصيب بخطاب مخادع ويطريقة الثلاث ورقات التي تعمد إلى تضليل الإظهار والإخفاء ؟ وعلى الجانب الآخر لاشك أن معتمدي أي الحرب يعلمون بآي

السلم والسماحة ، فهل يتفاقل كل من الطرفين عما بيد الآخر ، وهل هكذا يكون الأداء المخلص للدين أم أنه توظيف للدين حسب موقع كل منهم ومايريد منه ؟ وأن كل من الطرفين يقوم بتشغيل الله لحساب أهدافه ؟!

أن مايبد واضحا أن المتفهين من أهل شئون التقديس ، المستفيدين من الدين في مواقعهم الاجتماعية ، لايريدون لهذا الأمر حلا ، لأن مصلحتهم كانت المحافظة على سكونية هذه المشاكل دون حل ، ويرفعون لها القاعدة التليدة « العبرة بعموم اللفظ لابخصوص السبب» ، لتشغيل القرآن ورب القرآن حسب الحال المرغوب ينتهزون به النهز ، ويستنبطون منه حسب الطلب شهادات الشرعية للمواقف السياسية المتقلبة من النقيض إلى التقيض ، حتى يظلوا في مواقعهم ناعمين ومترفين ومقربين من السلاطين . فأن شاء السلطان حربا شرعوها له من عند الله ، وإن أضطر لها سلاما أنطقوا القرآن بسلامة موقفه وإخلاصه للسنن والشرائع ، وإن أراد الاقتصاد اشتراكيا اكتشفوا أن الأي الحكيم قد سبق ماركس ولينين ، وإن أرادها سوقا حرة جزموا أن ادم سميث كان مجرد عالة على القرآن الكريم وشرعه الذي أسس السوق والمنافسة الطبقية .

اكن مايتفق عليه المختلفون، هو الانشغال بمهمة غريبة هي تجميل الإسلام، وتغطية مايرونه ثغرات ومعايب بمساحيق الزينة المبهرجة، غير ملتفتين إلى كون الإسلام دين حياة وبراح مفتوح، تفاعل مع واقع الحياة في زمنه دون انفصام، بحيث تصبح قراءة نصوصه منزوعة من سببها مع تعميم لفظها مجرد انتهازية رديئة لتمقيق أغراض لاعلاقة لها بالدين ولاتبغي وجه الله، مما انتهى بنا إلى حيث نحن الآن بين شعوب الأرض لقد تفاعل القرآن مع عالم الزمن النبوى فاثر فيه وتأثر به وغير فيه وتغير به، فقر حدوداً ثم عاد عنها، وشرع قواعد ثم استبدلها بأخرى، لأنه دين زمنى تاريخى كان يتجدد زمن الدعوة ويتغير كما جد جديد يوجب التغيير والتجديد، وكان هذا هو نرس الإسلام الأساسي قبل أن يخطفه المتفقهون ويحنطوه، فالقرآن لم يأت أبداً كتلة واحدة ودفعة واحدة كما هي الحال مع ألواح موسى، إنما جاء مفرقا ومنجما حسب متطلبات المتغير الواقعي الدائم الحركة، وضد الثبات، فتشكل عبر ثلاثة وعشرين عاماً

فنسخ آيات وبدل أخرى ورفع ثالثة وأنسى رابعة وألفى خامسة.

وقد أعطى رجال الدين هذه الفرص والنهز طريقة جمع المصحف التى اتبعتها اللجنة التى شكلها الخليفة عثمان برئاسة زيد بن ثابت ، فلم تراع الترتيب الزمنى للآيات والأحداث ، ولاجمعت الآيات - مثلا - حسب نوع الموضوع كجمع الآيات القانونية معا ، والإرشادية معا ، والإرشادية معا ، والإرشادية معا ، إنما اتبعت أسلوبا يبدأ بأطول السور ويتدرج حتى ينتهى بأقصرها ، علما أن قصار السور كانت هى الأولى زمنا . فتجد سورة مدنية تعقبها مكية تعقبها مدنية ، وتتضمن السورة الواحدة خلطا بين ماهو مكى وماهو مدنى ، وإذا المنسوخ يتلو الناسخ ، وأيات تبحث فى مواضيع لارابط بينها ، مما كان سببا للتخبط وسوء الفهم عند المسلم العادى ، ووسيلة للانتهازية بسوء النية عند القائمين على شئون التقديس فى بلادنا ، الذين يعلمون يقينا أن ترتيب السور والآيات كان من عمل البشر ولايتمتع بآية قدسية ، ولم تذكر كتب السير أن الوحى نزل على زيد بن ثابت ولجنة ليرتبوها على شكلها الحالى . وهكذا ظل المال دون أى محاولة لإعادة النظر واتباع طريقة علمية فى ترتيب المصحف (عن قصد مبيت) ، وتم إكساب الشكل قدسية المضمون ، مع إغلاقه بالضبة ووضع المفتاح بيد فقهاء السلمان.

وهكذا كان في القرآن أي السلم وقت الضعف وأي القتال زمن القوة ، وراعي الوحي معادلة الضعف والقوة بكل دقة . ولو أخذناه بكليته كتلة واحدة لنختار حسبب الهوى ، انتهى بنا إلى ماحدث ومايحدث ، ليترك المؤمن في شبهة التناقض ويترك بيد الكهنة أساليب الكسب غير المشروع بالدين ، وهو ماأوضحه الإمام على بقوله الفصيح :« إن القرآن حمال أوجه لاينطق بلسان لكن ينطق به الرجال ».

لهذا فان الإسلام ليس بحاجة إلى مساحيق تجميل ، بقدر ماهو بحاجة لرفع رجال الاكليروس الإسلامي يدهم عنه ، والتوقف عن التحريم والتكفير ، حتى يمكن إعادة النظر والترتيب والتصويب دون خوف اتهامات المروق والتخوين ، وعلى السلم المؤمن قبوله كما كان في تاريخيته ، تلك التاريخية التي يرفضها الأكليروس ليظل دينا خارج الزمان والمكان ، وخشية الاعتراف بتطوره مع المتغيرات ، لأنهم لايعدون المقدس مقدسا إلا إذا

تعالى عن واقع الحياة ، ليأتى بغتة فجأة مبهراً ، نسخة تامة التطابق مع المحفوظ في عالم السماء ، لكسب رهبة هذا المكان الجليل . ولأنهم يتخوفون الاعتراف بجدل الآيات مع الحياة وتفاعلها مع واقع زمن الدعوة المتحرك مما قد يؤدى إلى إنكار المصدر الإلهي للقرآن كما لو كانوا أحفظ عليه من الله (!) إضافة إلى الحرص التقليدى العجيب على مبدأ صلاحيته لكل زمان ومكان ، وهي التي تعنى عندهم تثبيته وتحنيطه ، وإجبار الواقع ملا المتغير على الاتفاق معه وهو ثابت ، أو الهروب من هذا الواقع بكليته.

ورميه بكل النقائص لنظل ثابتين عند زمن الدعوة . لذلك يبين لكل ذي عقل أن الواقع يجهر بانتهاء هذه الصلاحية بهذا المفهوم على يد رجال الدين لعدم تحركها مع الزمن ، ومين يبدأ تشغيل تلك الصلاحية على وقائع زمن مباين عظيم الاختلاف فانها لاتقرز إلا ثباتا ماضويا أو إرهابا وتكفيراً وتنفيراً أو خطابا مخادعا أو إسلام سلاطين أو عمليات تجميل يشغلها الدين أكثر مما يشغلها العباد ، ولاتجمل في النهاية شيئاً قدر ماتعلم الناس الكذب بالدين وللدين وهو أجل مايخصهم . لأن الصلاحية الحقة تكون بفك لفائف التصنيط عن المقدس ليتكيف مع الواقع وهو درس الإسلام الأول للأوائل ، وليس العكس ، فقانون الحياة والكون هو التغير الدائب الذي لايمكن لأحد إيقافه عند نقطة زمنية لايريد أن يريم عنها حراكا . ولاسبيل سوى أن نتحرك نحن لنرتب مابايدينا وقهمه وفق ظرفنا الاتي م ضبط حركتنا وأهدافها بين المكن والمستحيل.

هذه حقائق لاتزعج مسلما عارفا ، اللهم من يستخدم الإسلام وسيلة للكسب والمناصب والوجاهة والقرب من السلطان أو اقتناص هذا السلطان ، وهو مالاعلاقة له بالدين في ذاته ولايمصالح البلاد أو العباد ، أو من يظنون – عن طيب نية – أنهم أولى بالإسلام ممن أسبوه في واقعهم وزمنهم وراعوا ظروف زمانهم والتزموا شروطه ، أو من يتصورون أنهم أصحاب مهام رسولية بعد انتهاء زمن الأنبياء والرسل ، أو من يقاجئهم ماقلنا وهو من بسائط المعارف الإسلامية ، وهؤلاء تحديداً هم من يكون رد فعلهم هو الاكثر غضبا ، وعادة مايكونون أدوات في يد العارفين الذين يوجهون الأدني معرفة نحو الهلك ، أنذك يشتهر القول الحكيم : إن أشد الناس جهلا بدينهم هم أشد الناس تعصبا



al

ونظل المشكلة المؤرقة للمؤمن حول المساحات والحدود المكنة للتحرك بالدين وإعادة النظر فيه وفي فهمه ، إزاء نصوص يزعم الكهنوت الإسلامي أنها الثرابت الأعلام المصاطة بلافتات التحذير الحمراء ، وقواعد المتفقهين التي يتحصنون وراعها ليرموا أي محاولة لفتح أبوابها أو الاقتراب منها بأنها إنكار لعلوم من الدين بالضرورة ، يستوجب الحكم بالخروج على الملة ومايترتب عليه من جزاءات معلومة ، وهي المناطق التي يتحاشاها مثقفونا ويحذرونها كل الحذر ، وهي بموجهات العصر أولي المناطق التي يتحاشاها مثقفونا ويحذرونها كل الحذر ، وهي بموجهات العصر أولي المناطق التي تحاتاج إلى الفك والتحليل والفهم ، انتأكد من مدى المصداقية فيما يعلنه حراس العقيدة وحملة سيوفها . ولنعرف كيف عالج السلف الذي يرجعون إليه ويطلبون العودة بنا إلى وحملة سيوفها . وما مصدر والمرجع التام المعرفة لمعايشته الزمن النبوي ومعاينته تطبيقات وحي السماء ، وما استتبع ذلك من حسن فهم وسلامة تطبيق ، عندما واجهوا متغيرات حركة الزمن بعد رحيل صاحب الدعوة إلى رفيقه الأعلى وانقطاع الوحي المنتيقن من سلامة خطونا إزاء متغيرات هائلة تجاوزت زمنهم بأكثر من ألف وأربعمائة عام .. وماذا يمكن أن نفعل نحن بموجب معطيات زماننا؟

وهو مايحتاج إلى قول آخر وبحث آخر. فللحديث بقية .. والأمر شرحه يطول ..

## رواد التنوير

# بدیع خیراں نصف تاریخ المسرح وکل تاریخ السینما

### وديع أمين

ولد بديع خديرى فى ١٨٩٤/٨/١٨ بحى المغديلين بالدرب الأحدم من أب تركى يعمل سكرتيراً خاصا لصاحبة مدرسة أم المصنين والدة الخديوى عباس حلمى الثانى ، وأم مصرية من أسرة متوسطة تعمل بالتجارة ، وأتم دراسته الابتدائية والثانوية ثم عمل مدرسا للجغرافيا واللغة الانجليزية بمدرسة على باشا رفاعة بطهطا، وظل ينتقل فى مهنة التدريس بالمدارس المدارس المدارس من مدرسة إلى أخرى شم عمل فترة من الزمن فى شركة التليفونات الانجليزية قبل تمصيرها وكان مغرما منذ صغره بالاستماع إلى المطريين الكبار فى ذلك الوقت مثل يوسف المنيلاوى وعبد الحى حلمى ومحمد السبع وسالم العجوز وكان يشترى الكتب التي تنشر الاأانى ويحاول ان يقلد نظم هذه الأغانى ..ثم اجتذبته هواية الشعر وقرأ لقدامى الشعراء والمحدثين وأخذ يقرضه وكان ينشر انتاچه فى مجاة (الافكار) بتوقيع ابن النيل ثم باسمه الصريح بعد ذلك

فى الصحف والمجلات الكبيرة مثل جريدة مصر والوطن ثم المؤيد لصاحبها الشيغ على يوسف ، وكانت الصحف والمجلات تهتم بالشعر فى ذلك الوقت كمادة أساسية وبلغ من فرط هوايته للشعر انه كان يدخر مصروفه الشخصى ويشترى ٥٠ أو ٦٠ نسخة من المجلة التى تنشر شعره ليوزعها على أقاربه وأصحابه ثم تحولت هوايته إلى الزجل باعتباره شقيقا للشعر، ويرجع حبه للزجل إلى هوايته للتمثيل ، وكان هواة التمثيل فى ذلك الوقت يؤلفون المنولوجات ويرجع حبه للزجل إلى هوايته للتمثيل ، وكان هواة التمثيل فى ذلك الوقت يؤلفون المنولوجات ويلقونها امام الجماهير ، وأول منولوج ألفه وألقاه فى حياته كان بعنوان «إنشالله ماحد اتجوز» وكان هناك فى ذلك الوقت ممثلون يلقون المنولوجات أمام الجماهير نذكر منهم الفنان (حسن فايق) ، وعميد المسرح العربى «يوسف وهبى» وكانت هذه المنولوجات تلقى فى الميادين والاندية الرياضية أو نواحى الشوارع ، وكانت الجماهير تعجب بهذا اللون من المنولوجات وتتجمهر فى الشوارع وهى تشاهد هذا المنولوجست وهو يلقى المنولوج ويقوم بحركات التمثيل الهزلية كما يحدث حاليا وعن موقف أسرته من هذه الهواية العجيبة فقد التزم أبوه الحيدة والصمت ، فى حدث كانت أمه تقاوم هذه الهواية وستتكر أن يخرج من الأسرة المتدينة هذا المهرج الصغير.

كانت الحركة الوطنية يومئذ تندفع إلى الأمام ومن ورائها كان نضال مصطفى كامل ومحمد فريد لإيقاظ الشعور الوطنى ، وكان من الطبيعى أن يجتذب النضال الوطنى بديع خيرى وأن يعرف طريقه وتنفتح عيناه ومشاعره على نضال مصطفى كامل ومحمد فريد وعبد العزيز جاويش وأن يتجه بشعره فى صباه إلى الوطن والحركة الوطنية ضد الاحتلال ومن شعره فى ذلك الوقت قوله:

> خلیلی ما أدعــــی التــفوس إلی الردی إذا لـــم یكــن فـــیـها الشعار مجددا قــفــا نبــك أمــالا قفا نبك مـــوطنا قــفــا نبك احـــماب المرومة والندی

وعرف بديع طريقه إلى الأندية الأدبية التى تدعو إلى الحزب الوطنى فى الأحياء ، وهى أشبه بمقار الحزب وكانت تقيم ندوات الأدب الوطنية ويتبارى فيها الخطباء والشعراء وهواة ومحب الشعر وكان يحضرها رجال الحزب الوطنى ، فكان بديع يقرأ شعره هناك.. ثم أخذ بديم يتجه إلى المسرح وقد شغلته هواية التمثيل عن الشعر وعرف طريقه إلى مسارح سلامة

حجازى ومنيرة المهدية وعبد الرحمن رشدى وجورج أبيض ، واشترك مع جماعة من أصدقائه من المهتمين بأمر المسرح هم حسين رحمى وتوفيق المردنلى وجورج شفتشى وأحمد عسكر فى إنشاء نادى خاص هو «نادى التمثيل العصرى» ومكانه فى شارع جزيرة بدران شبرا، وهدفه النهوض بالمسرح الكوميدى عن طريق خلق المسرحية المصرية باللغة العامية وتحقيق رسالتها وإحياء فن التمثيل العربي.

### المسرح بين العامية والقصحى

كانت المسارح القائمة في ذلك الوقت تقدم عروضها باللغة العربية الفصحى مما كان يجعلها عسيرة على أذهان عامة الناس، وكانت معظم الروايات التى تقدم على المسارح مترجمة عن الفرب، ولذا كان من الصعوبة وغير المستساغ تقديم المسرحية الكوميدية باللغة الفصحى، الفرب بولذا كان من الصعوبة وغير المستساغ تقديم المسرحية الكوميدية باللغة الفصحى، وبالفعل بدأوا بتأليف الكوميديا ذات الفصل الواحد ،كان أعضاء النادى جميعا من الهواة وأصحاب الدخل المحدود، وفي سبيل نجاح هذا الفن فقد كانوا يحرمون أنفسهم من القوت الضروري والاستدانة ليدفعوا إيجار المسرح ، وتولى بديع خيرى مهمة التأليف للفرقة فقد المتصه أعضاء الفرقة بالتأليف رغم هوايته للتمثيل ، فهو الوحيد في المجموعة الذي يجيد هاتين الموقة من تأديم المؤرقة في تقديم الروايات الكوميدية بالعامية ، وتطورت الفكرة إلى تقديم روايات من ثلاثة فصول هي مسرحية ابن الوز عوام» وانضم إلى الفرقة عناصر جديدة لتدعيمها ، نذكر منهم فوزى منيب وفاطمة سرى والمطربة فاطمة قدرى ، وكانت الفرقة تقدم عروضها على مسرح الاجيسيانا في هفلات نهارية كل شبهر رواية جديدة ، وخلال فترة والاحداث الجارية سواء الوطنية أو الاجتماعية ، مما جعل القرق والنوادي الفنية الأخرى في ذلك والحداث الجارية سواء الوطنية أو الاجتماعية ، مما جعل القرق والنوادي الفنية الأخرى في ذلك الؤيام صحة اتجاه بديع خيري واقبال الجماهير على هذه المسرحيات باللغة العامية.

كان الكاتب المرحوم أمين صدقى هو الذي يؤلف لمسرح الريحاني في ذلك الوقت ، حتى وقعت بينهما خصومة عقب النجاح الكبير لروايته «حمار وحلاوة» وهي تسجل بداية اهتمام الريحاني بالواقع بطريقة كوميدية خفيفة، ولقد أراد أمين صدقى بعد النجاح الهائل للرواية أن يكون له نصف إيراد المسرح بعد أن كان يعمل مؤظفا في الفرقة ويتقاضي ١٠ جنيها شهريا

ورفض الريحانى وكانت الخصومة ووصل الأمر إلى القضاء وتقرروقف عرض السرحيات التى كتبها أمين صدقى بناء على طلب المؤلف ، وكانت الكارثة التى أحاقت بفرقة الريحانى وأوشكت على الانهيار، وجرب الريحانى أقلام عدد من المؤلفين والزجالين ولكنها باعت بالفشل حتى كانت هذه الليلة من أيام شهر مايو سنة ١٩١٨ وكانت فرقة المسرح العصرى لبديع خيرى وزملائه تستعد لتقديم مسرحية «أماحته ورطة» على مسرح الاجيسيانا في حفلة الماتينية .

وشاهد الريحاني العمال وهم يروحون ويجيئون وقد علت صبيحاتهم وهم يعدون المسرح، وكان الريحاني يسكن في الطابع الأعلى من المسرح وسأل أحد السعاة عن هذه الضبجة وعرف أنها فرقة من الهواة التي تقوم بتأجير للسرح في حفلة الماتبنيه ، ورغب الريحاني في مشاهدة هذه الفرقة، الا أن أعضاء الفرقة الذين أحسوا يوجود الربحاني قد أرتعدوا لوجود عملاق الكوميديا بينهم يشاهدهم ويتفرج عليهم، وكانت المفاجأة أن فرقة الهواة الناشئين قد أجتذبت اهتمام عملاق المسرح الذي جلس يشاهد فصول المسرحية الثلاثة حتى انزال الستار ، وعند نهاية المسرحية استدعى الربحاني صديقه القديم «جورج شنفتشي» وكان يعمل معه من قبل في البنك الزراعي وسناله عن كاتب المسرحية واجابة جورج بأنه هو كاتب المسرحية ، وعند ذلك طلب منه الربحاني أنه قد عثر أخيرا على المؤلف الذي يبحث عنه في شخص جورج شفتشي الذي هرع بدوره إلى بديع خيري وروى له ما حدث ، وطلب منه أن يكتب لفرقة الريحاني على أن ينسبه التأليف لشخصه هو مقابل حصول بديع على نصف الأجر الذي يتقاضاه، وحدد جورج نصبيه بعشرين جنبها لاغير في المسرحية ، ويروي بديع عن هذه الواقعة : إنه كان ما يزال حتى ذلك الجبن محتفظا بوظيفته كمدرس حرصا على القوت الضروري بووجد فيما عرض عليه بمثابة أجر إضافي بعينه على ضائقته المالية!.جتى لو كانت مصحوبة بهذا الظلم الأدبي والعمل من الباطن ، ولم يتريد «ووافق على القور وقدم بينع خبري مسترجبات هـ « على كنفك» و«كله من ده» ونجحت للسرحيات نجاحا هائلا وأخذ الربحاني بطمئن على مصير فرقته .أما من ناحية بديع الذي كان يعمل من خلف الستار ومن الباطن فقد كان في غاية السعادة.

### ۱۸ أغسطس ۱۹۱۸

كان لبديع وجورج شفتشى زميل لهما فى نادى التمثيل العصرى اسمه توفيق ميخائيل» وهو موظف بمصلحة الحدود وفى نفس الوقت صديقا للريحانى ، وكانت توجد خلافات ومشاكل

قديمة بينه وبين جورج فذهب توفيق إلى الريحانى وأفشى له السر الذى يخفيه جورج عنه وإن المؤلف الحقيقى مو بديع خيرى المدرس، وعند ذلك طلب الريحانى من صديقه توفيق أن ياتيه فررا ببديع خيرى ، ورجع توفيق لبديع وروى له ما حدث وقال له إن الريحانى أنه نجم كبير، وأنا ممثل مغمور ومؤلف صدفير! ومن وراء الستار .. وقال توفيق :لقد رفع الستار وغمرتك أضواء الريحانى وما يزال به يقتعه ويشد من عزيمته!.

ويقول بديع : قررت أن أقابل عملاق الكرميديا وذهبت مع توفيق ميخائيل لمقابلة الريحانى ولن أنسى هذه الليلة .. ليلة ١٨ أغسطس سنة ١٩١٨ وفى بطء كنت أتقدم نحو غرفة الريحانى الخاصة فى مسرحه ، غرفة كنت أظنها فخمة فإذا بها غرفة متواضعة غريبة مثل صاحبها اعقاب سجائر، فناجين قهوة مقلوبة ، أدوات مكياج ، دقون وشوارب مستعارة ، مجموعة ملابس يستعملها فى التمثيل ، قط وكلب ، وخلف كل هذه المخلفات كان يقف الريحانى العظيم يعمل لنفسه مكياج شخصية كشكش بك عمدة كلار البلاص.

وسألنى الريحاني: هل أنت كاتب مسرحيات شفتشي التي كان يقدمها لي؟.

وماتت الإجابة على شفتى ، وجف حلقى ، وحاولت الكلام.. ولاحظ الريحاني حيرتى ، وفهم بذكائه الفطرى أننى أحاول انقاذ سمعة جورج فضحك وقال:

-أننى أعرف كل شئ..

وقص على هذه القصة: عندما أحضر جورج أولى رواياتك إلى على كيفك أخذتها منه وأنا أعلم مقدما أنه لم يؤلف في حياته سطرا واحدا .. وكنت ألاحظ أن لفته العربية «مكسرة» ثم أردت أن أختبره ناديته وسالته: يا شفتشى كم عدد أبطال مسرحيتك؟ .. وهنا يا سيد بديع بلم» شفتشى ولم يجب ، وأخذت أبحث بطريقتى الخاصة حتى عرفت أنك المؤلف .. أنت يا بديع خيرى .. يا حضرة الخوجة ، ياحضرة المدرس».

وطلب منى الريحانى أن أستمر معه فى تأليف وترجمة الروايات ، فقلت له :إننى لا أستطيع أن أقدم له كل ما يريد، ولكنه قال لى : ولكننى ساقف وراءك بكل خبرتى ، ووقعت العقد ثم ابتسمت الريحانى وقلت له حمل تعلم أننى والدت يوم ١٨ أغسطس ١٨٩٤ وقابلتك ووقعت معك عقد العمل فى يوم ١٨ أغسطس ١٩٩٨ ما رأيك فى هذا التوافق الغريب .فرد الريحانى بسرعة:إأنه فأل سعيد . سعيد جدا وثق أننا سننجح وسنعمل المسرح الكرميدى شيئا أن هذه

المفاجأة يا بديع (بشرة خير) وعملت مع الريحاني بمبلغ ٥٠ جنيها ارتفع بعد ذلك ارتفاعا كبيراً، وبعد هذا اللقاء بثلاثة شهور استقلت من التدريس لاتفرغ لمسرح الريحاني.

ويعتبر لقاء بديع والريحانى البداية الحقيقية لميلاد وتطور المسرح الكوميدى وكذلك تأثير بديع في بلورة شخصية ومسرح الريحانى وسطوع المسرح الكوميدى والشخصية المصرية الكوميدي والشخصية المصرية .

### مواد المسرح الاستعراضي

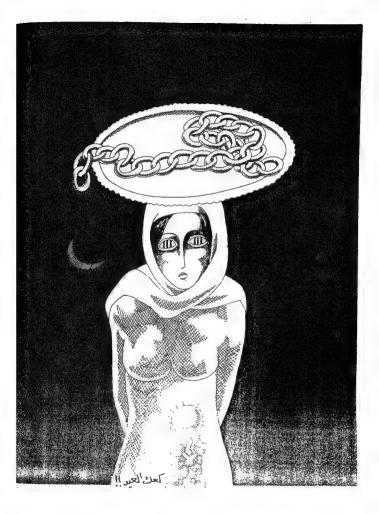
وظهرت مدى حاجة الفرقة إلى الملحق الجديد وكان ملحنو الفرقة في ذلك الوقت من الملحنين العاديين وقد أسعد القدر فرقة الريحاني بالتعرف على الملحن الشاب الناشئ سيد درويش وكان الفنان المسرحي جورج أبيض قد أحضر الفنان الملحن الشاب من الاسكندرية ليلحن له رواية وفيروز شاه، وسقطت الرواية في حين نجحت الألحان نجاحا هائلا وذهب الريحاني وبديع خيري إلى جورج أبيض يطلبان منه أن يعيرهما سيد درويش لحاجة مسرحهم إليه ولقد كان الفنان جورج أبيض كريما للغاية ولم يمانع إذ تنازل عن العقد المبرم بينه وبين درويش لمدة ثلاث سنوات ، وأصبح الشيخ درويش في حل من الارتباط مع جورج أبيض الذي تمني لسيد درويش التوفيق مع الريحاني وإن مسرح الريحاني سوف يتبع له فرصة كبيرة بما يقدمه من مسرحيات السقم اضية وهكذا شاحت الظروف أن تكتمل الظاهرة الفنية التاريخية بانضمام الفنان الخالد إلى فرقة الريحاني ، ولكي يلعب هذا الثالوث (الريحاني وبيدع وسيد درويش) دوراً أساسياً في وضراوتها وبث الحماس والروح الوطنية في نفوس الشعب.

وسرعان ما ازدهر مسرح الريحاني بعد أن ساق إليه القدر كلا من بديع خيري وسيد درويش وزاد إقبال الناس على شباك التذاكر لمشاهدة شخصية «كشكش بك» عمدة كفر البلاص وخدامه «زعرب» ، وذلك من خلال تقديم هذه الشخصية في مواقف هازلة ومغامرات سائجة مسلية يحف بها الرقص الشرقي وهي من نوع الفرانكو أراب تتضمن المحاورات التي يضتلط فيها الكلام العربي بالعبارات الأفرنجية وهذه الشخصية الكاريكاتورية منتزعة من واقع المجتمع المصدى في ذلك الوقت الذي ازدهرت فيه تجارة القطن مع أواضر الحرب العالمية الأولى ، وتحكى عن العمدة الذي يغادر قريته وينزل إلى العاصمة وجيوبه عامرة بالبنكنوت ثمن محصول

القطان وعرق الفلاحين لينفقها في ملاهي وكازينوهات شارع عماد الدين وحي الأزبكية حيث 
تأتف صوله الغانيات الحسان الأجنبيات وبنات الهوى فيوزع عليهن نقوده باليمين والشمال 
مصحوبة بابتساماته وضحكاته وألاعيب حواجبه والفمز بعينيه والدخول معهن في مغامرات 
ساذجة مسلية، والنتيجة أنه يعود إلى قريته خالي الوفاض بعد أن يجردنه من كل أمواله وهو 
يعض بنان الندم نتيجة جهله وقلة عقله ، ثم تطورت شخصية كشكش بك بعد أن ألف الريحاني 
فرقته التمثيلية بما أضفاه سيد درويش على المسرح من المانه الخالدة ، ذلك النجاح الذي كان 
حديث الادباء والنقاد والفنانين وقد لعب هذا الثالثوث العبقري (الريحاني وبديع وسيد درويش) 
دوراً بالغ الأهمية والخطورة خلال ثورة ١٩٩١ وفي الحياة الفكرية والسياسية والاجتماعية 
واستخدام شخصية كشكش بك وسائر الشخصيات والمجاميع الأخرى على المسرح في نشر 
الألكار والألمان الغنائية الجماعية الوطنية والثورية التي كانت تنتشر في كل مكان كالنار في 
الهشيم مثل: القال القناوي ، وساعة يا سلامة ، وطلعت يا محلا نورها ، وقدم بديع مسرحيات 
التركى ، وتتضمن هذه المسرحيات الاستعراضات الغنائية للطوائف الكادحة مثل الشيالين 
والصنايعية والعربجية والجرسونات بجانب الأغاني الثورية وهي تصور الظلم الاجتماعي الواقع 
على هذه الطهائف الاجتماعية المنتلة وهي من تألف ديم وتلصن سيد دويش.

#### صداقة خالدة

وقد أدت فرصة الزمالة خلال العمل الفنى إلى توطيد العلاقة والصداقة بين العبقريتين اللتين جمع بينهما الفن والشورة ، ولم يكن دور الفن فى الشورة أقل من دور الخطب الصماسية والمظاهرات والمنشورات الثورية. كان بديع وسيد يشتركان فى قيادة المظاهرات فى الثورة وقد أعتادت الهماهير رؤيتهما وهما يستقلان العربة الصنطور يطوفان الشوارع وأحياء القاهرة وهما يرددان الأناشيد الوطنية التى يضعانها خصيصا ومن خلفهما الجماهير . مثل نشيد : بلادى بلادى الذى أصبح النشيد القومى المصرى ، وغيره من الأناشيد التى تدعو إلى الوحدة الوطنية : قوم يا مصرى مصر أمك بتناديك ، ونشيد : أنا المصرى كريم العنصرين / واليوم يومك يا جنود ماتجعليش للروح ثمن ، وغيرها من الألحان حتى يقع الصدام بين المتظاهرين والعساكر الانجليز وسقط الشهداء وكانت ثمرة هذه العلاقة والصداقة أعظم الألحان في تاريخ الغناء



والموسيقى المصرية والعربية ، وتمضى الآيام والثورة الوطنية الديمقراطية مشتطة تؤجهها أناشيد بديع وسيد درويش ويتضامن الشعب السوداني مع الشعب المصرى في الجهاد ضد الاستعمار البريطاني المشترك البلدين ويحاول الاستعمار التفرقة والوقيعة بين الشعبين الشقيقين ويردد بديع وسيد درويش على لسان أحد أبناء السودان الشقيق ويردد معهم الشعب المصرى هذا اللحن الخالد:

كلسماية فسى متسلاية الكن مسفتساهه معسايسا ذي السحساروخ في وداني ولاهساجه اسسمه سسوداني رجلسيه في النساهية التاني والهيطه جسنب الهيطة عايزين يغلونا شسكانيطه عايزين يغلونا شسكانيطه عايشين ويا بعضيينا عايشين ويا بعضيينا عايشين الترلسلي مصرى طول عمره أغسينا عالب وليتيكا الترلسلي

قالتی هات ام اهد سرجو المدنوق یا مهد یا مهد یا مهد یا مهدی یا مهدی مافیش هاجه اسمه المسری بحر النیل راشه فی نساهیه سردانی پروهو فی داهیة التن جیران بادنجی الناس دی باوری کالنجر سردانی عنده کرامة اوروپا خسایکی شاهد یا اوروپا خسایکی شاهد یا اوروپا خسایکی شاهد یا اوروپا خسایکی شاهد

ثم يعمد الانجليز إلى تهدئة الثورة ، وتحاك المؤامرات في الخفاء وتعجل قيادات الثورة من الاقطاعين والبورجوازيين بالمساومة مع الانجليز الذين يمنحون البلاد استقلالا زائفاً وبرلمانا لا حول له ولا قوة ، وبتحرك بديم خبرى وبفضح المؤامرة:

في مجلس الأنس الهني نساويين يلموا الكام قفاء والبيه ما دام لبخة وغني «طاب» الصبوح وقد «وقا»

ویروی بدیع عن نکریاته مع سید درویش ویقول: أما نکریات شبابی مع هذا العبقری فکشرد : وکلما مرت أمامی عشت أجمل لحظاتها ،لقد قاسینا معا مرارة الفقر والجوع ، ولکنه کان فقرا لذیذاً ،کنا نجتمع فیسالنی .معاك کام یا بدیع ؟ فاتول : ثلاثة قروش یا سید .. واساله بدوری ! معاك كام يا سيد فيرد ضاحكا : خمسة قروش يا بديع ،، ويسرعة أضم ما معى على ما معه لتنفق منه يومين أو ثلاثة أو أربعة إذا أمكن ..كانت حياتنا موسما متصلا من الفلاس ، ولكن كانت هناك مواسم للثراء هي مواسم تسجيل الاسطوانات التي كانت تأتينا مرة واحدة كل ستة أشهر.

وعن هذه العلاقة النادرة والصداقة الفائدة بين هذين العبقريين يروى الأستاذ حسن درويش نجل الفنان والمفتش السبابق للموسيقى بوزارة التربية والتعليم هذه الواقعة ، وهي تكشف عن الخصال الإنسانية في شخصية فنان الشعب ، وذلك عندما علم بوفاة والدة صديقه الحميم بديع خيرى وكان يقطن معه في حي جزيرة بدران ، فما كان منه إلا أن أشترى «كورونة ورد» كبيرة وحملها في عربة حنطور وراح يبحث عن الكنيسة التي سيقام فيها صداة الجنازة ، ولكن دون جدوى ،حتى عثر عليه أحد الأصدقاء أخيرا وقد أعياه البحث وهذا الصديق هو في نفس الوقت صديق لبديع خيرى الذي أخبر سيد بدوره أنه ان يعثر أبداً على هذه الكنيسة ، ذلك أن صديقة الحميم بديع خيرى ليس قبطيا بل مسلما ذلك الشمئ الذي لم يهتم سيد درويش بمعرفته طوال صداقتهما التي استمرت عدة أعوام والقصة ليست في حاجة إلى تعليق.

### أزمات طارئة

واستمر مسرح الريحانى الفنائى الاستعراضى على هذه الحال من النجاح والازدهار الذي يلمع فيه اسم بديع خيرى بجانب الريحانى في أعداد التمثيليات التى اقترنت باسميهما حتى حوالى سنة ١٩٧٣ وأواخر ثورة ١٩٧٩ وحلت الازمة بمسرح الريحانى مع ظهور نجم جديد في عالم الفن ،هر فرقة رمسيس وصاحبها يوسف وهبيالتى تقدم عروضها الدرامية على مسرح رمسيس الكبير الذي أنشاه يوسف وهبى ،مما كان له تأثير سيئ على جميع المسارح الاستعراضية الفنائية وأغلق مسرح الكسار أبوابه وتأثر مسرح الريحانى ويديع خيرى ابلغ تأثير وتراكمت عليه الديون ويات على شفا الافلاس ، وتدارس نجيب الريحانى ويديع خيرى ابلغ المؤقف وفكرا طويلا وانتهى بهما التفكير إلى الاعتراف بنهاية شخصية كشكش بك التى استنفدت دورها وافلاس المسرح الغنائي الاستعراضي كفن ، وإن عليهما أن يتجها إلى فن جديد ، واهتديا إلى لون جديد هو «الاوبريت الغنائية الراقصة» وقدم بديع روايات الشاطر حسن والليالي الملاح وأيام العز وغيرها وازدهر المسرح مرة أخرى .

ولكن مطامح الصديقين لم تقف عند حد الثبات وقررا أن يقفزا بالسرح قفزة إلى أعلى وأن منتقلا من الاويريت إلى الكوميديا الهادفة باعتبارها أرقى ألوان الفن المسرحي بعيدا عن الوقص والغناء ،وقدم بديم قصة «الجنبه المصرى» وهي مسرحية مقتبسة ببراعة عن السرحية الفرنسية «توباز» لمارسيل بانيول وروعي أن تلائم الروح المصرية و«ياقوت» وهو اسم البطل ويعمل مدرسا في مدرسة أولية ، وكان شخصا مثاليا أمينا للعلم ولتلاميذه والناس وللحياة والمبادئ السامية ، وكانت مثاليته هي السبب في الاضطهاد الذي تعرض له والمصائب التي هلت على رأسه ، ورغم أن المسرحية كانت من أجمل ما يلائم الروح المصرية إلا أنها لم تلق إقبالا من الجماهير الذي ألف الاأوان الغنائية الضاحكة ورغم تألقها على مسارح العالم وانتزاعها الاعجاب ونالت شهرة في العواصم الاوربية. وقدمت الفرقة هذه السرحية على مسرح الكورسال الذي يقوم فوقه الأن عمارة عدس على ناصية شارعي عماد الدين والألفى ، وكانت مفاجأة للصديقين إذ هبط الايراد ومنت الفرقة بخسائر كبيرة وساءت الحال وتدارس الصديقان الوضع من جديد ، وهل كانت هناك غلطة ارتكباها ؟ وتبينا انهما لم يخطئا أبدا، ولكنهما سبق عصرهما وتقدما على الجمهور. وكان ذلك حوالي عام ١٩٢٧ ويكي نجيب وقال: سننجح وسنؤلف رواية ترضى عنها الناس وتسترد الحمهور وإن هذا بجب أن يتم في ثلاثة أيام . وخلال ثلاثة أيام عصبيبة لا تنسى لم يعرفا فيها طعم النوم وانتهت بوضع رواية مصرية غير مقتبسة اسمها «المحفظة يا مدام» ، وبعترف الصديقان بأن الرواية وهي من ثلاثة فصول جاءت مفككة ولا يربطها غير ذلك الخيط الواهي من الفكاهة الرخيصية التي تضبعك الجمهور ، وكانت المفاجئة أن الناس اقبلوا على المسرحية وزاد الاقبال على شباك التذاكر ونجحت الرواية نجاحا منقطع النظير . وفي ذلك الوقت من عام ١٩٢٧ سيافر نجيب الريصاني في رحلة إلى أسريكا الجنوبية في الأرجنتين والبرازيل ولاقي هناك نهاجا كبيرا ، وخلال ذلك الوقت عمل بديع مع فرقة «على الكسار» وقدم له مسرحيات كوميدية لاقت نجاحا كبيرا نذكر منها «أبو نضارةً- والطنبورة- وغيرها من الروايات التي عاش عليها مسرح الكسار حتى آخر أيامه وعاد الريحاني من جولته الفنية في أمريكا الجنوبية وتقابل مع عدد من النجوم الذين كانوا قد اختلفوا مع فرقة يوسف وهبي وهم روز اليوسف وأحمد علام وحسين رياض واقنعوا نجيب بتقديم أعمال أدبية درامية ، وأنسحب بديم الذي لم يكن يعجبه هذا اللون من المسرحيات أو يتفق مم تفكيره وطبيعته وقدمت فرقة

الريحانى بعض الروايات كان مصيرها الفشل الذريع والخسارة المادية الفادحة وتراكم الديون ،أما بديع فقد انصرف إلى اللون الذى يجيده ، وقدم لفرقة منيرة المهدية عدداً من الروايات الناجحة ،كما عمل مؤلفاً لفرقة عكاشة وحققت مذه الروايات نجاحا كبيرا.

### مواكبة التطور الاجتماعي

وتقابل الصديقان وتدارسا الوضع الحالى للفرقة كما هي عادتهما دائماً الأمر الذي كفل لهما الثبات في الميدان وجعلهما يتخطيان العقبات والعراقيل في قوة ويراعة ، ويفضل الوعي والثقافة الفنية اللذين كفلا لهما العمل والبقاء والايمان بمقتضيات الزمن والاستجابة لمطالب الحياة الاجتماعية والفنية في مصر ومسايرة التطور الاجتماعي الذي يدأ بفرض نفسه مع نمو وانتشار الطبقة الوسطى من الافندية والاهتمام بفئاتها الدنيا العريضة ومشاكلها وإزماتها الاجتماعية وهم صغار الموظفين في المصالح وشتى مجالات الحياة الاقتصادية والاجتماعية ، وسيادة هذه الطبقة التي أخذت تفرض نفسها كطبقة كادحة ، وكيف أصبح أول الشهر يوما مشهوراً في حياة هذه الطبقة الدنيا العريضة .. وقد اتخذ بديع والريحاني شخصية «الوظف» مشهوراً في حياة هذه الطبقة الدنيا العريضة .. وقد اتخذ بديع والريحاني شخصية «الوظف» والذي أصبح القاسم للمبيط ليعبر عن مشاكل هذه الطبقة ومتاعبها والدفاع عنها في الحياة ، والذي أصبح القاسم المسترك في معظم المسرحيات ، ذلك الإنسان الموظف البسيط الغلبان المطون الأمين الذكي الطبب القلب قليل البخت سيئ الحظ في مواجهة زميله الغني المحظوظ ، الشوم اللذياء والذي يخلو من المكر والدها ، والسليط اللسان عند اللزوم للدفاع عن نفسه في مواجهة الظروف الأقرى منه ، وانتقاد الاغنياء والمكام ولكنه لا لاغنياء ولا تثير المكام ولكنه لا الاغنياء ولا تثير المكام.

#### الواقعية الهادفة

وقدم بديع والريحانى فى ذلك الوقت عديداً من المسرهيات الواقعية الهادفة التى تنتقد العيوب الاجتماعية بجرآة شديدة ، تلك الجرآة التى ميزت مسرح الريحانى منذ ذلك الوقت المبكر مع مطلع الثلاثينات ومنها هذه الأمثلة التى تسجلها د. ليلى نسيم أبو سيف» وهى مسرحية «علشان سواد عنيها» سنة١٩٧٩ وهى تتحدث عن مجتمع لا يقدر إلا اللمدوس وأصحاب الاموال ولا يستطيع فيه الفقير أن يعيش شريفا ولا يعترف فيه بالشرف والاماتة والاخلاص

وهى كرميديا تهاجم النظام الاجتماعي السائد وفي عام ١٩٣١ قدمت الفرقة مسرحية الجنيه المصرى» وتناقش المسرحية مادية المجتمع وفساده بمرارة على نسان (ياقوت) افندى المدرس المثالي البائس وفي عام ١٩٣٥ قدمت الفرقة مسرحية «حكم قراقوش» وهي تتحدث عن الاستبداد السياسي والصراع على السلطة بين الحكام داخل النظام غير عابئين بمتاعب الجماهير وشقائها، وذلك من خلال اسقاط حكم قراقوش في العصر الايوبي على قساد المكم والارهاب في زمن الملك فؤاد ورئيس وزرائه اسماعيل صدقي المعادي للديمقراطية ، وانعكاس هذا الارهاب والاستبداد السياسي على نفسية وإخلاق الناس وانتشار الفساد في المجتمع».

وابتسم الحظ للصنديقين وسترعان ما ازدهن مسترح الريجاني واقتلت الجماهيين التي طال شوقها وعاودها الحنين إلى مسرح الريحاني ..إن الحديث عن بديع خيري لا بستقيم في غيبة الحديث عن نجيب الريحاني والعكس صحيح أيضا فقد كان الاثنان يؤمنان بالواقعية والاستناد إلى البيئة الواقعية والتعبير عنها بالقدر الذي تسمح به ثقافتهما والظروف السياسية والاجتماعية في عصرهما والإيمان بالمسرح الكوميدي الاجتماعي ، وإن الكوميديا يجب أن تكون مرأة المجتمع ، وتعكس عيويه وتساعد على إصالاحه وتتضمن النقد الاجتماعي والاعتماد على المفري الأخلاقي ومواكبة الأحداث السياسية والاقتصادية المجتمع . واستمر مسرح الريحاني بواصل تقدمه وازدهاره ، وقدم عشرات السرحيات الناجحة التي تنتقد النظام الاجتماعي الفاسد وتكشف العلاقات الطبقية الظالمة غير الإنسانية والتي استقبلها الجمهور أعظم استقبال، وبلغ مجموع ما قدمه بديم بالاشتراك مع الريحاني نحو ١٢٢ مسرحية وأوبريتا استعراضها نذكر منها: المحظوظ/ حسن ومرقص وكوهين/ الفلوس/ أنا وأنت / ولو كنت ملك/ و٣٠ يوم في السجن/ مجلس الأنس /الدنيا على كف عفريت/ الستات مايعرفوش يكدبوا/ ياما كان في نفسي /قسمتي/ الدلوعة وقد لعبت هذه النماذج المسرحية المتطورة يورا هاما في إرساء قواعد المسرح الكوميدي الاجتماعي سواء على المستوى المحلي في مصير أو في العالم العربي . وعندما غادر الريحاني الحياة في يونيه ١٩٤٩ ظل بديع يواصل إدارة الفرقة وتقديم عروضيه وتراثه الفني وتولى ابنه الأكبر «عادل خيري» بطولة الفرقة حتى وفاته في عام ١٩٦٣ ولم يتجاوز الثانية و الثلاثين،

### شيخ السرح والسيئما

إن تاريخ حياة بديع خيري هو في الواقع نصف تاريخ المسرح المسرى منذ نشاته على يد

يعقوب صنوع وعثمان جلال في منتصف القرن التاسع عشر . غير أن الشئ الذي يجهله الكثيرون من المهتمين بالسينما ، إن حياة بديع خيرى أيضا هي كل تاريخ السينما المصرية مفقد كان بديع أول من كتب للسينما المصرية سواء في بدايتها الصامتة أو الناطقة بعد ذلك ، وكانت جهوده الأدبية والفنية تتمثل في كتابة القصة والسيناريو والحوار والأغاني. ومن أفلامه الصامتة «المندوبان» أما أفلامه الناطقة فهي تعد بالعشرات وأغاني هذه الأفلام بالمثات.

إن نجاحه في الكتابة السينما نتيجة طبيعية لإجادته الكتابة السرحية مخاصة وإن فن السينما نشأ في أحضان المسرح ، وأن ممثلي المسرح في ذلك الوقت هم ممثلو السينما ،، وإن جميع الافلام والأولى كتبها بديع خيرى الذي لم يسبقه أحد بالعمل في هذا اللون من الفنون . ونذكر من افلامه في ذلك الوقت المبكر فيلم؛ العزيمة» الشهير الذي يحل بداية تأييغ الواقعية في السينما المصرية وهو من اخراج كمال سليم بوفيلم «انتصار الشباب» أول أفلام فريد الاطرش وشقيقته اسمهان بوفيلم «سلامة في خير» أول أفلام نجيب الريحاني بوكذلك جميع افلامه التالية قصة وسيناريو وحوار . وقد توفي بديع خيرى الذي يعتبرونه بحق شبيخ المسرح واستاذه في ٢/ ١٩٦٦ نتيجة معاناة طويلة مع مرض السكر بعد خياة غنية حافلة أثرى خلالها الحياة المسرجية والسينمائية والادبية والفنية والثورية .

ونجيب الريحاني وتطور الكرميديا في مصر د، أيلي نسيم أبو سيف ، دار المعارف

## الديوان الصغير



# خَلَيل عبد الكريم : المجد للفارس الذس لم يترجل

### د. عاطف أحمد

منذ أن أصبح القرب الحديث ، بتقدم الصناعى والتكنولوجي والإداري وهيمنته العسكرية ، حافراً في وجدان المجتمعات الإسلامية ، طرح سؤال النهضة دون أن يجد حتى اليوم إجابة قابلة للتحقيق على أرض الواقع.

على أن متابعة المسار الذى اتخذته تلك الإجابات ، والتى تكشف عن الصراع بين الموروث الثقافي وبين الوافد الصدائي ، تشير إلى تطور ما، قد لا يتخذ خطأ مستقيما أوصاعدا ، لكنه يتجه باستمرار إلى الاقتراب من تشخيص أساس الاشكالية تمهيدا لمحاولة تجاوزها.

فبينما أرى الجبل الأول (جيل الطهطاري) أنه لا يوجد تناقض حاد ءأو إشكالية خاصة بين الإسلام وبين قيم الحداثة ومفاهيمها ، وأنه يمكن الأخذ بقيم التحديث دون المساس بثوابت الموروث الثقافي الديني (الإسلام التوافقي) ، رأى الجبل الثاني (جيل محمد عبده) أن الإسلام عليه أن يتجدد اتجاه ما سماه الاسلام الحقيقي محتى يمكن أن يستوعب معطيات الحداثة (الإسلام التوفيقي).

ورغم أن الأجيال التالية اتخذت مسارات مختلفة فإنها اتفقت تقريبا على نقطتين على الأقل ما:

أولا: تجاوز المؤسسة الفقهية الرسمية.

ثانيا: إبراز العصر التأسيس باعتباره عصر الإسلام الحقيقي ، واضفاء نوع من القداسة عليه.

فهكذا جاء إسلام، الإخوان المسلمين، متجاوزاً التفسيرات والرؤى والقواعد الفقهية وجامعا بين كل ما يمكن تصور أنه يسمهم في تقدم المجتمعات الإسلامية على أنه جزء أساسى من الإسلام خاصة مقولة أن الإسلام دين ودولة ،(الإسلام السياسي).

وحينما أصطدم بالسلطة أدان الجتمع بالجاهلية ، ودعا للثورة للاستيلاء على المكم وتغيير النظام الاجتماعي والتشريعي بالقرة المسلحة (الإسلام الراديكالي)

ثم تصاعدت هذه المرجة ، بعد ظروف الهزيمة واخفاق المشروع القومي والتنموي ، حتى تجسدت في منظمات العنف الديني المباشر (الإسلام الأصولي السلم).

وعلى مستوى آخر ، رافق كل ذلك تطور فكرى لدى الفئات المثقفة من خارج المؤسسة الدينية حيث تبنت نظرة أوسع لإشكالية النهضة وحاولت رؤيتها من خلال تطبيق مناهج العلوم الإنسانية والاجتماعية الحديثة على الظاهرة الدينية ، ببعض الحياء بشم، من المراوغة.

تجسد ذلك في الجابري (الرؤية الابستمولوجية) والمنفى (التحليل الظاهراتي) ثم نصر أبو زيد (التحليل الألسني).

وتبلور هذا التوجه لدى أركون وخليل عبد الكريم وبعض كتابات كل من العشماوى والقمنى ، فيما يمكن ،على اختلافات بينهم ،وتسميته «بالإسلام النقدى».

ويتسم «الإسلام النقدى» بتحليل النصوص داخل سياقاتها الاجتماعية والثقافية التى عاهدت نشباتها على اعتبار أنها رسالة تتوسط بين مرسل ومتلقى وتستهدف استجابة محددة فى ظل شروط تاريخية خاصة. ثم -وخاصة عند اركون -كشف التناقضات التى تتسم بها تفسيرات الفقهاء ، كفاعلين اجتماعين نوى مصالع ورؤية خاصة ،عبر التاريخ.

وقد ظهرت ملامح الإسلام النقدي في كتابات خليل عبد الكريم بوضوح.

ففى الجذور التاريخية للشريعة الإسلامية يبين كيف أن الإسلام استقى كثيرا من تشريعاته الاجتماعية والاقتصادية والحقوقية والعسكرية ، من الأنظمة التى كانت سائدة فى الجزيرة العربية وقت البعثة المصمدية وما يترتب على ذلك من أن تلك التشريعات ليست عقائدية في جوهرها.

ثم هو في قريش من القبيلة إلى الدولة المركزية ، يحلل الظروف التاريخية المختلفة -الدينية والاجتماعية والاقتصادية والسياسية والثقافية التي مكنت قبيلة قريش أن تتحول إلى دولة تمتد قرونا عديدة ، تشغل مساحة واسعة وهي ظروف واقعية بشرية قابلة للفهم والتحليل.

ثم هو في مجتمع يثرب ه شدو الربابة و يحلل سلوكيات العصر التأسيسي تحليلا واقعيا ، مما ينزع عنه أسطورة العصر الذهبي التي ما زالت تحيا لدى الكثيرين حتى اليوم.

أما في دولة يثرب و «فترة التكرين» فهو يطل فترات مهمة للغاية في حياة النبي كاشفا عن دور الظروف الصياتية المختلفة في صمع تاريخ الإسلام الباكر، واستكشاف المنابع الفكرية والمعرفية المهيئة للنبي معيدا اياها إلى التاريخ البشرى وإلى العقلانية البشرية.

وأخيرا ، فهو في كتابه «النص المؤسسى ومجتمعه» يثبت ويوثق ثلاثة عناصر شديدة الأهمية في ، فهم النص القرآني : أولا : التفرقة بين النص الشفاهي المتداول زمن النبوة وبين النص المدون زمن عثمان.

وثانيا: ابراز تاريضية النص القرآني من حيث إنه يعبر عن السياق الاجتماعي الثقافي الذي انبثق فيه ،من خلال أسباب النزول.

وثالثا: بيان كيف أن نزول السور القرآنية منجمة متفرقة كانت هى الوسيلة المبدعة لجعل النص يستجيب للواقع وأحداثه وأعدائه المتغيرة حدثا حدثا وموقفاً موقفا ، ويعتبر أن هذه الاستجابة هي التي تمثل الاعجاز الحقيقي للقرآن.

ولندع القارئ يتصفح قائمة ذلك الكتاب والتي تضمنت بهذه الدرجة أو تلك العناصر الثلاثة المشار إليها ، بأسلوب الكاتب وطريقته الخاصة بوالتي قد نتفق أو نختلف حولها ، لكننا ربما اتفقنا على أنها اضاءة كاشفة لمناطق شديدة الأهمية في تشكل الإسلام أو هي على الأقل طرح جاء لتساؤلات وإشكاليات جديرة بالبحث والتامل..

#### عاطف أحمد

(1)

تاريخية النص المؤسس لاتجد قبولا من الدوجماطيقيين ، بل إنها تثير حفيظتهم ويعتبرونها بدعة ضالة مضلة.

. يرفعون أمامها مقولة «العبرة ب عموم اللفظ لا ب خصوص السبب» وهذه ليست أية كريمة ولا حديثًا محمديا شريفًا ولم يفه بها واحد من الصحاب.

على أحسن الفروض أطلقها تابعي،

أبو حنيفة النعمان شيخ مذاهب الأحناف . أكبر المذاهب لدى أهل السنة والجماعة .حدد الموقف من أرائهم بقوله:

(فإذا جئنا إلى التابعين ف هم رجال وتحن رجال).

أى لا قداسة الطروحاتهم الأنها اجتهاد بشرى فلنا أن نقبلها إن اقتنعنا بها أو نرفضها إذا افتقرت إلى الحجة وأعوزها الهرهان واحتاجت إلى الدليل.

تقديس تركة السلف أحد روافد جمود الفكر الإسلامي بل بدون مغالاة أهمها على الإطلاق ولو أنه يوسع المحجة لفيره من التحاضيض.

«العبرة ب عموم اللفظ لايخصوص السبب» عبارة فضفاضة بالاضافة إلى إتسامها ب اللامنطقية.

فاللفظ الذي غطاها أو عبر عنها ليس فيه عمومية ب المعنى الذي توهم به القاعدة.

كما أن إلغاء السبب مصادرة على المطلوب إذ أنه وحده السبيل الفرد ل فهم اللفظ الذي وصفته المقرلة -بون وجه حق ب العمومية.

فمثلا تحلة الإيمان في «قد فرض الله تحلة إيمانكم» من العسير استيعابها دون معرفة الواقعة التي سبقتها وبمعنى أدق التي تسببت في هلها أو إشراقها وهي حكاية مس «سعد الخلائق = محمد لجاريته القبطية على فراش العدوية بنت العدوى نعنى حفصة بنت عمر وعودتها الفجائية أو غير المتوقعة ورؤيتها فثورتها الغضوب ثم حلفه لها ب عدم الاقتراب من الأمة المصرية الجميلة البيضاء ..فقدوم الآية بفك الأزمة بتحويلها العهد الذي صدر منه إلى مجرد يمين من اليسير التكفير عنها كاي يمين غيرها.

إذن بدون معرفة هذه الخلفية من المستحيل نقاهة التحلة التي تضمنتها الآية ف هي «

الآية» لا تنضوى على لفظ عام أو ب معنى أدق حكم عام ولكن أوقل الفقه بعد حين قصير أو طويل وسحبها على الإيمان الآخريات وسوى بينها في الحكم أى التطل من القسم.

نخلص إلى أن تعميم اللغظ ليس له وجود وقت أن تلا «المترحم = محمد» الآية على تباعه وقبل أن يكثر عن قسمه أو يمينه أو عهده كيما يعود إلى ملامسة مارية القبطية الحسينة . إنما جاحت العمومية التعميم أو بمعنى أدق القول بهما بعدها بزمان.

ونحن نؤيد هذا المنحى الذى سار فيه الفقهاء سواء من علماء الصحابة أو من الفقهاء قبل نشوء الذاهب أو من أثمتها ومؤسسي مدارسها.

91511

لان هذا العمل يتسق مع ما نادينا به منذ نحر عشرين عاما ومازلنا: استخلاص المعنى أو القيمة أن المغزى من النص دون التقيد بحروفه.

أى لم يشترط الفقهاء حدوث واقعة مماثلة لقصة مارية القبطية.

بل أخذوا الدلالة منها وطبقوها على النوازل التي استجدت في عصرهم.

إنما الاعتراض على المقولة أو القاعدة التي وضعت خصيصا ل نفي قاعدة التاريخية التي يبغضها السننة والمرازية والدهاقون.

لماذا؟.

لأنهم يعيشون بل يتعيشون على تجريد النص المؤسس وتحويله إلى نماذج متعالية وأمثلة مفارقة وترميزات مباينة لا علاقة لها بواقع الناس ولا وشيجة لها بهموم حياتهم ولا صلة ب مشاغل معاشهم.

(Y)

بيد أن سلوك الفقهاء يؤيد من جانب آخر تاريخية النص المؤسس التي رفعنا شعارها منذ سنوات طوال.

لعل العبارة في حاجة إلى مزيد من الإضاءة.

إصرار الفقهاء على استخلاص المغزى أو المغنى أو القيمة هو اعتراف ضمنى بل صريع بأن الآية التي استخرجوا منها الحكم ارتبطت بنازلة معينة تشيأت على أرض الواقع في زمن محدد وأبطالها هم عدوة إبراهيم، وسريته القبطية وبعلته العدوية وفي مكان معلوم هو حجرة الزوجة المهرية وعلى فراشها فهو -أى المكان- إنن لعب دورا بارزاً لا يقل أهمية عن بقية العناصر التى تتشكل فيها الحكاية طولا أنه خاص بابن الخطاب وأن باب الحجرة غير محكم ومساحتها محدودة لما تسنى لحفصة اكتشاف وطء «المعظم المعطى= محمده لأمته المصرية الحسناء الفائنة على فراشها وسريرها ، بالاضافة إلى البلد الذي حدثت فيه وهو (أثرب) بخلاف إبان وقوعها ، إذن تاريضية الابة أمر ملموس ب الحداس قبل أن يدركه العقل أو حتى يمكن التوصل إليه بالحدس أو الانتهاء إليه بالتضمين أو التعرف عليه بالفراسة.

ولكن ما هي الحكمة في التأكيد على التاريخية؟.

هناك عدة حكم «جمع حكمة» لا حكمة مفردة.

أولاها أن نفيها من جانب الدجماطيقيين إنكار لما هو معلوم بعدة طرق من وسائل الادراك وهذا بلا مشاحة أمر ينافي الموضوعية.

وثانيتها: أنه بمثابة هدم للعماد الذي ترسخ عليه النص المؤسس.

وثالثتها: يزدى إنكارها بطريق العتم والثريم إلى سوء فهم النصومن المؤسسية مما يوصل إلى تفسيرات شاحبة وتأثيبات ضامرة وتوضيحات هزيلة.

ورابعتها : أن بترها من سياقها التاريخي سوف يسلم في نهاية الشوط إلى التعتيم وفي أخر المطاف إلى التضبيب وفي ختام المضمار إلى الغبشة (= ظلمة آخر الليل) وبدوره سيجر إلى:

الشامسة والأخيرة: تضارب التفسيرات وتناقض التأويلات واختلاط الشروحات ومرج الايضاحات واضطراب الاستخلاصات.

DELP.

لأن تاريخية النص المؤسس بمثابة البوصلة التي تحدد للسفينة في وسط المحيط -خط سيرها الصحيح.

(T)

التمسك بتاريخية النص المؤسس يعيد إلى الأذهان حقيقة غدت ملقاة فى مريع النسيان لأسباب عديدة وهى أن القرآن المجيد بدأ شفاهيا وحفظ فى الصدور مدة طويلة إبانها اتسم بالطزاجة والعطاء والبكورة والتفتح حتى زمل (أسرع) الأموى عثمان بن عفان وسيجه وأغلق عليه بين دفتين (١). وتحول من القرآن إلى مصحف وهو لفظ لم يرد في (المرفوع / المطهر

⇒القرآن)وإن وردت به كلمة صحف والمتقق عليه أن كلمة «مصحف الإمام) ونمتنع عن الخوض في المعركة التي خاضها الأموى عثمان مع عدد من الصحابة الذين تملكوا مصاحف خاصة بهم ولابالاختلافات في هذا الشأن من أراد الإطلاع عليها فعليه بكتاب المصاحف السجستاني وغيره(٧).

إنما الذي يهمنا أن تسمية القرآن العظيم بحمصحف عثمان، تكرست في عهد الأسرة المالكة الأموية بديا ب معاوية بن أبي سفيان وذلك لأهداف سياسية أقلها تثبيت مكانتها لدي «الرعية»!!!وفي مواجهة بني هاشم أصحاب الحق في منصب الإمامة العظمى الذي اغتصبوه منهم بطرق نعف عن تسطيرها .

ولعلها سخرية من القدر أن ينسب القرآن الكريم إلى قرد من البطن أو الفخذ الذي وقف بالمرصاد له عين العز/ محمد) وهو ينشر دعوته ويؤسس دولة جده قصى فيقال «مصحف عثمان» لا «مصحف الحبيب المجتبى / محمد» احتى إن أحد الباحثين المخضومين لم ير غضاضة في أن يزير ووبذلك تحت موافقة الأمة كلها على مصحف عثمان»(١).

بعد أن سك شيخ بنى أمية القرآن بين اللوحتين تحول من نص شفاهى ملازج منفتح إلى كتاب تعلوه القداسة وتحف به المهابة وتحوط به الجلالة ، ويمضى الوقت وكرور الأيام تحلقت حوله كوكبة من السدنة وطائفة من المرازبة ومجموعة من الحجاب يمنعون الاقتراب منه إلا بإذنهم ويحظرون تفسيره إلا إذا مهر بخاتمهم ويحجرون تأويله إلا من حاز صفات أو مؤهلات أو مكنات ينفردن هم بتحديدها.

ومن الطريف ، وكم في مجال الاسلاميات وإن شئت قلت في الدينيات عموما من طرائف وعجائب ومدهشات يحار الفطن ذو اللب والحجى والنهى في تغليلها أو عقلنتها أو منطقتها «جعلها منطقية» فيعجز يقال له: لا تتعب نفسك فهي كذلك(٢).

فإما أن تتقبلها على علاتها وإما حد الردة وما أدراك ما حد الردة!. نعود فنقول إن تلك المواصفات المستحيلة غير متوافرة فيهم هم = السينة المرازية ،الحجاب».

إن حياطة النص المقدس بسور يقف عليه الحراس ولا يفارقه الحلاس ولا يغادره المتحرزون ليست خاصة بديانة الإسلام بل سبقته فيها اليهربية فالنصرانية «المسيحية».

هؤلاء الذين يتولونها أن يباشرونها من الطبيعى أن يعادوا «تاريخية النصوص المؤسسة» لأن مصلحتهم المادية والأدبية تتركز في إفهام عامة المؤمنين أنها= النصوص » مفارقة ومفاصلة ولا صلة لها بواقع الناس بل لها أفاقها العالية المرموقة ومجالاتها المثالية السامية وفضاءاتها النمونجية البائخة.

وكنتيجة مباشرة يمكنهم تطويعها وفى استطاعتهم تشكيلها ويمقدرتهم تلوينها بالصورة التى يريدونها .

وفريق آخر يشن حربا لا هوادة فيها على التاريخية وأصحابها ، نعنى بهم أولئك الذين يستخدمون «النصوص» لمآربهم السياسية كأيديولوجية تفتح أمامهم طريق السلطة.

في هذه الحالة فإن بقاء «نص التأسيس» في برج عاجى يتيح لهم اتخاذه «النص» أداة فعاله لتبيض وجه شعاراتهم ويرقشة لافتاتهم وتجميل ادعاءاتهم.

فكلما بقى ⊨النص مجردا وفاصلا وبعيد المنال صار أصلح للاستخدام وأسهل للاستعمال وأسسل للاستعمال وأيسر للتوظيف خاصة أن كل ما يمت إلى الدين بصلة ليس ثم ما يدانيه في التأثير على القاعدة الشعبية العريضة(١).

وسيظل الأمر على منواله إلى أن تغير أحوالها المادية أولا ثم الثقافية والمعرفية.

إذن ربطه النص المؤسس» بتاريخ هله أو إشراقه أو انبثاقه سيقطع الطريق أمام مساعى أصحاب هذا الغريق لأنه سوف يعرى شعاراتهم الزيوف حتى من ورقة التوت التى حاول أبوهم أدم وأمهم حواء أن يستترا بها من عينى الرب كما حكته القصة التواراتية المعجبة ، وأخرون غير ماتين الجوقتين ينظرون إلى التاريخية شرزا الأسباب تيولوجية ببيد أن حلاس النص المكتوب الذي أغلق بين اللوحين أو الدفتين والمهجيين والديماجوجيين الساعين للسلطة بإرتداء الإزار الدينى هم الفرقتان الأشد عداوة والألد خصومة والأحمى نزاعا لها.

(٤)

· القرآن الكريم الذي حفظه الصحاب في صدورهم يسميه باحث «الصورة الصوتية»(١).

ويرسم لوحة فنية رائعة لها «أما الصورة الصوتية فنتجلى فى تلقى القرآن بالمشافهة من ضاحب الوحى ، إذ كان النبى يقرأ ما ينزل عليه والصحابة حوله يسمعون بآذانهم ما يقرؤه النبى فيعرفون عن طريق السماع حقيقة النظم القرآني ويقفون على أسلوب أدائه، وينبغى أن نذكر أن هذا الضوب من التلقى لم يقع مرة واحدة بل تكررت القراءة وتكرر التلقى عن النبى ، فالرسول الكريم كان يحفظ القرآن والصحابة الآخذون عنه كانوا يصفظونه كذلك، ثم يعود الصحابة والمصلون من ورائه يسمعون وهكذا حدفظ القبرأن في صدر النبي وصدور الصحابة «٢).

ويؤكد الزركشي في «برهانه» أنه (في زمن النبي -صلى الله عليه وسلم -ترك جمعه في مصحف واحد) (٢).

ويفرق السيوطى بين الكتابة والجمع فيؤكد أنه القرآن كتب كله في عهد رسول الله -ص-ولكنه لم يجمع في موضع واحد ولم ترتب سوره»(٤).

بيد أن الأمر الثابت أن الاعتماد كليا على الحفظ في الذاكرة والجمع في الصدور استمر دون غيرهما حتى منتصف خلافه التيمى : أبى بكر أى منذ واقعة غار حرى سئة ١٢ هـ أى ما يقرب من ٢٥ عاما .

والحجة على ذلك أنه عندما شرع زيد بن ثابت في جمعه تمهيدا لكتابته توكأ على محقوظات الرجال ، بل إن عددا من الآيات لم يجدها مكتوبة على اللخاف والرقاع والعسب والأكتاف ، بل عثر عليها عند بعض الصحاب مثل حزيمة بن ثابت وأبي بن كعب.

وإبان ذاك طفق العدوى ابن الخطاب -صاحب فكرة الجمع بنادى بصوته الجمهورى في الناس( من كان تلقى عن رسول الله. ص شيئا من القرآن فليأتنا به)(١)

ول نائحظ أنه لم يقل «من كتب شيئا من القرآن فليأتنا به».

\*\*\*

مع صعوبة تصور كتابة القرآن العظيم كله على الأدوات الكتابية البدائية إياها .. إلخ ،فضلا عن أن ذياك المجتمع المعجب شبه المتبدى وثقافته الشفاهية فهو يعتمد فى تجميع وتراكم معارفه على الاذن قبل العين ومن ثم فإن وعاها= المعارف الذاكرة والصدر لا المجرة والقلم والورقة. والدليل عليه أنه على الرغم من آلاف القصائد والمقطعات الشعوية التى قيلت أو أنشدت قبل

ومن ثم فليس من باب المسابقة أن القرآن المجيد ضم المئات من لفظة «سمع» ومشتقاتها. وقد السوء على المورد (هو الذي أنشرة أكم السوء والأصرار (٢))

الإسلام فلم يكتب إلا المعلقات والقليل غيرها وجماعها نقل من جيل للذي يخلفه بطريق الشفه.

و(جعل لكم السمع والأبصار).

بل خطأ خطوة أوسع وفي ذات الوقت أعمق دلالة وأبين حجة وأبلغ برهانا إذ قدمه على المقل ووقالو! المقل ووقالو! لو كنا نسمم أو نعقل».

وتعليله فيما نرى أناء الأحسن /العظيم = القرآن ، خاطب أفراد المجتمع وبالتالى ف من البديهى أن يأتى متوافقا مع حالتهم ، ملائما لظروفهم ، موائما لأعرفهم وهذا أخر أدلة إعجازه الذى لم يلتفت إليه من قبل ،إذ أنه لو قدم البصد أو النظر على السمع لجاء مفارقا ل فهم ، مباينا لعادتهم مقاصلا لأحوالهم ولاستغربوا منحاه ولتعجبوا من منهجه ول استنكروا طريقته.

إن ما نذهب إليه يستند إلى حجة بالغة وردت في الآية الكريمة «وما أرسلنا من رسول إلا بلسان قومه ليبين لهم)(٣) .

وسبق أن زبرنا أن اللسان لا يعنى لغة الفطاب فحسب، بل يشمل المحصول المعرفي للقوم ومرجتهم الحضارية ومخزونهم الثقافي وما تعارفوا عليه في سوق الكلام ونقاهته وإدراك ما يضمه من شفرات وما يحتويه عليه من رموز وما يحمله من مضامين عف لو خاطبهم الكمل أو البطاركة بخلاف ما درجوا عليه وعلى نقيض ما استقروا عليه وبعكس ماربوا عليه لما استمعوا لقولهم ولما قبلوا ما يطابونه منهم ولما أمنوا بما يدعونهم إليه.

فإذا عدنا إلى سياقه التنقير:

ل استبان لنا أن «الصورة الصوتية» للقرآن الحميد حسب تعبير الباحث المذكور هي الأصل أو الأس أو العماد ، ومن رجا أخر هي المتسقة تماما مع أحوالهم وظروفهم وما شبوا عليه وشابوا.

إن هذه الصورة الصوتية أن القرآن المحفوظ في الصدور والمنقوش في الذاكرة والذي استمر المحدودة المستور والذي استمر أكثر من ربع قرن بل إنه أستد حتى سنة ٣٠ هجرية وهي التي يرجع باحث رصين أنها سنة كتابة المصحف(١).

أى هو المعول عليه لما يقرب من خمسة وأربعين عاما وهى ليست سنوات عادية بل هى التى شهدت الانبثاق وعاينت التكوين وحايثت التأسيس.

نستأنف ف نقول إنه هو الذي أفسح المجال لكافة الصور التي ذكرنا أمثلة منها فحسب

والتى تضمخت النصوص التى هلت بشأنها وبزغت بسببها وأشرقت متصلة بها بروائحها وهى التى شكلت العلاقة الجدلية البالغة الروعة بينها وبين الواقع المعاش بكل تجلياته وفى سبائر مناحيه وبمعية تعرجاته.

ونزيد الأمر إيضاحا:

لو أن «مأدبة الله= القرآن» أشرق دفعة واحدة ك نص «مجموعة» أو «مدونة» أو كما يقول المشتغلون مثلى بالقانون «كود» ك توارة موسى التى زيرها «رقمها» ربه بأصبعيه القدسانيين(٢) لما أتيح للمشاكل والأزمات والنوائب ..إلخ أن تجد لها حلا أو فكاكا أو فرجا ..إلخ ولك أن تتخيل حال نياك المجتمع المعجب والفاعلين فيه إذ لم تسعف الآيات الكريمة ب المحلول النواجع والأدوية الشافية والترجيهات السامية والارشادات الفعالة.

(0)

إن(الكتاب المبين =القرآن) ضم شطرا كبيرا منه تناول قصص الخلق والتكوين وآدم وحواء والشيطان وهابيل وقابيل وفوح وطوفانه المدمر ثم حكايا بقية البطاركة وهذه كلها وردت نظائرها في الكتاب المقدس خاصة العهد القديم.

كما قص حكايا عاد وأخيهم هود وثمود وأخيهم صنالح والناقة المدهشة التي خصص لها يوم تشرب فيه بمفردها والقرية بأكملها بشرا وحيوانات لهم يوم وذلك امتحان «فتنة» لهم هل بصدون أم بكفرون.

هذه المكايا عرفت منذ قرون في جزيرة العرب وتناقلتها أجيال وراء أجيال.

والنوعان كلاهما= قصص العهد القديم وحكايا الجزيرة المباركة لا حاجة لهما بالتنجيم أو التبعيض أو التجزئ.

وذهب بعض المفسرين أنها أشرقت للعظة والعبرة وفريق آخر زبر= أى كتب أن القصد منها التسرية عن «البدر /البرهان= محمد» وتسليته وتخفيف بعض ما يعانيه ، أما الفريق الثالث فيركد أن غرض شطر منها هو مقارنة حالته بأحوال الكمل السابقين مثل نوح ، إبراهيم ، موسى ، وهود ، وصالح ..إلغ(١).

ومن ثم فقد هلت السور الضاصة بهذه القميص والمكايا بفعة واحدة تقريبا في نميوص متكاملة ، بخلاف السور والآيات التي جعلناها موضوع كتابنا هذا فقد بزغت كالبدور والطوالع مجزأة مفرقة أي نجو ما وأبعاضا حسب الحاجة ووفق الحالة كما أوضحنا تقصيلا . وهذا ملحظ شديد الأهمية بالغ الثمانة كبير القيمة ولسنا نغالى إذا قلنا إن أحدا من الباحثين لم يلتفت إليه من قبل:

لقد قسموا الفرقان العظيم إلى:

مكى ومدنى انهارى وليلى احضرى وسفرى ، فراشى ونومى ، صيفى وشتائى ، أرضى وسمائى الغرام

لكن قط لم تتم التفرقة بين القصيصي والمعاشى أو الحكائي والواقعي أو الروائي والصياتي وإذا وجدت ثمة مشابهة (ولا نقول مماثلة أو مطابقة ونأمل أن يغنو هذا واضيحا وضوحا تاما منعا لأي لبس ...أ. هـ) بين النوع الأول: القصيصي / الحكائي / الروائي، وبين ما جاء في الكتاب المقدس خاصة المعهد القديم وبين الشائع على ألسنة العرب فيما يتعلق ب بطاركة الحزيرة المبروكة.

فهناك مفاصلة تامة ومباينة كاملة واختلاف شديد بين(الذكر الحكيم/القرآن) وبين الكتب السوابق عليه في التاريخ لا في الرتبة أو المقام فيما يتصل بالنوع الآخر .، وهذا من أهم السمات التي نفحته التقوق عليها وخلدت فيه النضارة والبكارة والفتاء.

(١) الدقة من كل شئ جنبه أو صفحته ، من «المجم الوجيز».

طبعة ١٩٧٩-التاشر على رحمى حصرحين ص٤١ حتى ص٥٩٥ -الطبعة الأولى ١٤٠٥هـ١٩٨٥،

- (١) تاريخ القرآن ل د. عبد الصبير شاهين ص١٨٩ -طبعة ثانية.
  - (٢) العامة في مصر تقول : هي كده،
- (١) الأدبيات الإسلامية تسميها الرعية رهى ذات اللفظة التي تطلقها على الماشية.
- (١) المصحف الشريف -دراسة تاريخية وفنية) د. محمد عبد العزيز مرزوق ص١٦ من سلسلة «قضايا إسلامية» طبعة
   ١٩٨٥-الهمنة المصردة العامة الكتاب.
  - (٢) ذات للرجم والصفحة.
- (٣) البرفان في علوم القرآن) حبد الدين الزركشي -تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم -الجزء الأول ص٣٥٥ -الطبعة الثانية-٣٩١١هـ/١٩٧٦ -عيسى اليابي العلبي وشركاه بمصر.
  - (٤) الإتقال ص٧٥ نقلا عن «مصحف عثمان» اسحر سالم ص٦٠ سابق.

 <sup>(</sup>۲) كتاب المصاحف تأليف أبي يكر عبد الله بن أبي داود سليمان بن الأشعث السجستاني ، باب المصاحف العثمانية «
 وكذلك كتاب دفضائل القرآن لابن كثير ٢٠٠-٢٧٧هـ



- (١) كتاب للصاحف ل السجستاني ص ص١٤ –١٥–١٦–١٧ مصدر سابق.
  - (٢) الآية ٧٨ من سورة «المؤمنون».
    - (١) الآية ٧٨ من سورة الذهل،
    - (٢) الآية ١٠ من سورة الملك.
  - (٣) الآية السابعة من سورة إبراهيم.
- (١) القرآن وعلومه في مصر ٢٠٠ هـ /٣٥٨ هـ) ل د. عبد الله خورشيد البري ص٤٥ الطبعة الأولى ١٩٧٠ م-دار العارف بنصر .
- المعارف يسمس
- (٢)من الطريف أن ذلك الإله الدهش ألذى يسميه بنو إسرائيل «يهوء» لم يعرف عمالة «بضم الدين» السكرتير التي إهتدى إليه مطابقاته فيما بعد 1. هـ.
- (١) لزيد من التفصيلات أرجع في هذه الفصوصية إلى كتاب القصص الفني في القرآن الكريم؛ للدكتور محمد أحمد
  - خَلف الله مع شرح وتعليقُ لخليل عبد الكريم. الطبعة الرابعة ١٩٩٩ م -سينا للنشر بمصر والانتشار العربي خبيروت.

ندعوكم للكتابة في المحاور القادمة لمجلتكم ألد م و الك

- مَفْهُومُ الْأُمَّةِ بِينَ الدِّينِ والقومية
  - الاسسلام النقدي
  - ثقافة التحرر الوطنى
- مفهُوم الالتزام في الأدب والسّبياسية
  - الروايَــة العربيـــّة الجديــدة

ترسل المساهمات على العنوان البريدي أو البريد الالكتروني (منشوران بالمجلة)

دعوة للحضور والمشاركة في ندؤة أنب ونقد

أمسية فلسطينية

[ قصائد ورسوم ]

ر - في السلاسة مساء

الخميس ٢ مايو٢٠٠٢ يقاعة فؤاد مرسى يمقر المجلة ١ شارع كريم الدولة أمام أتيليه القاهرة ميدان طلعت حرب

# زهور سقيناها

فى العدد الماضى من « أدب ونقد» نشرنا ملفاً بعنوان « زهور سقيناها» ، احتوى على شهادات ذاتية للمبدعين الجدد ، من الشباب والشابات ، الذين نشروا لأول مرة فى حياتهم عبر صفحات « أدب ونقد» . وفى الصفحات التالية نقدم الدفعة الثانية من شهادات المبدعين والمبدعات الذين كانت صفحات « أدب ونقد» هى حاضنة أول نشر لهم ، عبر المائة الثانية من أعدادها.

ومثلما كانت الدفعة الأولى من الزهور التي سقيناها ليست جامعة مانعة ، فكذلك هي الدفعة الحالية ليست جامعة مانعة ، إذ غابت – في المرتين – شهادات الكثير من الزهور ، لأسباب عملية ، ولرغبتنا في « التمثيل» لا « الحصر».

كما يضم هذا الملف الذي قد يتسع – ونامل له ذلك – لشهادات أخرى ، لمداخلة أحد المساهمين في مجلس تحرير أدب رنقد : مصطفى عبادة.

« أدب ونقد»

### شمادة



# حرية الإبداع في المربع رقم( صفر)

### مصطفي عبادة

منذ خرجت إلى الوجود، وضعت «أدب ونقد» حينيار واسع في الثقافة العربية، تبناها ودافع عنها ودافعت عنه تمس عينيها ، من ضمن ما وضعت ، إلى جانب الثقافة العطنية التقدمية الجادة، وهو شعارها الاساسي ،أقول وضعت حرية الرأى والتعبير والإبداع بجميع أنواعه ، على رأس أولوياتها ، وهي من أجل إنجاز هذا الهدف النبيل ، تكبدت الكثير من المشاق ، ودخلت في معارك لا حصر لها ، صودرت في أغلب أقطار الوطن العربي ، وحوصرت في أحيان كثيرة في الداخل ، لكنها حمع ذلك حافقت عن جميع الاتجاهات في الثقافة العربية ، الشعبية والنخبوية، ورأى رجل الشارع والمبدعين ، بل حتى وقفت ضد تكفير عمر عبد الكافي «المكفراتي الأشهر» بنفس الشجاعة والحماسة التي دافعت بها عن نصر حامد أبو زيد ، وصلاح محسن، وسيد القمني ، ومحمد عبد السلام العمري ، وغيرهم وغيرهم ، كل هذا العمل المفني كيف

أظن أننا ، ونحن في عام ٢٠٠٧ ، رجعنا إلى الربع رقم صفر، كيف؟.

تأمل هذا السؤال ومحاولة الإجابة عنه تضعنا في قلب تطور المجتمع المصرى وإشكالياته ، منذ عصر النهضة الأول بعد محمد على ورحيل الحملة الفرنسية ، خاصة منذ عقد الثمانينيات بعد عقد من أشفع العقود التي مرت بالتاريخ والتطور المصرى وهو عقد السبعينيات ، الآن يبدو الأمر فيما يتعلق بحرية الإبداع والتعبير وفي المحصلة النهائية وكانه دخل نفقاً مظلماً وعلينا أن نستعد لمناخ كثيب ، ومقبض ، نرجو ألا يستمر طويلاً ، ولا يغرنك كثرة الأعداد التي تنشر من الكتب ، فهي كتب وإبداعات خضعت لمواصفات الرقيب».

فهل- يا ترى- يكمن العيب في المناخ العام مصرياً وعربياً وعالماً؟ أم أن العيب في المدافعين عن حربة الإبداع والتعبير أنفسهم؟ بتعلق بكثرة وضراوة الاتجاهات المعادية لهذه الحرية ، وحسن تنظيمها لصفوفها ، في الوقت الذي تعرض فيه الاتجاه العقلاني في العالم كله إلى انتكاسات خطيرة ، كانت نتيجة طبيعية لهيمنة الرأسمالية العالمية وتوحشها بعد تفكك الاتجاد السوفعيتي ، والذي ترافق معه على السنتوى المحلي ، عودة الآلاف من المهاجرين المصريين إلى بول الخليج بحيًّا عن الرزق ، وبدل أن يعوبوا محملين بالمال الذي ذهبوا من أجله ، لبسهموا في تطور مجتمعهم ، عادوا محملين بقيم البداوة والتصحر، وشكلت غالبتهم الوقود الحقيقي الذي تتغذى عليه الاتجاهات المحافظة في الثقافة العربية برمتها ، وراحوا في نهاية الأمر ضحية لشركات توظيف الأموال ، في أكبر عملية نصب -قبل خصيخصة القطاع العام-في التاريخ المصري ، فلا هم صاروا في عداد الأغنياء ولاظلوا على طبيعتهم المصرية السمحة، وكثرت بناء على ذلك وتفاقمت مشكلات المجتمع المصرى ، وطبيعي حبنها أن تروج الأفكار الغبيبة والاتكالية والمستسلمة ، وانحرفوا بدلاً من معركتهم الحقيقية ضد مستغلبهم إلى قضية هي في الأسباس تدافع عنهم وهي قضية الحرية عامة، وحرية الرأي والتعبير والإبداع بشكل خاص ، ونظراً لكثرة أعدادهم ، وضعتهم المؤسسات الرسمية المعنية بالثقافة والإعلام في حسبانها ، وصارت تراعي قوتهم المتنامية ، وتضيع خططها بناء على مبولهم وأنواقهم ، تحت دعاوى حفظ السلام الاجتماعي والوحدة الوطنية.. إلخ هذه الشعارات الفارغة والرنانة والتي انتهت بنا إلى لاشع).

ولعل الأسباب الاقتصادية ، معروفة- طبعاً-بفعاليتها إلى جانب الأسباب السياسية والاجتماعية عامة، كالإرهاب المسلح ، والإسلام السياسي المتطرف ونحر المصريين في الشوارع وعلى المقاهى ودور السينما فارتعب الجميع والسلطة الحاكمة أولهم ، وذلك في حقبة الضصخصة ، وعولة القطب الأمريكى الواحد وهيمنته أو سعيه للسيطرة ، هذه الأسباب مجتمعة تؤدى أو تهدف إلى تغييب دور القوى الاجتماعية الشعبية الحية ، ومن ثم تغييب أو طمس دور الثقافة الأصيلة والمستنيرة والتقدمية التي هي مع الخصوصية دون تعصب ومع الانفتاح الثقافي الرشيد.

في مقابل هذه الظروف وهذه الهجمات الرجعية والامبريالية تعرض اليسار -في العالموالعقلانيون إلى معركة عض الأصابع ، مرة بالاعتقال ، ومرات تمت دعاوى التخوين والمسالح
الوطنية ، أو حرق أعلام هذا الفكر بإشبهار سجلاتهم الأخلاقية السوداء والتي إن لم توجد
اخترعت اختراعاً ، ومن يقرأ «كتاب الحرب الباردة الثقافية» ، ومن قبله كتاب «المثقفون» يعرف
إلى أي مدى رصدت الميزانيات المفتوحة للعمل على محاصرة الإبداع الحر والمقالاني الذي
يلتحم مع الجماهير ، وهو ما اعتبرته أمريكا وأعوانها الحظر الذي يهدد هيمنتها على المالم
ومن لم يجد معه ، نقع وحق عليه القتل والتغييب.

كل هذا يقول إننا لسنا وحدنا في الساحة، أمر طبيعي ، لكننا نواجه حالة صراعية وعدواً يترصدنا وينتظر لنا هفوة للإجهاز على ما يقى فينا ومنا ، نحن نستخدم الأساليب الشريفة والطنية ونطن آراطا بوضوح في مناصرة ما نرى أنه الحق والعدل والحرية بوهم يستخدمون الصوت العالى والمكائد والتربيطات السياسية والمخابراتية والصفقات السرية، راجع من فضلك مرة أخرى كتابه الحرب الباردة الثقافية» من ترجمة طلعت الشايب ،قصرنا في معركة غير متكافئة.

كما يقول ، كل هذا أيضا ، إن السلطة حاوات في الكثير من المواقف ، شراء المثقفين ، بالتحالف معهم ، حينما تجد نفسها في مأزق ، ويعضهم إنساق أو فرح بهذا التحالف غافلاً عن طبيعة السلطات التي تحكمها المصالح وطبيعة المثقف الذي تحكمه القضية ، ومنطق السلطة السائد والحاكم في آليات استقطابها للمثقفين هو الاعتماد على طريقة الدور المرحلي أو الآلة التي متى فقدت صلاحيتها تم إلقاؤها في المهملات أو قذف بها بعيداً ، أو ضرب بعض المثقفين بالبعض الآخر ، أو استمالة طرف في مواجهة طرف آخر ، والخاسرهم المثقفون والثقافة ، والقول -هنا -بتواطؤ المثقف ، ليس تفسيراً جيداً ، فحسن نية المثقف وخداع الطرف الآخر ، قراءة أولى في هذم العلاقة الشائكة، فالمسألة أعقد وأعمق من ذلك بكثير ، وستظل الثقافة ، والمثقفين والإبداع القوة الصقيقية أفراداً ومؤسسات مقبرة - إن وجدت في مواجهة العدو الحقيقي: الرجعية والتخلف والأصولية والاستغلال والنهب والإفقار،

كما يقول وضعنا أيضا إن العدو يطور أسلحته باستمرار ويتماشى مع العصر ويضاطب الناس بما يودون سماعه ، وينهال عليهم بما يحبون رؤيته ، ونحن وإن كنا الأفضل- أنا مؤمن بهذا تماماً أعقلنا فكرة التطور وملاحقة العصر ، فهل يعقل مثلا أن الاتجاهات المستنيرة واليسارية في المجتمعين المصرى والعربى لا تملك إلى الأن محطة تليفزيون فضائية ، أو موقعا على الانترنت ، أو حتى ممولين لمجلات وصحف تستطيع إيصال صوتهم إلى الناس بطريقة عصرية.

هل يعنى ذلك أننا لم نحقق أى نجاهات تذكر ، الواقع يقول بالطبع: لا . بل استطعنا قطع مسافات طويلة بإمكاناتنا الذاتية واعتماداً على مصداقيتنا ، نحن نعم، لكن متى كانت القضايا الكبرى تحسم هكذا لقلة المدافعين بها أو كثرة المناوئين لها ، استطعنا الإمساك بالجنوة المتقدة للحرية الإبداعية والمحافظة عليها، وما يجرى على سامة الثقافة المصرية الآن خير دليل ، ففى عام ٢٠٠٧ وحده صدرت أكثر من عشرين رواية بديعة كلها تتبنى مضامين اجتماعية تقدمية ، وأسقطت كل المقولات الزائفة من مثل كتابة الجسد واليومى والمهمش والمتشطى ، بل استطاعت هذه الإبداعات -كلها خارج المؤسسة بما يعنى فشلها ، أى المؤسسة ، فى محاصرة الإبداع الحاد أن تخطر بالجماليات الشكلية خطوات واسعة تقف رأسا در أس مع أحمل الإبداعات العالمة.

وعلى مستوى «أدب ونقد» استطاعت عبر مسيرتها أن تقدم العشرات والعشرات ولا أبالغ إن قلت المئات من المبدعين الجدد المهمين النين يحتلون الآن مكانة متميزة فى الساحة الثقافية ، وأرجو أن يراجع أحدكم العدد رقم(١٠٠) من المجلة ليرى بنفسه ، ويراجع أيضا هذا العدد ليكتشف أننا لم نقصر ولم نفشل كما يزعمون ولم ولن ننتهى كما يودون لنا لتكتمل لهم السيطرة ، أعنى الأصوليين والاتجاهات الرأسمالية المتحالفة معهم.

أنا مشفق على الله ونقده . هذا صحيح ، لكنه من الصحيح أيضا أننى أعتز بها وأرجو لها الدوام وإضافة النجاح إلى النجاحات السابقة ، واست في كل حال مريضاً بجاد الذات.

## شمادات



# الحب في بيت من طين

### مجهد کمال

لا يضتلف أثنان أن الصياة بدون الحب كنهر تضب ماؤه أو كثدى جف لبنه ، والحب هنا بقيمته المطلقة المجافية للنسبيات التي تعوق الوجدان في جموحه غير المحدود ، وهو لا يخضع لمعايير عقلية جامدة بل هو دائما كأشجار من نور تزهر بنفسها في بستان الروح.

همن منا لم تتملكه رجفة القلب للقاء العبيب أو رعشة الحواس لمجرد لمسة من يديه ، وأثناء استعداده للمقابلة يكاد يشعر أنه في سبيله لإمتلاك الدنيا وفي طريقه لرؤيته يكاد يعدو كسهم انطلق من قوسه ولا يحتمل أي فكرة للعودة أو حتى التلكؤ ، وهو في هذا لا يعرف سبباً واضحاً يدفعه لمثل هذا السباق المحموم مع ظله كي يقبض ولو على دقائق في حضرة الحبيب. تلك كانت علاقتى الدائمة مع مجلة «أدب ونقد» منذ صدور أول أعدادها في يناير عام ١٩٨٤ والذي تصدره الأديب الراحل يوسف إدريس في رثاء موجع لدرة الشعر أمل دنقل حيث كان لتوه قد رحل ، وكان د. الطاهر مكي قد دش أول أعداد المجلة كرئيس للتحرير ، وفي ذلك الوقت كنت في عامي الجامعي الأول غارقاً في التلذذ برؤية المسناوات راستشعار الدفء من برد الشتاء في

أجسادهن البضة داخل مدرج الكلية وهو ما كان يشعل خيالي فأجبهن جميعا واتزوجهن جميعا ولا والتروجهن جميعا ولا يقد فترة غير قصيرة من التقشف والجدب داخل أروقة المدرسة الإعدادية ثم الثانوية ، ولاك بعد فترة غير قصيرة من التقشف والجديدة «أدب ونقد» إضافة إلى مجلة «إبداع» بقطها الكبير وفارسها العظيم د. عبد القادر القما وبالطبع كان يستهويني في المجلتين غلاقهما الخارجي بطبيعتي كفنان تشكيلي ، وقد كنت في هذا التاريخ ما زات أتحسس طريقي برسم بعض المصور الشخصية لأصدقائي وبعض المناظر الطبيعية وهو ما أشعرني بالتفرد بين زمائي ، وبعد كنت أنتظر اليوم الأول من كل شهر كي أذهب إلى بائع الصحف في مدينتي الهادئة كفر الشيخ لأقابل حفئة من أجمل الكتاب يطرزون صدر الفاتنه «أدب ونقد» ولم

ورغم الفقر الطباعى الذى لازم المجلة منذ بدايتها وحتى الآن مع مراعاة تقدمها فى الإخراج الفنى إلا أننى كنت أراها كبنت البلد المايقة ذات الملابس البسيطة والتى لا يحجب فقرها أنوثتها التى تبدو كبدر فى السماء تتعلق به كل العيون والأفئدة ، ولا شك أن أدب ونقد ساهمت بثراء مادتها الإبداعية فى صياغة عقل ووجدان جيلى وأجيال أخرى من بعده ، وأعتقد أن جاذبية هذه المجلة فى عمقها وبساطتها الشديدة فى أن فهى كبيوت حسن فتحى تأوى الفقراء وتشدر بالجمال وما أعظم عشة بها العبيب فتكون عشاً وسكناً وما أهون قصر تهون فيه إنسانيتنا فتصير كبومة على فنن . وتمر السنون ونتفرج من الجامعة لندخل عالم الجندية وفى تلك الأيام وتحديداً مع نهايات عام ۱۹۸۷ بيداً عهد ثقافى جديد مع تولى وزير الثقافة الحالم مقالد الأمور.

رويداً ربيداً تكشفت الأمور وسادت ثقافة «العابر» و«المؤقت» وظهر العداء اثقافة البقاء والخلاد وفاحت رائحة الفث وامتلأت قاعات الفن التشكيلي بقمامات الشوارع وكناسة الورش إضافة إلى الجثث الآدمية والطيور المحنطة والزواحف السامة ، وإتخمت مطابع الوزارة ببعض أرداً أنواع الأدب من قصمة وشعر ورواية «إن جازت التعميمات» وإنهار المسرح وتصول إلى كباريه وانكمشت السينما وتعرضت لأقسى أزمة في تاريخها ، واحتضرت قصور الثقافة وأصبحت كمساكن الإيواء يعشش فيها البوم وتستحم بالرطوية ، وتراجع المد القومي في الساحة التشكيلية وتعرت أمامي الوجوه بعدما سقطت الأقنعة ، كل هذا و«أدب ونقد» واقفة في شموخ يمسك محبوها بذيل جلبابها الفقير النظيف تقدم يد العون لكل صاعد وتلقي الضوء

على كل واعد ، وغادرت مصر بتجربتي الفنية المتواضعة عام ٩٠ حتى عام ١٩٨٤ .. أربع سنوات بعيدا عن حضن الوطن لم أر فيها وجه الحبيبة «أنب ونقد» ولكنني كنت أرى بعض أعداد أبدا أحد اصدارات الهيئة العامة للكتاب وفوحثت أن حالها لا سير الخاطر ، وعدت إلى وطنى محملاً بتجربة جديدة في عالم الكتابة النقدية التشكيلية في بعض الصحف العربية، ومِثْلُما وقِعت في حد «أدب ونقد» من قبل وقعت في حب حسناء من بلدي هي زوجتي الآن فوجدتها هي أبضا عاشقة لأدب ونقد وتحتفظ بالكثير من أعدادها مثلي وصرت أهاديها بعدد من المحلة أول كل شهر بعد أن أشتري لنفسى عدداً آخر الأنفرد بانيستي ، لذا يوجد على أرفف مكتبتي الآن نسختان من بعض الأعداد ، وأصبحت أنا وخطيبتي ثلثقي في عشنا «أدب ونقد» نتحاور ونتشاجر منذوب حبًّا وننفجر كتباً . نتحدث في الثقافة والحب وفي الإبداع والزواج ، ومع زواجنا صارت أدب ونقد عضواً في أسرتنا الصغيرة حتى جاء اليوم الذي لم أكن أتخيل أنه سيأتي وهو اليوم الذي شهد أول سطور تنشر لي في مصر كناقد تشكيلي فلم أجد سوى عشقي القديم «أدب ونقد» وفي الحقيقة أنه لحجم الاطمئنان والألفة التي نشأت بيني وبين هذه المطبوعة الشفافة لم أكلف خاطري حتى مجرد الذهاب لقر المجلة السابق في شارع عبد الخالق ثروت ولكن وجدتني على الهاتف مع مدير التحرير الشاعر المعروف حلمي سالم دون أدنى معرفة شخصية سابقة لأقول له إن عندى دراسة نقدية أريد نشرها ، ويدون تردد أو تفكير ويصوته الرجولي العذب قال «أرسلها فوراً» فأرسلتها بالبريد ولم أذهب إلى مقر المجلة، وقد كانت تلك الدراسة سبباً في صداقة حميمة مع الصعيدي المهذب الناقد مصطفى عبادة سكرتير تحرير المجلة السابق ، وبون تقبيل الأرجل والصالاة على الأعتاب والتمسح بأضرحة أولياء وزارة الثقافة الواصلين وأيضا دون أن يراني أحد من هيئة التحرير رأيت دراستي منشورة على صفحات المجلة عندما انطلقت أعدو نحو بائع الصحف في الأول من نوفمير ١٩٩٨ لأجدني قد أصبحت ولو بشكل مرحلي من كتاب المجلة، وأدركت بعد برهة أنني حرت من حاثكي عباءة الفقراء ومن مطرزي فستان العايقة أدب ونقد ، ويومها قطعت المسافة بين بادع الصحف وبيتي في زمن لم أشعر به من فرط قصره وفيه كنت اتسابق مع قلبي الذي قفز من صدري فكتاب الأمس الذي ساهموا في صبياغتي هم رفاق اليوم بين نراعي أدب ونقد ، وعندما وصلت إلى البيت وجدت زوجتي بانتظاري وعندما رأت المجلة تعلقت برقبتي وليت كل مبدع يستطيع الاحتفاظ بمذاق هذه اللحظات ، ولكننا نكير اسماً وسناً وتشيخ معنا أحاسيس غضة كثيرة .

بعد هذا التاريخ لم أنشر في المجلة وخضت تجربة أخرى في الصفحة الثقافية لجربدة الشبعب مع الروائي د. علاء الأسواني صاحب رواية «عمارة يعقوبيان» اخترقنا بها الصوت الصنجوري داخل المريدة وكانت بالفعل تجربة ثرية أكملتها مع الشباعر محمد القدوسي «مدير تحرير الحريدة» حتى أغلقت الجريدة للظروف التي يعلمها الجميع في أبريل عام ٢٠٠٠ ، ولم أجد سوى بيتى أدب ونقد لأعود إليه مرة أخرى ورحبت بي هيئة التحرير دون أي تحفظ وأيضا دون أن براني أحد أو أضطر إلى قرع باب أحد بداية من الكاتبة الكبيرة فريدة النقاش إلى أصغر عضوفي المجلة حتى عندما تولى الشاعر والفنان أشرف أبو اليزيد سكرتارية تحرير المجلة والإشراف الفني عليها صرت أرسل له دراساتي وأهاوره تليفونيا يون أن يراني حتى كتابة هذه السطور ، ولأن قلبي لا يتحمل الزحام إكتفيت بزوجتي وأولادي ولوحاتي وأدب ونقد التي صارت بالنسبة لي «هبيبة الروح» وأنا بالنسبة لها« روح الحبيب» الذي لم تره ، وما يؤكد هذه العلاقة الروحية أننى أنجز كل دراساتي وأعمالي الفنية على بعد عشرات الكيلومترات من المجلة في مدينتي الحالمة كفر الشيخ وهي حالة يندر أن تتوفر لناقد تشكيلي من خارج القاهرة ولأن أدب ونقد محلة النص وليس الكاتب فقد كفتني أنا وآخرين شر سؤال اللئام ومنحتنا جميعا تفرغاً لمنصرنا الإنداعي فقط لذا وأنا أستعد الآن لإصدار كتابي الأول في النقد التشكيلي مدين لها بالكثير . ومع عودتي للمجلة إنهارت مطبوعات وركعت أخرى . وسقط الكثير سقوطاً مروعاً وظلت أدب ونقد ببيتاً من طين رطب للفقراء الشرفاء يجتمون فيه من برد الشتاء ومن شرد الصيف .. وواصلت ممارسة عادتي القديمة وصرت أهدى زوجتي العدد الجديد من المجلة أول كل شهر نتحاور وتتشاجر ، نتهامس وننفجر ولكن هذه المرة كانت براساتي هي محور اللقاء.

وانتفتحت كروش البكرات وانتشرت كتائب الحرس واندفعت تلتهم لعم الوطن كالأسود الجائعة وبين الوجبات تقتات على «الزبالة» مثل الكلاب الضالة في نفس الوقت الذي إمتلأ فيه رحم الفقيرة الغنية أدب ونقد بمائتى عدد في عامها التاسع عشر وبعد أن كانت معشوقتى في الماضي باتت في الحاضر صدراً دافئاً لكثير من المبدعين المصريين والعرب وشجرة وارقة يستظلون بها في وقت اختفت فيه الظلال وقست القلوب وتصدعت القيم ومع مرور الزمن أمسبت أدب ونقد في عيني مثل مصر نعشقها بلا سبب يقبله العقل في الشروق والغروب في اليقظة والعلم وصارت لي رحماً وبقيت أنا روحاً للحبيب.

#### شمادات



## وعدأ بالحرية

### فاطحة خير

أدب ونقد .. أغسطس ١٩٩٨ ، في الفهرس : قصتان ..فاطمة حير ..ص١٢٩.

لحظات معدودة للغابة تلك التى نلتقى فيها بأنفسنا ، بزوايا شخصياتنا ، ومرات نادرة التى نكتشف فيها الذات ، بخجل شديد ووجل ، انتظرت تلك اللحظة ، اعترف أنى لم أكن أبحث عنها ، ولكنها لبثت بعدد سنى العمر ، فى مكان ما من النفس . أكتب كلماتى . أخلق بها أحداثاً صغيرة تخصنى ، وألقيها كما هى فى حقيبتى ، وأترك معها

حاماً غائماً بمجموعة قصصية ، تلك الأحداث الصغيرة وجدت طريقها إلى «أدب ونقد »، وكما أحببتها أنا- وكان ذلك كافيا في نظري لأعترف بها- اعترفت بها «أدب ونقد» لم أتوقع أن يحتفى فريق العمل في هذه المجلة الحذون بقصصى هكذا ، بل ومنحوني فرحة الميلاد على صفحات مجلتهم .. تلك الأوراق الصفراء التي طالما أحببتها ، وأحسست بأنها إضاءة مناسبة لنتاجات كتابها.

قصتان صغيرتان :لحظة ، هالة أشعر بجسدى يرتجف فرحة ورهبة الآن عندما أمسك بذلك العدد وأقرأهما فيه، تتداعى إلى الذاكرة تلك اللحظة الجميلة وأقتنص فرصة لميلاد جديد.

الغوف والفجل ليسا من سماتى ، لكن كتابة القصة بالنسبة لى كانت تحتاج إلى اكثر من شبجاعة ، كانت فى حاجة إلى تشجيع ، ومن يمكن أن يمنحك ذلك فى زمن يطلب الكل فيه المقابل ثم يشرع فى الاتفاق! بالحب الذى استقبلوا به قصصى ، نشروها ومنحونى الفرصة ليعرفنى قراء القصة ، ولأختبر نفسى وأسالها : هل ترغبين فى الاستمرار ؟.

بعد عام واحد ، كانت مجموعة نصوصى القصصية ، بين يدى القراء ، لكننى حتى الآن كلما شرعت أنشر قصة جديدة ، أشعر باللحظة نفسها ، وريقاتى الأولى بون تضليحات يقرؤها «مصطفى عبادة» ويخبرنى أنها بالفعل قصة مكتملة ، ويحملها إلى «حلمى سالم» : أه جميل .هنا خدها إن شاء الله العدد الجاي! ، ثم الأستاذة «فريدة» أسألها عن رأيها فترد: قصتك نازلة! ليعلموني دون أن أدرى درساً في الحرية : فلتكتبى . . ونحن سننشر.

#### شمحادات

# الفراشة والسلحفاة . الوصايا الست للألفية السابعة

#### د. سهیق رمضان

يوصينا إيتالى كالفينو ضمن وصاياه للألفية الثالثة (ألفيتنا السابعة كما يعلم الجميع) أن " نسرع في بطئ" . ويذكرنا بالرمز الذي يجسد تلك المقولة اللاتينية : سلحفاة تحمل على ظهرها فراشة فكأنه ضمن وصيته كل المتناقضات ، وكأنه كذلك يطالبنا بالمستحيل:

أن نسرع في بطئ ، أن نتامل العالم وتجارينا في بطئ السلحفاة نتشربها وبهضمها في بطئ السلحفاة وعندما نشرع في الكتابة أن نزيل ثقل كل هذا البطء عن كاهل الكلمات ونخف بها ونطير فتتحول التجرية كما تتحول دودة القر ، من شئ ثقيل ، بطئ ، دنئ : قطعة رمادية من اللحم نتلوى وفقا لمقتضيات عصبية – بيواوجية : تصبح في ثقل فراشة ، لها ألوان الفراشة ورهافة الفراشة وتوترات الفراشة ، تحيا على غذاء الآلهة والملكات ، وكأنها كذلك لاتموت . هما أحد يحدثنا عن موت الفراشات . كأن كل الفراشات رموز . كأن المطلوب هو إضافة المزيد من الرموز بدلا من المزيد من الجهد في فك

شفرات الرمون . أم تراه يطالبنا باعادة الاعتبار الرمن القديم والقراءة من جديد وفقا لمقتضيات جديدة كما طلب باتريك كافتاه يهما من فتى صغير:

ىنى ،

لاتذهب إلى أماكن الروح الداكنة

لأن هناك النئاب الرمادية تعوى، النئاب الرمادية الحائعة.

یتی ،

. ت النور في كل مكان ، تحت

نجمة سوف تكون لك أحداثا ، نافذة

تنظر منها إلى الله في داخلك

بنی ،

لاتذهب حيث يقيم الزنادقة

يمزقون ثوب الجمال الأبيض

يلبسونه اثمال الصلاة.

نعم يطلب كالفينو المستحيل: السرعة في البطء ، الخفة في الثقل . أم أن المعادلة ليست على هذا النحو من المباشرة والبساطة ، فلننظر لها من خلال تجربة كافناه ، ونحاول صياغتها على نحو آخر:

إذا كانت خفة الوجود - ثقل العدم = حياة

وكان ثقل ( الوجود ) - خفة ( العدم ) = حياة

إذن ماقيمة حياة لو أن الزنادقة هم القائمون على كل من الوجود والعدم . وحدهم يملكون تأويل الرموز ، يتداولونها مثلما نتداول العملة التي ليس لها غطاء ، يفرغونها من روحها ، يقتلون جوهرها، يضيفون إليها السلاحف ويلصقون بها أجنحة الفراشات ويأمرونها بعد ذلك أن تطير ! الزنادقة لايقرأون كالفينو ، لكنهم يقيمون الكتبات.

بنى ، لاتقترب من السلاحف ، ولاتعبأ بالفراشات ، وكف عن سؤالهما معنى وهبة الحياة . بنى اخلع عن الجمال أثمال الزنادقة ، فلا ألف مكتبة جديدة يعنى أن من بالمدينة يعرفون القراءة ، ولاألف مثننة يعنى أن أهل المدينة يعرفون الصلاة ، بنى اذهب إلى حيث الذئاب الرمادية الجائعة ، أأكلها!

بعدها فقط اقرأ كالفينق





## «أدب ونقد» هم الحل قصص الهغضوب عليه!

#### محهد بركة

فى مساء بعيد كهذا ، استطعت بالكاد أن أفتح عينين مجهدتين من قلة النوم وأن أفرد ظهراً طالما انحنى على شغل، الديسك، فى صبالة التحرير ، وقلت يا سبلام يا ولاد ! «فـتحت درج المكتب ونظرت إلى المخطوطة، كانت تضم خلاصة ارتعاشات الوتر ورحيق الذكريات الفائمة والانفعالات الأولى لأيام الصبهد والقسوة فى الغيطان النائية لدلتا مصر المحروسة.

كيف تركت كل هذه القصص دون نشر ؟ حقيقة كيف طاوعنى قلبى وأهملتها هكذا هى القصص التى أسقطتها في قاع الأدراج تتنفس الأحبار ورائحة الطلاء الجديد الذى يعبق به أثاث القاعة؛ للمرة الأولى أطرح السؤال على نفسى بعد أن كان يطرحه السادة الأصدقاء دوماً وهم مندهشون من حالة الكسل الملكى التى أعيشها أفضل من تتابلة السلطان العظام ، إذ كيف لى أننا المحرر المسحقى الذى أكرمه المولى والتحق بالمؤسسة الرضامية أن أضل طريقى إلى النشر؟ أين رصيدى من العلاقات العامة؟ اليس المشرفون على الصفحات الثقافية زملاء مهنة وأولاد كار؟ لماذا لا أستغل ذلك؟ ومثاما لم أجد رداً مقنعاً أشفى به غليل أسئلة الأصدقاء ، لم

أعرف تفسيراً بينى وبين نفسى ، فما أنا إلا عبد فقير إلى مولاه ، أغرم بالحكى واستهوته الخيالات والأطياف رغم أننى لم أجد جدة ترضعنى حليب الحكايات أو أباً يتفتح وجدائى على كنوز مكتبته العامرة ، وكلما نقبت فى أرشيف الذاكرة لا أعثر على أحد هذه الأسباب التى يردها الأدباء عادة حين يتحدثون عن الشرارة الأولى، التى ألهبت خيالهم ويقعتهم نحو مملكة الأدب.

المهم أن الفاس وقعت في الرأس وأدركتنى الحرفة إياها، ووقعت في مراهقتي بين يدى مجموعة من عواجيز الفرح في نادى الأدب بقصر ثقافة دمياط وكاد هؤلاء السنينيون الذين لم بتحققوا أن – لولا لطف ربنا – جعلوني أكره الكتابة والدنيا بالمرة.

وحين جثت إلى القاهرة ، لم يفاجئنى الضجيج أو الوجوه الكالحة أو الشجر الذى لا يجد من يزيل عنه كل هذا الغبار . نعم فلم تكن هذه المدينة السعيدة ذات يوم حلماً وردياً أطارده كانت فقط مجرد رغبة في كسر الايقاع الرتيب لجنة الريف الهادئة ، لم تكن الوعد أو الانبهار بل اليقين المسبق بمرارة أبدية لا تغادر.

المهم مرة أخرى أننى قررت النشر ، وبدأت بالصحيفة الرسمية واسعة الانتشار ، لكنى رأيت أن اللغة التى أستخدمها تناقض بحوافها غير المشنبة وشعرها الفجرى وسيقانها العارية مع اللغة المساء منزوعة الأظافر التى تكتب بها النصوص فى المحق الأدبى . قلت لا باس . وفكرت فى المجريدة الدولية التى تصدر باللغة العربية من لندن وأحبها كثيراً ، إلا أن أولاد الصلال المدرني قائمة بمواصفات النص الذي تقبل هذه الجريدة نشره كما تطوعوا وأطلعوني على مذكرة تفسيرية تشرح عقلية الرقيب هناك، ولم أكن فى حاجة إلى المذكرة ، فقصصى لا بنطبة عليها شرط واحد من المواصفات المبدئية.

ولم يختلف الحال كثيراً مع مجلة شهرية تصدر من أحد بلدان الخليج أعتز كثيراً بدورها التتويرى الذى وصل قريتنا في صباى ، لكن في مسالة الإبداع بالذات لم تكن المجلة تهوى المغامرة مفقدان سمعتها المحافظة.

وجاء الفرج حين طلبوا منى في المطبوعة الأسبوعية التخصصة نصوصاً أدبية، لم أكذب خبرا ونفيت بالقصص ، وإذا بالزميل المسئول يتلكأ قليلا بعد قراءة القصص ويقول لي : معلهش يابو حميد! أنت عارف أننا بننشر زي كده وأكتر لكن بعد الأزمة الأخيرة قصصك هتيقي صعبة!.



كان يقصد أزمة رواية «وليمة لأعشاب البحر» كان صائقاً ومرتبكاً وكنت أفكر ... أفكر في ضائل يقصد أزمة رواية «وليمة لأعشاب البحر» كان صائف فكرة انتقالي للقاهرة ثم انقلب على حين أضدرت مجموعة قصنصية «عليانة فسق وفجور» على حد تعبير خالي الذي لم يعد يرسم وأصبح يؤم الناس في الصلاة ، كنت أفكر في الكاتبة الجميلة ،صافيناز كاظم التي قدمتني على صفحات مجأة الهلال» العريقة ثم ستتبرأ مني في المستقبل حين أصدر كتابي الثاني وتقول لي وفي صوبة الهلال» العريقة ثم ستبرأ مني في المستقبل حين أصدر كتابي الثاني وتقول لي وفي صوبة السخة السف حقيقي : ليه كده يا بركة ؟.

قصصك كلها «هوس» جنسى! . وما زالت «أدب ونقد» التي سبق ونشرت لي مرتين هي المطبوعة الوحيدة القادرة بصدق على استيعاب «هوس» الإبداع..

شم\_ادة



# غلاف البسطاء ، أبيض وأسود

#### يوسف شاكر

تجربتى مع غلاف أدب ونقد - تجربة فريدة في مسار حياتى العملية لتصميم الأغلقة - من حيث خصوصيتها التشكيلية - أو من حيث من ساهموا في وجودها واستمرارها خمس سنوات أي مايقرب من ستين عدداً . أولهم الفنان الكبير محيى الدين اللباد صاحب التصميم الأساسى الذي يعد من أهم مصممى الأغلقة في منطقتنا العربية وصاحب مدرسة متميزة في التصميم الجرافيكي والتي أتشرف بأن أكون أحد تلامذته فيها . ثانيهم : هيئة تحرير مجلة أدب ونقد - الناقدة فريدة النقاش والشاعر حلمي سالم - الذين قبلوا فكرة الغلاف بكل شجاعة وثورية يندر وجودها عند غيرهم من هيئات التحرير حتى الآن .. فلهم نصيب من نجاح هذه التجرية وهذا الشكل من التصميم . أما التحرير حتى الآن .. فلهم نصيب من نجاح هذه التجرية وهذا الشكل من التصميم . أما

كان أول لقاء مع غلاف " أدب وبقد " ظهر يوم عمل من شهر اكتوبر ١٩٨٧ في مرسم أستاذى اللباد بميدان النعام - عندما عرض ثلاثة إسكتشات للغلاف المقترح منه .. وعند الوهلة الأولى لاحظت شيئاً مختلفاً في التفكير الأساسى للتصميم .. وعند مناقشته تأكد ظنى من الفكرة التي يرمى إليها ثم زادت دهشتى عندما رشحنى للقيام بتصميم وتنفيذ أغلقة المجلة مما أشعرني بالخوف والمسئولية وأنا في هذه المرحلة من حياتي العملية لغوض هذه التجربة ..

فقى المعتاد يقوم تصميم الغلاف على ثبات التصميم من حيث شكل الاسم ( ومكانه ) 

- رقم العدد والتاريخ ( ومكانهما) ثم المادة البصرية والعناوين .. محلها لها أماكن ثابتة 
ويكون التغيير - من عدد إلى آخر - في حدود اللون والمادة البصرية - سواء كانت 
لوحة أو صورة - ونص العناوين بالطبع .. وهذا الثبات يطلبه أعضاء هيئة التحرير 
لإعطاء الغلاف شكله الخاص وسمته المتميزة .. ومشاكل مصمم هذا الغلاف محدودة 
في حدود حلول الشكل الثابت تبعا للتنوع المحدود للتصميم .. حيث تكثر الثوابت وتقل 
المتغيرات.

أما غلاف "أدب ونقد " - في تلك الفترة - والذي قدمه الفنان اللباد فقائم على هدم هذا الثبات لأى من عناصر التصميم إلا في القليل - والضروري - منها فلقد قام الفنان اللباد بوضع تصميم لاسم المجلة بخط يدوى حر وهو المستخدم حتى الآن على غلاف اللباد بوضع تصميم لاسم المجلة بخط يدوى حر وهو المستخدم حتى الآن على غلاف المجلة - وجعل له أرضية بمساحة حدودها ثابتة ولكم يتفير لونها ومكانها في الفلاف تبعا التصميم - أول عدم ثبات لمكان اسم مجلة على غلافها - ثم مساحة لونية رفيعة في الجانب الأيمن - جهة الكعب - هي الثابت الوحيد الذي ترتكن عليه باقي عناصر الفلاف إلا أنه متفير في لونه مع كل عدد .. ثم لوحة الفلاف - ويخلاف إتجاه المجلات الأخرى الخترى الموردة ، ومكان الرسم أيضا غير ثابت على الفلاف صانعاً مركزاً تدور حوله باقي وليس صورة ، ومكان الرسم أيضا غير ثابت على الفلاف صانعاً مركزاً تدور حوله باقي المناصر .. ثم رقم المعدد والتاريخ اللذان يتجولان في أنحاء الفلاف بحرية ولكن يظلان مرتبطين في اللون مع مساحة اسم المجلة وتتحاور معهما حول الرسم عناوين الغلاف

صانعة علاقات خاصة بكل عنصر آخر.

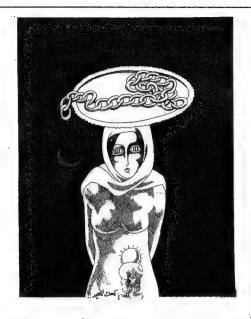
إن هذا التصميم غير الثابت الحرفى حركته يجعل من غلاف كل عدد تصميما جديدا فى حد ذاته له مشاكله وأطروحاته بعناصره المختلفة على هذه الأرضية البيضاء . أصبح كل غلاف لوحة جرافيكية مستقلة فى حد ذاتها ومرتبطة فى منطقة التغيير مع باقى الأغلفة . ومع الاستمرار أصبح غلاف " أدب ونقد" - المتغير غير الثابت - مميزاً فى شكله وسط المجلات الأخرى وإن كان ربما يعبر - فى هذه المرحلة - عن حال الثقافة فى مجتمعنا ..

إن لمجلة " أدب ونقد " توجهاتها الخاصة ولكم هذه الأغلفة عبرت عن القلق في المجتمع الثقافي وتغيره السريع وتتوعه وعدم ثبات واجهة ولذا زاد الفلاف من إقبال الكثير من قراء المجلة ورحبوا بها أكثر ..

بالطبع هذا إلى جانب بساطة الشكل الطباعى للمجلة . فغلافاها ، الأبيض والمطبوع عليه باللون الاسود ، يحاوره لونان متغيران فقط فى الوقت الذى كان الإتجاه إلى طباعة الالوان كاملة - ريما لينافس المجلات النفطية ذات الإمكانات المادية العالية - فجات هذه البساطة لتكون قريبة من يد القارئ الذى أظن أنه شعر أن هذه المجلة له ومنه وبه وليست متكبرة عليه بالإبهار والبهرجة فقيمتها في مادتها سواء الفلاف أو المادة الداخلية.

ولقد أتاح اختيار لوحات الفلاف السوداء فقط تقديم عرض خاص من إبداع الفنانين ربما لايظهر دائما لهم في المعارض والأعمال الملونة ، فكانت المجلة مسرحاً لعرض أساليب وإتجاهات عدة فنانين من مصر والعالم العربي أمثال : حامد عبد الله / حسن فؤاد / كمال خليفة / بهجوري / الشيشيني / مصطفى الرزاز / أحمد شيرين من السودان / إيهاب شاكر / فاطمة عرارجي / أحمد الشرقاوي من المغرب / ....وغيرهم.

لقد أثر غلاف " أدب ونقد " بتجريته هذه في إتجاهي لتصميم الأغلفة وأصبح كل عدد يزيد من خبرتي في التصميم المتغير ، الأمر الذي ظهر أثره على تصميماتي لغير



المجلة ،

إن هذه التجرية لاتزال عالقة بذهنى ، وأحنّ كل فترة لتصميم غلاف يحمل نبض هذه التجرية ، وعلى أمل أن توجد مرة أخرى جهة نشر تستطيع اختيار نوعية هذه التجرية وتكون لها شجاعة هيئة تحرير" أدب ونقد " وتميز صانع فكرة التصميم كالفنان اللباد ، حيث إننا نفتقر إلى هذا ، ولانزال نلهث وراء تجرية مجلات بلاد النفط المبهرجة وكأننا لانرى أن جمهور المجلات في مصر لايزال يعانى من ضيق ذات اليد وأنه يستحق أن يكن له التميز والجملومية والجمال.

## <u>تصــة</u>



## للبنات زرقة البحر ولى ...

#### صفاء عبد المنعم

من قال أنك ترف في عتمة قلبي؟
وأنى أخاف الموت ؟
عينان تحولان بينى وبين ماء عينيك
سد المنافذ
وأفتح ذراعيك للقائي.
وهن : يدغدغن الأحلام والأغاني.
تلقفت أيديهن الصغيرة قطع الجناء.

```
( ياحثه .. باحثه .. باحثه ....
                                                           باقطر الندي ...)
                                                        - شفتی ایدی حمرا،
                                                                   - وأنا ..
                                                                  - وأنا ..
                                                                 -- شفتى...
                                                                 ~ شفتى ..
                                                                   - وأنا ..
                             متم، بنام الليل ؟ لتقصح البنات عما في صدورهن !!
                                     أيامي خارج الضوء ، أبن تلقى بها ياقلب ؟
                                                  للبنات زرقة البحر .. ولي ..
                                              أمى تحذرني بينكما باب موصد.
                                                  دعية ينشن عطره كما يشاء،
                                                      هل كنت لي وأنا معك ؟
                                                      يسكنني زمن لا أعرقه .
                                من أخبرك بأن هناك عند الشمس أختا لي ..؟
                                               وأن البلاد تهاجر لحظة غضيي؟
                                                    وأن الرسائل لاتجع؛ أبدأ.
                                                     أصامت إلى هذا الحد ؟
                                الجياد ترحل .. تاركة في عين الشمس صغارها.
                       وأمى تسكب ماء الورد ، وترش الحناء ، داخل أبنية قديمة
                               وتدعو على العائس التي رشت العمل في طريقي .
(حين يحن صدري بلبن زائد ، واجمع بنات الحي ، أحكى لهن عن الحناء ، والحصان
                                         الأبيض ، وست الحسن والشاطر حسن )
                                                أمي : للبنات صباح / ضجيج
                                        ( ياخنه ، ياحنه ياحنه .. باقطر الندي)
```

هل تأذن لي في دخول بيتك ؟ لأعنى صدري برائمة غير التي أحويها ؟ وأسكب عطراً غير الذي تعرفه؟ وأجمع مارشته أمي داخل أبنيتك؟ تحمل الفراشات رائحة عرقى وترحل. هذه بدي لما تركتها للبصر؟ أرضعتني أمي ثدى خالتي / وعمتي / وجارتي / وجدتي وأحباناً أضبيع في فراغ نفسي. أحيانا أضيع في فراغ الأسئلة ، أحيانا أكون لا أنا، من زركش ملاءتي البيضاء بألوان زاهية ؟ وجياد وشمس وفراشات ويقع حمراء؟ وصب ماء الورد في راحتيك ، ونقشها بالحناء؟ أيقظت في طلسمي القديم. فذهبت للبحر : أزرق وأنت نائم ، تتهجى آيات الحب ، أبيض وأنت تطير ، تعبئ صدري برائمتي ، هل لنا أن نعيد ماأسكته البحر؟ قف أن لك أن ترجل وتتركني حيلي بالسؤال.

أغسطس ٨٩

#### قصة



## قطار كفر الدوار

#### مصطفين نصر

دفت التليفونات -ذلك الصباح- في مكاتب كبار المسئولين بالإسكندرية بما يفيد أن خصصية هامة سوف تزور المصابين في حادث قطار كفر الدوار الذين تم نقلهم إلى المستشفى الوطنى بالإسكندرية لعجز مستشفيات محافظة البحيرة عن استيعاب كل هذا المسد من المصابين شقد انحرف القطار منذ عدة أيام عن مساره وتجاوز المحطة ودخل السوب والمحلات هناك. شان عصبيا على غير عادته ، فهو في الأيام السابقة كان يضحك ويمازح كل من بِفَائِه خَاصِهُ المُدرِضَاتِ الجميلاتِ ،

وجاء وكمل الوزارة التابع لها المستشفى ليشرف على العمل ، فالتف حوله رؤساء الاعسام ، فالتف حوله رؤساء الاعسام بخلوا العنابر الموجودة بها مصابو الحادث المشئوم كان عمال الكهرباء يتعلقون على السلالم العالية ليضعوا لمبات جديدة بدلا من التى فسدت منذ شهور عديدة.

لاحظ احد المستولين المهمين بالمستشفى انهم مهما فعلوا من تغيير في هذه العنابر سسنثل كسبب وسيئة الغناية فالروائح الكريهة تقوح من بين الأسرة والملاءات سوداء سرقة . وبعض المرضى قد القوا بهم على الأرض بعد أن فرشوا تحتهم البطاطين القديبة المبرقة فالاسرة لم تكن كافية لهم . نبه ذلك المسئول وكيل الوزارة إلى ذلك . لكن الرجل قال في ضبق:

- باذا أفعل امكانات المستشفى هكذا.

-لكن الشخصية الهامة ستأتى معها كاميرات التلفزيون ورجال الصحافة و...

كان مدير المستشفى قد اقترب منهما وسمع الحوار فقال للمسئول:

-عندك حق . لكن الوقت ضيق ، والإشارة التلفيونية التي جاءتنا ، جاءت متأخرة...

سار وكيل الوزارة واضعاً يديه خلف ظهره .. «هذه امكانات بلدنا» أ. وأسرع المدير خلفه مساعدوه . وصعدوا الأسانسير حتى الدور الخامس، حيث مرضى العلاج بالأجر : عنابر جديدة نظيفة . وأسرة منظمة ومفروشة بأغطية من « البفتة» وفوقها كافرتات وبطاطين جديدة ونظيفة زاهية الألوان . قال المدير لرئيس القسم:

-أخل العنبر من كل المرضى حالا.

-لكن المرضى ما زالوا تحت العلاج،

صاح هيد.

- الأمر خطير شخصية هامة ستأتى لزيارة مصابى حادث قطار كقر الدوار.

... :51-

-ارجوك ، أسرع الأمر خطير.

اعترض بعض المرضى ، فهم يعالجون بنقودهم وليس من حق المستشفى التحكم فيهم هكذا.

آخذ المدير يسترضيهم ، ويعدهم بعمل خصم لهم عند المحاسبة ، المهم أن يتعاونوا معهم في هذه الشدة ، وتلك الشخصية ان تمكث في المستشفى أكثر من سباعة ، لا ، بل لن تزيد عن النصف ساعة.

بعض المرضى كانت حالتهم سيئة الغاية ، ولا يستطيعون المُروج الآن ، ولا النزول إلى العنابر العادية ، فإدخلوهم بعض الحجرات الصغيرة لتى غدت مزدحمة من كثرة ما بها من مرضى وفضل البعض الخروج على أن يعودوا بعد انتهاء الزيارة ، والبعض الأخر وافق على أن يقضى تلك الفترة على أسرة الناس الغلابة المجانية ذات الروائح الكريهة والمعاملة السيئة.

رجات إشارة تليفونية إلى قسم الشرطة التابعة له المستشفى بأن يتم تطهير الكورنيش بمناسبة زيارة ذلك المسئول المهم ، لم تزد الاشارة التلفونية على ذلك ، لكن المسئولين في قسم الشرطة يعرفون واجبهم تماما ، ويدركون الاجراءات المتبعة في مثل هذه الحالات ، فخرج ثلاثة مخبرين يرتدون زيا موحدا ، بدل زيتية اللون، احدهم برتبة باش جاويش داروا حول البحر في الطريق الذي ستمر فيه سيارات ذلك المسئول الخطير المهم ، وجدوا رجلا طويلا يجلس على الرصيف في شارع جانبي يؤدى إلى الكورنيش ، لو مرت سيارات المسئول المهم لن تلحظه ، لكنه يجلس على رصيف تابع لقسم الشرطة لو مرت سيارات المسئول المهم لن تلحظه ، لكنه يجلس على رصيف تابع لقسم الشرطة الذي يعملون فيه ، أوقفوه ، أرتعد الرجل. فهو لم يفعل شيئا كان طويلا للغاية ، ويلبس طاقية ويشرته مائلة للاحمرار وفي قدميه «سلبس» من قماش رقيق أبيض ، قال رئيسهم:

لجلس منا لتتسول ؟،

- لا ، انتظر ابنى الذى يعمل على عربة كارو بحمار ، كل يوم انتظره هنا ، فهو سكن بعيدا أسرع احدهم بربط معصم الرجل بحبل طويل، وأمسك طرفه ، صاح الرجل غاضبا:

أننى أنتظر أبنى كل يوم منا عندما يأتى أجلس بجواره على العربة .أحرسها له إلى أن يعود من الشقق التي ينقل إليها الامتعة.

فالو التالث:

~لا نريد شوشرة . وإلا .انتعارف .

رىيسهم لديه خبرة أكبر وإلا ما كانوا رقوه قبل الكثير ممن كانوا أقدم منه . شد انذراع الحر الطليق ثناه خلف ظهر الرجل بطريقة مدرية ، آلمته وشلت حركته أحس أن الله في ظهره كله . فلم يجد صوتا يدافع به عن نفس . لم يجد سوى ساقين تتحركان كما يشاؤون لينجو من ذلك الألم الرهيب. ساروا به إلى الكورنيش . قال الرجل :

. -عمل ابنى- مرة- بدوني فسرقوا عربته وحماره ، أنا أحرسها له.

اقترب الباش جاويش من نراع الرجل فصمت وسار . المشكلة الآن هي أن الضابط يريد عددا كبيرا والمتسولين -لسوء الحظ- لم يخرجوا اليوم من بيوتهم .أن يعملون في أماكن ليست تابعة لقسم الشرطة . أيذهبون إلى الضابط بهذا الرجل وحده؛ إلا ، لابد من أخذ عدد كبير جدا ، أكبر مما ينتظر الضابط.

انتسم الرجل المقيد للذي يمسك الحبل ، قال:

-الحبل يولم معصمي .

لم يحبه ، لكنه بعد خطوات فكه قليلا .كانوا قد اقتربوا من محطة الأتوبيس أمام نمتال سعد زغلول ناحية البحر . قابلهم رجل بدين يمسك كتبا ، يضمها لجسده ، من كثرتها ، وقف وتأمل المشهد في غضب ، نظر إليهم، تحداهم ، وقفوا أمامه . فكروا في القبض عليه ما دام لا يعجبه ما يفعلون، مدعين أنه متسول . لكن منظره لا يوحي بذلك .كما أن الكتب التي يحملها قد تنجيه . فهم لا يدرون ما بها ، لو قبضوا عليه بأية تهمة خرى . سيعضب الضابط ويقول لهم «وده وقته؟!.

بعيد الله الرجل المدين .أحصوا به .فقّال رئيسهم في نفسه لو ضاقت بهم السبل الماعدد للصاعد الدحجة.

اسام عسمة الانوبيس رأوا رجلا يجلس فوق مقعد رخامى قابعوا قفاه وجزءاً من عنساب القديم الذي بهت لونه . أشار إليه للخبر الذي يمسك الرجل الطويل ، يبدو أنه حساق بالمهمة ويريد أن ينتهى . اقترب الباش جاويش من الرجل وسأله:

سن این یا طنبا ۲۰

سياح الرعيل عائسيا.

- سان سرسون ؛ إنشى انتظر الأتوبيس .

اسب عوا رسركوه افقد يلومهم الضبابط لانهم جاءوا به همنظره لا يوحى بأنه متسول الشاءات لم بخفهم وواجههم في تحد ، وذلك سيتعبهم لو قبضوا عليه.

كَانَ سَابِ لَحَيْثَ سُوداء كَثْيَفَة لَلْقَايَة تَجْفَى وَجِهِه كُلُه تقريبًا ، ينام على أعشَّابِ لَحَيْثَ ... كَانْفَقًا مِنْ صَدِره العريض وملابسه متسخة للقاية وقدماه حافيتان. أشار المخبر – الذي يسلك الرجل الطويل ، لكن الباش جاويش قال : «لا» فهو لو قام لن يقدروا علب. فهو بنفجر صحة .كما أنه – كما يبدو من مظهره – متخلف عقليا ولن يستطيعوا النقاهم معه.

وصلوا إلى ميدان محطة الرمل .وليس لديهم سوى زبون واحد والمسئول المهم الذى سيزور المستشفى لن يمر من هنا . ولن يرى هذا الميدان .فالأبنية العالية تحجب عنه الرؤية.

الاطفال الهاربون من أهاليهم والذين طردوا من بيوت أهاليهم كثيرون هناك. مصولون نقودا أو قطعا من سندوتشات يأكلها الناس وقوفا بجوار الباعة.

أسرع الاثنان خلفهم . ويقى الذى يمسك الرجل في مكانه . أصطدم الأطفال بالناس احدهم- لسوء حظه -تعثر في ميزان يضعه شاب أمامه ليطمئن الناس على أوزائهم ....مسكه المخبر الذي يمسك الرجل . وعاد الآخران يلهنان دون شئ .. بدأ المخبر الذي



احسك الولد مزهوا سعيداً بانتصاره قام الباش جاويش بضرب الولد وربطه بالحبل وأعطى طرفه للأخر.

بعد ان انتهت الزيارة .آسرعوا باخراج المرضى الذين حشروا بعضهم ببعض فى المحجرات الصغيرة خشية أن يصيبهم مكروه من ضيق المكان . واعتذروا لهم ووضعوهم مون القاعد المتحركة ليعيدوهم إلى أسرتهم . وقال العمال- تحت إشراف معاون المستشفى بخلع الملابس النظيفة البيضاء من على جسد المصابين فى حادث قطار كفر الدوار ، ليعيدوها إلى أصحابها فى عنابر العلاج بالأجر. شدوها بعنف حتى يلحقوا المرضى الغاضبين هناك. ثم اعادوهم إلى أسرتهم فى العنابر المجانية. كان البعض المرسح غاضبا ، ويمسك فى السرير رافضا النزول عنه . فشدوه بعنف وصاح البعض مهددا بالشكوى مما حدث . فحملوهم عنوة ووضعوهم على المقاعد المتحركة ، بعضهم وقع على الأرض وصاح من شدة الألم القد ارتاحوا فى عنابر الدور الخامس النظيفة وعدوما حقاً مكتسباً لهم فلماذا يعيدونهم إلى أماكنهم .

قالت امرأة بصوت خافت ضعيف من شدة اصابتها:

سنشكو للزائر المهم الذي جاءنا . سأقول له إنكم خدعتموه . وإن كل ما حدث كان تعشله.

### من الشعر العالوس



## قصائد

## شعر: هوجو هوفهنستال

#### ترجمة: عبد الوغاب الشيخ

#### هوچو قون هوقمنستال (۱۸۷۶–۱۹۲۹)

ولد وعاش فى قيينا ، معظم أشعاره الغنائية القليلة والتى لا خلل بها كتبت بين السابعة عشر والخامسة والعشرين ، بعد ذلك تحوّل إلى النقد والدراما . يضرب بجذوره فى تقاليد الثقافة القيينية العريقة التى يمكن أن يقال إنه يمثل ختاماً لها ، رغم هذا يعد هوفمنستال أحد أعلام الأنب الألماني الحديث فى نهاية القرن التاسع عشر وبداية القرن العشرين.

#### كلاهما

حملت الكأس فى يدها

-نقنها وفمها كمحيط حافتهخفيفة جداً وواثقة كانت مشيتها،
فلم ترق قطرة «خارج الكأس.

خفيفة جداً وثابتة كانت يده: امتطى صهورة جواد صفير، ويحركة لا مبالية إرغمه أن يقف في مكانه مرتعشاً.

لكن في اللحظة التي كان عليه فيها أن يأخذ الكأس الخفيفة من يدها ، إذ بها تقيلة جداً على كليهما: فكلاهما كان يرتجف بشدة، حتى أنه ما من يد عثرت على الأخرى والنبيذ الداكن سال فوق الأرضية.

#### كثيرون بالطبع

كثيرون بالطبع لابد أن يموتوا هناك بأسفل حيث تطوّف المجاديف الثقيلة. آخرون يعيشون بجوار الدقة فوق سطح السفينة، يعرفون أقطار النجم وحين تحلّق الطيور.

كثيرون يستلقون دائما بأعضاء ثقيلة

قريباً من جنور الحياة شديدة التعقيد ، آخرون تُصفُّ لهم المقاعد بجوار العرّافات والملكات ، حيث يجلسون وكأنهم في بيوتهم خفيفي الرؤوس والأبدى.

لكن من تلك العنوات يسقط ظلً عبر العيوات الأخرى . فإذ بتلك الخفيفة مرتبطة بالثقيلة ارتباطها بالهواء والأرض

هكذا لا يمكنني أن أنزع من جفني عناء الشعوب المنسية تماماً ، ولا أن أدفع عن روحى الفزعة للنجم البعيدة للله المشهد الصامت لتساقط الأنجم البعيدة

إن أقداراً كثيرة تنسج إلى جانب قدرى ، يعبث الوجود بها جميعا في فوضى بالغة ونصيبى أكبر من الشعلة الهزيلة لتك الحياة ومن قبثارتها النصلة.

#### لغة خاصة

مثلما قد نَمَت اللغةُ في فمك، كذلك تنمو سلسلة «في اليد» : فلتجذب الكون ناحيتك! اجذب الآن! وإلا سوف تجرّ أنت.





## الوقوف بباب الشام

#### محمد القيسى –فلسطين

#### ما كان بردي

أروح إلى الشام ،

ظناً بأنى أرى الشام ،

أو ما عرفت ً

أروحُ إلى فُندق وأراني غريباً

فلا أجدُ الشام في الشام ،

أنى مشيت ، وأنى وقفت

وما كان يدعى هذا بردى

ورثاهُ قديماً أخُ لي

في القصيدة ، كيف اختفى

عازقاً عن عصافيره ،

راحفاً تحتُ عينيٌ حتى ارتجفتُ! وإذ رُحتُ أجمعهُ في حناياي أمس،

بكي وهو يتهرُّني :

عُفّ عنّي

مللت من الجريان هنا،

لقيت أليسا ،

عمان ۲/ ۱/ ۲۰۰۱.

زيارة ديك الجن

أجئ قرنفل هذا المكان بروح فتى ورأس ، ورأس ، حالها الشعب والأرجوان

أَجِئُ إلى حمصُ ، ليت نواعيرُ حمصَ تعيرُ فمى قصباً الشجى أه اسانْ أه اسانْ

> أجئ كأنى أجئ إلى ، لأولد في بيت أمي وأحصى سنين أبي منذ بدء الزمان ً

أقول له يا أبى لماذا قطفت هنا عنق أمى وسويت كأسك منها لتقتلنى جرعةً جرعةً ثم تبكى على كما الآن أبكيك بعد فوات الأوان!.

حمص ۲۱/ ۲۰۰۱/۷

أخطط قيثارة ،

لبقية أيامنا لبقية أيامنا . منذ شهرين ،

لا أعرف النوم إلا لماما فتحرد أختى علىّ ، وتقطعني عن سبيلي

ألاحظنى شارداً وألوب على المفردات ، فتسألنى ما يفيد غنائى إذا بان لى أن توما بدون حفيدة !

> فأحزن أكثر ، ثم أسارر نفسي : من أين هلّ عليّ هلال اسمها !.

> > سأخسر أختى وتنكر هذا على بلا رجعة ! حين تعرف أنيّ

ء و حففتُ. \* لماذا بكي الخلق، دمشق ۲۰۰۱/۱/۲۰ والزرع و الكائنات ؟ قاعة ألسبان - ىكى ھۇلاء لحل ألسارْ أصاب المدينة والناس ، قاعة موسيقي \* هل كان ترما فتياً؟ ونبيذُ حارٌ وكان له زوجة وحصان أشعلنا فيها أولُ قنديل ، \* نقال برابرة ومبلول..؟ وأضأنا بيت الأسرار" – بلی وأباحوا الذي لا ساح ، دمشق القديمة ٢٩ / ٢٠٠١ قمات المصبان ياب ثوما \* وتوما ؟ -أقام مخيمه خلف باب أميرتهُ ، لقبتُ على باب توما حفيدة تُوما ثم طقّ ، رأينا معاً أن ندير حواراً فقلت لها: يا أليسا لماذا بكتُ فسمى هذا الكان على اسمه : باب ترما ، أم توما ؟ دمشق القديمة ١/ ٧/ ٢٠٠١ بكت أم توما على دارها لماذا بكت أم توما؟ حفيدة توما -بكت أم توما على ما جرى . أخيطُ هنا ء \* لماذا بكت أم توما ؟ كلما سنح الوقت أغنية بكت أم توما على رجل الدار توما . لحفيدة توما

#### شعر

## وجيع

### سلامة عيسى

مين اللي خَلاك كده مصلوب على سيدر اللهيب راكب على حصان الورق ما بتنهزمش؟! مع إن كل الأنبيا بكيوا عليك! يتدق أجراس الدفا والسقعة بتبوس إيديك يتهز ف رموش الشرائق وعيون إزاز بتبص لك المثك ثك وانت المتيم بالخلا غداك على قصعة عبيد واقف كأثك في سكو عريان يغطيك المطر يتمص ريح الغيم لو ماشية تاكل في البنات ما بتنهزمش وحمامك القدمني أتين ترسم سفاين ع السماب أو حُست الأرض يوجع إنت المؤمل في الضمير وتشوكك حيات مورد ما يتنطفيش

مع إن شمس الحق نامت من سنين.



#### كتـــاب



# انتفاضة الأقصب

#### خالت سليمان

لأنى لم أرم معهم بحجر كان هذا الكتاب ...

بهذه الكلمات العميقة البسيطة جات مقدمة الناشر محمد رشاد ، الأمين العام المساعد لاتحاد الناشرين العرب ، لأحدث إصدارات الدار المصرية اللبنانية " انتفاضة ، الاقتصى – البطولة والاستشهاد" .. في تعبير واضح يواكب أحداث هذه الانتفاضة ، ويشكل دعوة صريحة لأن يحمل ناشرو الكلمة وفرسانها هموم أمتهم وأحلامها ، وأن يتبنوا قضاياها وأمالها .. ومن ثم كان التزامه بضرورة الاهتمام بنشر أعمال توضيح للعالم مدى عنصرية وجبروت إسرائيل ، وفضح مخططاتها العدوانية أمام العالم ، وإثبات أن فلسطين عربية والقدس الشريف عاصمتها ، رغم ماتقوم به إسرائيل من تشويه للحضارة العربية والإسلامية ، ومحاولاتها الدائبة لتكريس وإقرار الاحتلال على الشعب الفلسطيني ، وتهويد القدس.

إن الكتاب حسبما يؤكد الناشر إسهامة متواضعة في دعم الانتفاضة الجليلة والمباركة..

تدفع إليها روابط الضمير الإنساني ووشائج العروبة الخالدة ونصرة سبيل الله وكلمة الحق التي لابد لها أن تعلق ..

يقع الكتاب في ٢٨٠ صفحة من القطع الكبير .. ويتسامل المؤلف ، الكاتب والشاعر ، هارون هاشم الرشيد ، في دفقة شعرية رائعة عن تلك القدرة الإلهية لدى الشعب القلسطيني على الصمود والتحدي

.. جاحت مقدمة المؤلف تحت عنوان "عام من البطولات والاستشهاد "مداللا على هدف كتابه في أن يعد وثيقة غير مسبوقة عن ذلك النضال المقدس لهذا الشعب الباسل ، ويؤرخ لهذا العدث العظيم في حياة شعب فلسطين الأعظم.. وتخلد فوق صفحات التراث الإنساني بحروف من نور عظمة ذلك الشعب ، لتبقى مثلا وأسوة على مر الأجيال.

يحترى الكتاب على بدايات حدوث الانتفاضة ثم تأثيرها في كلا الاقتصادين: الفلسطيني والإسرائيلي ، وكيف يواجه الشعب الفلسطيني حرب الإبادة العنصرية الشرسة ، وأبعاد الصدى العربي والإسلامي ، ثم يسرد أسماء الخالدين في سجل الخلود .. شهداء انتفاضة الأقصىي يوما بيوم .. أولئك الذين كانوا - ومازالوا - يرفعون عزة الأمة العربية وكبرياها وكرامتها عاليا .. مختتما عرضه بأربعة ملاحق تتناول التحرك العربي الرسمي والإعلامي والتحرك الإسلامي وفترى مفتى جمهورية مصر العربية المنطقة الانتفاضة..

ولفلية طبيعة الشعر المتأصلة لدى المؤلف ، جاحت نهاية كتابه كبدايته ، إذ ذكر فيها بعض القصائد التى تسجل ملحمة الصمود والتحدى .. فى كل مواجهة مع العدو الصهيوبي الفاشم .. فى جنوب لبنان .. فى الخليل .. فى رام الله .. فى القدس .. فى كل فلسطين..

ومؤلف الكتاب الشاعر هارون هاشم رشيد يفضح من خلال سطور كتابه الولايات المتحدة الأمريكية وبورها القدر في دعم الكيان الصهيوني – فيستدرجك على الفور لأن تصفح وجه من أطلقوا على أنفسهم دول العالم الحر بالسؤال عمن هو الإرهابي الحقيقي ؟ . رشاشات16 m ، نخيرة High velicity ، الذخيرة عيارات ٥٠ ملم و٠٠٠ و ٢٠٠

ملم و ٥٠٠ ملم ، صواريخ " لان " ، مروحيات كوبرا وأباتثسي ومقاتلات F16 التي منحتها الولايات المتحدة وحلفاؤها الغربيون الدولة العبرية كي تواجه بها شعب أعزل فيسقط الالايات المتحدة وحلفاؤها الغربيون الدولة العبرية كي تواجه بها شعب أعزل فيسقط ألاف الشهيدة " والرضيعتين الشهيدة" والرضيعتين الشهيدة " والشهيدة " هند أبى قويدر (٢٤ يوما) ... وحتى تاريخ طباعة الكتاب كان عدد الشهداء قد بلغ ٢٨٢ شهيدا والجرحي ٢٩٢٠ والمعاقين ٢٨٢٧ بالإضافة لهدم عدد الشهداء قد بلغ ٢٨٢ شهيدا والجرحي ٢٩٢٠ والمعاقين ٢٨٢٧ بالإضافة لهدم ٢٩٣٦ منزلا وإقتلاع ٢٦٤٢ شجرة وإغلاق ١٤٧ مدرسة وتدمير ٥٤ مصنعا وتجريف والوقائع التي تدعمها المعود تهب عاصفة الحقائق لتسقط أوراق الترت التي تغطى عورات الإدارة الأمريكية التي تدعي الإنسانية والتحضر فيما تواصل دعمها المخجل والمشين ارؤساء العصابات التي تدير الكيان الصبهيوني

كتاب انتفاضة الأقصى ( عام من البطولة والإستشهاد) قبس من نار بطولة أبناء فلسطين ونور شهدائهم قدم ارهاصة أولى استشرفت الأحداث الجسام التي تمر بها أمتنا العربية اليوم ،،، وأخيرا فان العقدة والمل استقرت بين دفتي الكتاب وعلى لسان حكماء صهيرن الذي أجبرته بطولة الشعب الفلسطيني على النطق بالحقيقة ولاشئ غيرها .. يقول نسيم كلارون في ١٨-١٠٠/١ على صفحات يديعوت أحرونوت

" حين قام شارون باستفزازه في الحرم ، لمح بأن الصراع القومي بين الإسرائيليين والفلسطينيين سيتحول إلى صراع ديني وأضاف إن الصراع الوطني له حدود ويمكن حله ، وكانت أوسلو بداية المل ، أما الصراع الديني فليس له حدود وغير قابل للحل وهو صراع شامل"

أما جدعون ليفي فيقول " إن إسرائيل لاتفهم سوى لغة القوة ، فهى لم تنسحب من سيناء أبدا لولا صدمة حرب يوم الغفران ، وماكانت لتخرج من الضغة لولا الانتفاضة ، وماكانت لتخرج من لبنان لولا سفك الدماء من حزب الله"..

أما لسان حال كتاب هارون رشيد فيردد بين سطوره أبيات قصيدة المؤلف " علميهم .. أن بعد الليل فجرا النسور "

" للألى شدوا إلى المجد بايمان ونور"

ولانرى فيما كتب إلا مجد " إيمان حجو" ونور" محمد الدرة " وكل الشهداء القادمون الآن وليس غداً.

#### <u>دراسة</u>

## الأدب المصرى في أذربيجان

#### د. الخأن عزيزوف

من المعلوم أن للعلاقات الثقافية القائمة بين أذربيجان والشرق العربي تاريخاً متعدد القرون 
، ابتدأت بعد فتوهات الخلافة الأموية والعباسية لأدربيجان من القرن السابع إلى القرن العاشر 
، ومضت تزداد سعة ورسوخاً بفضل انتشار الإسلام ونقوذ الحضارة الإسلامية الحديثة العهد 
إليها ، ترعرعت وتربت في هذا البلد أجيال على النمط الإسلامي وعلى توالى الزمان صار 
تقليدياً إيفاد أبناء أذربيجان إلى مختلف أنحاء الشرق العربي ومن جملتها مصر لتلقى العلوم 
فيها ، لا يسمل تعداد الأذربيجانين الذين بكونهم علماء وأدباء أولوا الحضارة الإسلامية 
اهتماماً كبيراً وأضافوا إلى تطويرها نخرهم البالغ ، قبل أن نأتي على الموضوع الرئيسي 
لضطابنا تود ألو نعيد إلى الأذهان أسماء بعضهم.

لناخذ على سبيل المثال إسماعيل بن يسار وأخيه موسى شهوات وأبى العباس الأعمى الذبن

عاشوا وقرضوا بالعربية في القرن التاسع ، ليس من باب المسادفة أن إبن قتيبة قال عن الشعراء الأذربيجانيين الذين قطنوا المدينة في ذلك العهد ما يلى : «ليس بالمدينة شاعر من الموالي إلا و أصله من أذربيجان».

لا يسعنى طبعاً أن أذكر جميع الأدباء والعلماء الأذربيجانين الذين أبدعوا بالعربية في القرون الوسطى فأكتفى بالاشارة إلى أسماء المفلسى المراغى ويراكريه الزنجاني(القرن العاشر) ومنصور التبريزى ونظامى التبريزى (القرن الحادى عشر) ويمين القضاة وشهاب الدين سهروردي( القرن الثاني عشر) وعز الدين الزنجاني (القرن السادس عشر وإلخ).

أما الخطيب التبريزي (١٠٦٠-١٠٠٩) فطار صيته عبر العالم وكان يتمتع بشهرة مدوية في الشرق الإسلامي عامة.

هذا وانتقل الآن إلى تاريخ دراسة الأنب المصرى في أنربيجان كجزء لا يتجزأ من الثقافة العربية . لا شك في أن للصلات الأدبية بين البلدين جذوراً عميقة طويت أغلبيتها على الكتمان على مرّ الزمن، ولكن عدداً قليلاً منها لقى شيئاً من المعلومات .

تحتفظ في معهد المخطوطات لدى إكاديمية العلوم لجمهورية أنربيجان ترجمة عبد الغنى النخوى (القرن التاسع عشر) لقصيدة البردة التي مدح بها محمداً (ص) شرف الدين البروصيري (١٩٦٧-١٩٦٩) أحد من الشعراء المصريين ورجال الدولة البارزين في القرن الثالث عشر . ارتنت هذه القصيدة شهرة عند العرب كانها تشفى الناس من الأمراض، وقد تلد وشرحت وترجمت إلى الهندية والفارسية والتركية والألمانية والفرنسية والانكليزية . ونقل عبد الغنى النخوى هذه القصيدة الشهيرة إلى الأنربيجانية والفارسية وأدخلهما إلى مجموعة المختارات تحت اسم «سدو هفت».

فى بداية القرن العشرين وجدت أفكار عهد النهضة العربية وخاصة المصرية تعبيرها فى النثر الاجتماعى الأذربيجانى وكما نعرف قد سبب كتاب «تحرير المرأة» وبعد ذلك كتابه المرأة الجديدة، بقلم قاسم أمين رنيناً بالغاً فى العالم العربى . بلغت صدى هذين الكتابين إلى دوائر المثقفين الأذربيجانيين . وتحت تأثيرهما ألف أحمد اغابيف كتابه «تحرير المرأة فى الإسلام» الذي ترجم حينذاك إلى العربية من قبل الصحفى المصرى سليم غنيم.

في فتح باب الرواية التاريخية في الأنب العربي يعود الفضل الأكبر إلى جرجي زيدان .
 ورغم أنه لبناني الأصل استهل نشاطه الأدبي والعلمي المتعدد الجوانب بعد انتقاله إلى مصر .

ولذلك يدرسونه في أذربيجان داخل إطار الأدب المصرى . في أوائل القرن الماضى طبعت عندتا ع روايات له بالاذربيجانية ترجمها مير محمد كريم مير جعفرزاده الذي كان يشغل حينذاك منصب القاضى في مقاطعة باكر واسماوها هي ١٧ رمضان» و«أرمنوسة المصرية» و«عذرا» قريش» و«غادة كريلاء» في سنة ١٩٢٢ تأسست في جامعة باكر الحكومية كلية الاستشراق التي تكرنت من القسمين التركى والفارسي . وبالمناسبة صار أول عميد لهذه الكلية البروفسور بندلي صليبا جوزي (١٨٧١–١٩٤٢) فلسطيني الأصل الذي تخرج في جامعة قازان بروسيا.

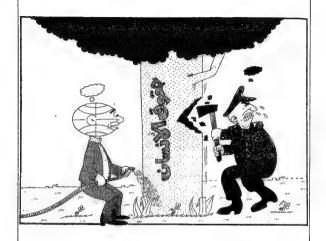
وفي سنة ١٩٥٧ افتتح القسم العربي في كلية الاستشراق «الأمر الذي لعب دوراً هاماً في دراسة ودعاية الأدب المصري في أذربيجان.

يجدر بالذكر أن تدريس تاريخ الأدب العربي في كلية الاستشراق يضم عهداً طويلاً أي ابتداءً من الجاهلية إلى أيامنا هذه . أما الأدب المصرى بالذات فتحتوى المحاضرات الفاصة به على عهد النهضة في مصر . هناك يستلفت انتباه الطلبة إلى انتشار الافكار التقدمية وتعبيرها في الأدب المصرى وتشكل الفنون الجديدة وتطورها في النثر والشعر ويتم إعطاء الفكرة العامة عن مبدعات أبرز الأدباء والشعراء للصريين منذ القرن التاسع عشر أمثال مصطفى كامل وسعد زغلول في الخطابة ومحمود تيمور وطه حسين ونجيب محقوظ وتوفيق المكيم إلخ، في فنون القصص والمحكايات والروايات والتمثيليات ومحمود سامي البارودي وأحمد شوقي وحافظ إبراهيم ..إلخ في الشعر.

كثيراً ما تكرس عندنا لمشاهير الأدب المصرى رسائل التضرج للحصول على درجتى البكالوريوس والملجستير . وإلى جانب ذلك دافع بعض خريجى كلية الاستشراق عن أطاريح الدكتوراة في مجال الأدب المصرى واستقرأوا بعضهم الآخر مراحله المختلفة. وأريد الآن أن أتحدث عن الكتب والأبحاث المذكورة .قد طبع عام ١٩٦٧ كتاب ألمان أراسلي عن جرجي زيدان والرواية التاريخية العربية، حيث يعالج المؤلف إرثه الأدبى والعلمي وخاصة دوره في تطوير فن الرواية التاريخية عند العرب .على فكرة ظهرت مؤخراً إلى عالم النور ترجمة عروس فرغان، لجرجي زيدان التي قام بها ولاية جعفروف.

عام ١٩٨٣ ألفت ا**لميره على زاده ك**تاباً منفرداً عن نشاط محمود تيمور ودوره فى تشكل فن القصمص القصيرة ليس فى الأدب المصرى فقط وفى الأدب العربى الحديث عامة.

في سنة ١٩٩٠ نشرت في باكو دراسة محمد حسن غمباروف حول الشعر السياسي



المصرى ما بين عامى ١٩٣٠-١٩٣٠ ويظهر دعاء الشعراء المتقدمين المصريين إلى النضال ضد الاستبداد العثماني والاقطاعية والظلم والتأخر والاستعمار، ومن أجل المجتمع الديمقراطي والعدالة وتحرير المرأة والمستقبل السعيد . ويورد المؤلف نماذج من أشعار البارودي وأحمد شوقى وحافظ ابراهيم وخليل مطران وإلخ.

خلال السنوات الأخيرة صدرت الأبحاث والمقالات العلمية المكرسة لطه حسين ويوسف السباعي والأدباء المصروين الآخرين . وتظهر تراجم النماذج من النثر والشعر المصرى بيراودنا الأمل أن الدراسات المذكورة للمستشرقين الأرنبيجانيين تخدم توطيد وتطوير العلاقات الثقافية بين الشعبين المصرى والأنربيجاني .

د. الفان عزيزوف: عميد كلية الاستشراق مجامعة بلكن أنربيجان ، والدراسة همى بها (أنب ونقد) عند
 زيارته الأغيرة لمسر.

# <u>دراسة</u>

# باحثون مصريون فى الإبداع الأذربيجانى القديم

# د. إمام وردس حميدوف

إن اهتمام الباحثين المصريين بالأدب الأنربيجانى وأفكارهم عنه وبحوثهم فيه ليس نتيجة حال المصادفة إن أدب الشعب الأنربيجانى هي مجموعة النماذج الرقيقة التي تتعكس فيها همرم وأمال افراده . يمتد تأريخ الأدب الأربيجاني خلال العصور التي مضت في النضال القاسى من أجل وجود هذا الشعب . فيتميز هذا الأدب بإنسانيته وصلته وعلاقاته بأداب الشعوب الأخرى وتأليف النماذج الإبداعية فيه ،كذلك باللغات غير الانرية كالعربية والفارسية .

والأدب الأنربيجاني مزيّن وزاخر بالقيم الإسلامية والحكم الشعبية العميقة . تراثه الغني المتاثر بالثقافة الإسلامية والعربية خاصة «والمتفاعل معها انخذ عمقاً وشمولاً في القرون الوسطى.

إن أركان الأدب الأذربيجاني من الإبداع الشعبي وأشهرها ملصمة «داداقوقود»

وملحمة كوراوغلو» و«أغوزنامه» والشعر السمى ببياتى وغيرها ، من أهم العوامل التي ترفع قيمة هذه الملاحم هي الإحساس القومي القوى والحب العميق للوطن والأرض والتشكيل الواعي في النماذج الإنسانية الموجودة فيها والتأثر بالروح الإسلامية.

تعتبر ملحمة «داداقورقو» من أشهر الملاحم الأنرية التركية ويعود تأريخ ظهورها إلى فترة زمنية ممتدة، حصرها الباحثون ما بين القرون السابع والحادى عشر، وقد تم الاحتفال وعقد المؤتمر العلمى العالمي بمناسبة ألف وثلاثمائة سنة لملحمة «دادا قورقود» في عام ٢٠٠٠ وذلك بقرار المؤسسة الثقافية لمنظمة الأمم المتحدة .

إنى أذكر رأى أحد المشاركين فى هذا المؤتمر العلمى حيث قدم فكرة هامة عن تشابه بعض المفردات لهذه الملحمة بالكلمات المصرية القديمة . آخذاً بعين الاعتبار أن المخطوطتين الثادرتين لها فقط موجودتان فى الفاتيكان (إيطاليا) وبرزدن (ألمانيا) ، يظن العلماء أن مخطوطة أخرى الملكمة سنجدها فى مصر.

أما ملحمة «كوراغلو» فهي تحكى عن بطولة البطل الشعبى روثن أوكوراغلو وصراعه ضد الحكام القاسين والظالمين . فيرافقه أصحابه البواسل وصديقته المخلصة ، يساعده فرسه . وسلاح كوراغلو هو السيف المسمى بالسيف المصرى ، وهو ارتباط لفظى ومعنوى بمصر القاهرة في إبداع الشعب الاتربيجاني.

فى القرون الوسطى درس كثير من الأذريين على العلماء المصريين، هذا الأديب والنحوى الشهير أبو زكريا يحيى الخطيب التبريزى عاش فى مصدر حوالى عشر سنوات وتعلم أسس النحو عند أبى الحسن طاهر بن باباشاز.

من المعريف أن الشاعر الأنربيجانى والإيرانى الشبهير نظامى كنجرى (عاش فى القرن الثانى عشر) لعب دوراً هاماً فى تطوير القصة المنظومة ومهد تأليف الخمسة؛ فى هذه القصص توجد الصور المختلفة التى تمثل الشعوب المختلفة من بينها قصة مهان المصرية. فيصف نظامى فيها مغامرات مصرى خارج بلده وبعد عودته إلى وطنه بمساعدة خضر. ففى قصحة «إسكندرنامه» (كتاب الإسكندر) تقدّم مدينة الاسكندرية القديمة «مدينة مثل الربيع الاخضر» ودجنة فى النور والتعمير» وهنا فصل خاص عن ماريا القبطية التى تسافر إلى اليونان وتدرس عند ارسطاليوس –أرسطر علم الكيمياء وتغنى خزائن بلدها – مصر يشبه هذا البشهد الذى صوره نظامى كنجوى فى القرن الثانى عشر ،. يشبه نجاح مصرى معاصر

-أحمد زويل الذى سافر إلى أمريكا لطلب العلم وأحرز جائزة نوبل العالمية في فيزياء أشعة ليزر.

هذا هو تمهيد تاريخى العلاقات الأدبية الازرية المصرية وعن بعض اللمحات اخصائص الأدب الأذربيجانى والذى أصبح موضوعاً البحث عند الباحثين المصريين فتجرى بحوثهم فى إتجاه «الأدب الإسلامى» أو «الأدب المقارن». إن منزافى الكتب فى فى هذا المرضوع هم الاستاذ عبد النعيم حسنين ومحمد غنيمى هلال وأمير عبد المجيد بدوى والأستاذ حسين مجيب المصرى والدكتور عبد السليم عبد العزيز فهمى.

فبحوثهم مكرسة لمبدعى الأدب الأذربيجانى كخاقانى شروانى ونظامى كنجرى وعماد الدين نسيمى ومحمد فضولى.

إن كتاب الأستاذ عبد النعبة حسنين هوه نظامى كنجرى - شاعر الفضيلة ، عصره وبيئته وشعره، في مقدمة هذا الكتاب يعتبر الأستاذ إبراهيم أمين الشواربي أن التأليف هذا هو هدية أدبية قيمة . استفاد المؤلف من المصادر الموجودة في مكتبات إيران وتركيا والهند وباكستان وانجلترا وجيكوسلوفاكيا وفرنسا وألمانيا فنال الاستشارات العلمية من العلماء المشهورين . يوجد بين الكتب المستندة مؤلفات باكفانوف الأذرى وقوردلفسكى الروسى وكذلك مجموعة . المقالات «نظامي» الصادرة في باكر.

إن ملاحظات وأراء الاستاذ حسنين تحتوى على حياة وإبداع الشاعر فتعبر عن أفكاره النقدية حول معلومات المصادر بينها ، مثلا ، عن الفكرة غير الصحيحة عن الحياة المادية لنظامى، فالاستاذ حسنين غير متفق مع مؤلفى بعض التذاكر مثل قزونين زكريا وأمين رازى اللذان يكتبان أن شاعرنا تعرض للصعوبات المادية؛ فقد ثبتت صحة رأى الاستاذ عبد النعيم عندما نشر اكاديميون مثل حميد اراسلى في ثمانينيات القرن العشرين الدفاتر العثمانية للقرون الوسطى حيث يشار إلى الأملاك الكثيرة للشاعر نظامى.

تمتمد دراسة الأستاذ حسنين على التحليل الأدبى والمقارنة والأسلوب النظرى . هذا والمظومة الأولى من سلسلة وغمسة» .

-كنز الأسرار» تقارن بمحديقة الحقائق» اسنائى وتعتبر مؤلف نظامى أحسن وأكمل . كذلك يشير الأستاذ عبد النعيم إلى الفرق بين «خسرو وشيرين» لنظامى و«شاه نامه» الفريوس فخسرو نظامى يختلف من خسرو فريوس بعشقه ولهذا السبب ،كما يكتب الباحث أن «منظومة» «خسرو وشيرين» لنظامى هى أول مؤلف رومانسى فى الأدب الشرقى يحكى عن الحب . يطبق البحث المقارن فى دراسة منظومات «ليلى ومجنون» و«سبعة نجوم» و«إسكندرنامه» أيضيا .

فى هذا الكتاب توجد الملاحظات القيمة عن مدرسة نظامى ومقلديه ، يلتقط النظر رأى الأستاذ حسنين عن لغة مؤلفات نظامي وكثرة كلمات البديع فيها ويعتبر أنه نتيجة استخدام منجزات العلم لعصره كشاعر حكيم.

أنه اعتراف بأن نظامى كنجوى ،، صاحب منهج جديد فى الشعر الفارسى ،فقد أثبت الطماء الأنربيجانيون محمد أمين رسول زادة وحميد اراسلى ورستم علييف الصعوبة والغريب فى لغة الفارسية لمؤلفات نظامى مرتبطة بانريته وتفكيره الأذرى واستعماله للكلمات الانرية.

إن الباحث المصرى الآخر الذى اهتم بنظامى هو الأستاذ محمد غنيمى هلال- مترجم أجزاء من منظوماته إلى العربية في كتابه المختارات من الشعر الفارسى» تحت عناوين «شكوى خسرو إلى مرموز» «الحوار بين خسرو وفرمار» «حديقة الحياة «العب أو الملك» ، «المرأة» ، بين الاشعار المترجمة في هذا الكتاب توجد النماذج من مؤلفات قطران التبريزي وخاقاني شرواني.

قدم الأستاذ أمين عبد المجيد بدوى فصلاً خاصاً فى كتابه القصة فى الأدب الفارسى» لدور نظامى كتجوى -الشاعر الأدربيجانى الشهير مفى هذا الفصل توجد المعلومات الكافية عن حياة وإبداع الشاعر.

فى تاريخ الأدب الأدربيجانى الإسلامى يلعب الشاعر الأنربيجانى والتركى محمد فضولى الذى عاش فى القرن السادس عشر دوراً هاماً . إنه ألف مؤلفاته باللغات العربية والفارسية والتركية .

أصل الشاعر من طائفة يابات الأذرية وعاش في العراق وألف مؤلفاته بايات الأذرية وعاش في العراق وألف مؤلفاته بايات الأذرية وعاش في العراق وألف أكثر من ١٥ منظومة وقصصما أكثرها بالتركية طائرية ،إن دارسي إبداع فضولي كثيرون في أذربيجان وخارج حدودها، أي في تركية والعراق وروسيا وإبرائ وإيطاليا في قائمة هذه البلدان تضاف مصر بفضل دراسة الباحث الفاضل الاستاذ المحترم حسين مجيب المصرى بكتابه القيم « فضولي البغدادي» أمير الشعر التركي القديم». هذا بحث شائق في الأدب الإسلامي والبحث الذي يدل على قدرة حضارة الإسلام ونفاسة تراثه . إن دراسة الباحث المصرى هي نتيجة ارتباطه القوي بشعر الفضولي ،كما بكتب الأستاذ قائلا: «القد

طريت لفضولى منذ أعوام طويلة أحبها سبعة عشر عاماً أو تزيد ، وشعرت بتجاوب روحى بينى وبينه يعطفني عليه ويحبب إلى دراسته وصح منى العزم على ذلك» (ص١٠).

حسب رأى الأستاذ المصرى فضولى من نظم ونثر بالتركية -الآذرية والفارسية والعربية وتصرّف فى فنون الشعر جميعا واستفاضت شهرته بين الترك والفرس والعرب ،كما كان كاتبا حسن الترسل مجرى قلمه فى نثر فنى لا نعهد أحسن منه عند الترك ولا الفرس (ص.٩) .

بين المصادر والكتب التى استفاد منها الباحث توجد مؤلفات العلماء الأنريين أيضا بما فيها «لمحات فى الأدب الأنربيجانى» ليوسف وزير وزيروف و«تاريخ أنربيجان» لا سمعيل حسنيوف وكلستان سعدى» لأستاذ رستم علييف.

جدير بالذكر أن آراء وملاحظات الأستاذ المصرى بما تخص لغة مؤلفاته فضولى والتحليل الأدبى لها وعلاقات فضولى مع أدباء عصره وشرح أبياته الشعرية صحيحة تماماً وتتفق مع أفكار الباحثين الانريين المعاصريين . للعلم أن في الستينات حزمن صدور هذا الكتاب كانت البحوث عن فضولى في أنربيجان قليلة. فبعد هذه الفترة تمت البحوث الكثيرة العلماء الانريين مثل الاساتذة حميد اراسلى ومير جلال وميرزاغا قولوزاده ومحمد جعفروف وصابر علييف ونصيب كيوشوف والآخرين الذين يزيد عددهم على عشرين ، إن الحق كان مع الأستاذ المصرى عندما كتب في الستينات :» والبحوث في هذا الشاعر معدودة ، أو أنها أقل بكثير بما ينبغي أن تكون عليه من الكثرة ،كما أنها تتجاوز ما أختلف فيه المختلفون منذ زمن طويله(ص٠٩).

وقد تم حلَّ المسائل التى كانت يشغل الجدال فيها العلماء ولا يزال يدرس علماؤنا تراث هذا المشاعر الكبير وتنشر مؤلفاته المنظومة والمنثورة وتترجم إلى اللفات الأخرى . فالف الملمن الأنربيجانى الشمهير أزير حجيبوف أول أوبرا الشرفية في موضوع اليلي ومجنون المحمد فضولي.

آ إن البحوث المقارنة في الأدب الإسلامي لها أهمية خاصة لدراسة العبلاقات الأدبية في القرون الوسطى ، في هذا المعنى الدراسة الأدبية المقارنة بين قصيدتي سينية البحتري ونونية الخاقاني لصديقي دكتور عبد السلام عبد العزيز فهمي أحسن مثال لدراسة علاقاتنا الأدبية . خاقاني الشرواني ممثل المدرسة الأدربيجانية في الشعر الفارسي ويمتاز شعره بالروح الفاسفية والمدح القوى ، عاش الخاقاني في القرن الحادي عشر ، فيقدم الدكتور عبد السلام

فهمى فى كتابه «أيوان المدائى بين البحترى والخاقانى» المعلومات العلمية الواسعة عن حياة وإبداع خاقانى الشروانى ، حسب رأيى أن هذه المعلومات مفيدة للقارئ العربى الذى يريد كسب العلم عن الشاعر، فقد ترجمت قصيدة «ايوان المدائن» للخاقانى إلى العربية من قبل الاستاذ فهمى من خلال الدراسة التحليلية لها. إن تقديره لشعر خاقانى يتلخص فى التقييم التالى: " تميز خاقانى باجادته الكاملة فى إسداء النصيحة والموعظة وأورد صوراً شعرية جديدة قد لا يالفها فى الشعر الفارسى: «(ص٦٦)) . «أما شعر خاقانى يشد الانتباه والاحاسيس ويشتمل على اللفظ الرقيق والمعنى الغريب البديم» (ص٢٦)).

إن العلماء الأنربيجانيين يهتمون بدراسات الباحثين المصريين ويقدرونها بتقدير خاص . هذا وتطرق الأستاذ اراسلى والأستاذ واسم محمد علييف في مقالهما إلى موضوع دراسة الأستاذ محمد حسنين عن نظامي كنجوى .أما كتاب «فضولي البغدادي أمير الشعر التركي القديم» لأستاذ حسين مجيب المصري فهر أصبح موضع مقالاتي العلمية الصائرة في مجموعة «محمد فضولي» و« مجلة الشعل» ومجلة الأكاديمية الوطنية للعلوم وجريدة «الأب» ، وقد ترجمت المقتطفات من هذا الكتاب إلى الأذرية ، نحن متشكرون للعلماء والباحثين والأساتذة المصريين الذين وجهوا نشاطهم إلى دراسة مؤلفات البدعين الأذريين.

إنى قرأت مصاضرة حول هذا الموضوع فى المركز الثقافى المصرى لدى سفارة جمهورية مصدر العربية على باكر وقدمنا الاقتراح المرتبط بدعوة هؤلاء العلماء الكرام إلى أنربيجان والإقامة بالدراسات المشتركة عن الأدب المصرى والانزى واستمرار ترجمات أهم مؤلفات مذين الأدبين إلى الاذرية والمصرية . هذا يساعد تقوية علاقاتنا الحيوية ، ونحن من جانبنا نبذل جهوبنا لتعميق هذه العلاقات .

ه المكتور إغام وردى ممينوف: مدير قسم الأب القديم في معهد الأنب بلكانيمية الطهم الوطنية الأتربيجائية عقد قصر(انب وقد) بهذه المراسة خلال زيارته الأخيرة أحمر.

# شمادة

# على الراعي .. استاذي

## فريدة النقاش

يمثل الناقد الراحل الدكتور «على الراعى» المدرسة الكلاسيكية الاجتماعية في النقد الفني والأدبى أفضل تمثيل وأرقاه وهي مدرسة لم يتجاوزها النقد الجديد لسبب جوهرى هر أنها لم تستنفد إمكاناتها أو تفقد ديناميكيتها ولا قدرتها على استيعاب وتطوير كل اكتشاف جديد في علم النقد وإدماج هذا الاكتشاف الجزئي في صلب أدواتها وتشغيله في سياقها الأشمل الكلى وهو العلاقة الجدلية متعددة المستويات بين الفن والمجتمع.

والوظيفة الاجتماعية للفن التي لا تتحقق إلا جماليا ، ورسالة الفن التي لا غنى عنها والتي بدوّنها يسقط في اللامعني وينمي الروح العدمية غير المسئولة ويغذى الأثانية والطمع والتحلل ويجمل اللامبالاة وروح المنفعة الخاصة على حساب القيم والمثل الإنسانية العليا، ويختزل الصب الإنساني بين الرجل والمرأة في دائرة واحدة هي العلاقة الجنسية التي يجري إفقارها وتغريفها

من المعنى،

لهذا كله إستند نقده على الراعي» المسرحي والأدبي إلى فكرة الرسالة فنبا، وحرص في ذات الوقت على وضع التحوم بينها وبين الوعظ والتبشيير ، وأخذ بدرس بصير كيفية نفاذ الرسالة الاجتماعية والإنسانية للفن عن طريق الشكل الذي يتجدد ببطء لكن كل تجديد فيه يظل ممتلئا بالدلالات الاجتماعية لأن المستويات المختلفة التي يعكسها العمل الفني مسرحية كان أو رواية أن قصيدة أن عمل تشكيلياً بطريقة مركبة تضيئ بطريقتها التشكيلة الاجتماعية التي تنتجها بكل ما فيها من صراعات بين القديم والجديد من عالم يرحل وأخر ينهض ويدور الصراع حتى في منطقة الظل الرمادية بين العالمين فتتحول المفردات اللانهائية في هذا الصراع يتقمينانه وقضاناه الكبيرة والمنفيرة، وقلق الإنسان الفاعل أو الضحية ، وتبادل الأدوار والتطلعات الروحية والوجودية تتحول جميعا إلى أبنية فنية تنتج علاقاتها وتوتراتها قيما جمالية تشبير غالبا من قريب أو يعيد إلى عملية ارتقاء الإنسان أو انجداره الذي تتأسس في الواقع، وكما قال جورج لوكاش إنه في الفن العظيم أبحث دائما أين الإنسان ،فالإنسان هو هدف الفن ومبتغاه والإنسان بتقاسمه وأفراحه في نظر «على الراعي» هو القطرة التي ينشدها البحر كله الإنسان في تفرده وحريته الصعبة وعلاقاته بالأخرين وصراعه من أجل عالم أجمل ولتحديد ذاته وتحرب ها في خضم التحرر الأشمل من أغلال التملك والأنائية والإرتهان الصري للطبيعة ..الطبيعية التي يشرع هذا الإنسان في تحويلها وتطويعها، إنه الإنسان الجديد الذي ينقصل عن الوحش لتتحلى انسانا وسيدا على الطبيعة حرا وقاعلا،

حين ابتكرة على الراعى، مفهوم الفكر والفرجة في المسرح كان يقدم معادلا مدهشا لفكرة الرسالة التي تتحقق عبر الجمال، والتي تقطع رحلتها الطويلة من وجدان وعقل الفنان إلى قلب المثلثة عبر مجموعة من الوسائط برسها الناقد بصبر وحب، ولذلك توقف طويلا أمام فنون الشعب منة خيال الظله «للاراجوز» ومن عازف الريابة للميلوبراما وكشف عن أسرارها وعناصر الجمال فيها ورفض أن يستخدمها الفنانون الجدد كما هي باعتبارها مادة خام تحمل أشراق الجمهور وأمانيه وأحزانه، وإنما دعا إلى تطويرها في السياق الجديد لتكون وسائل للفنان الذي خبر التطور إلهائل في فنون المسرح لكي يصل إلى جمهوره بأفكاره المتقدمة وهو يظق الفرجة التي حرص الفنان الشعبي قبل أي شمئ على تكاملها ، واعتبره على الراعي» هذه الوسائل حائط صد لحماية المسرح من المنافسة غير العادلة بينه وبين فنون المدورة المختلفة

والناقد عن الفررق بين الفولكلور وبين التحبير ،الفولكلورى كمادة خام موجودة في الحياة اليومية والتعبير كعملية واعية مركبة تقوم بتصعيد هذا الفولكلور ليحمل معانى جديدة ودلالات أوسع، ويندرج في الأشكال المعقدة لمسرح جديد ، فن يستلهم فنون الشعب ولا يعيد إنتاجها والتقى في ذلك مع توفيق الحكيم الذي قدم نماذج فنية راقية مستلهما التراثين الشعبي والديني في صيغ جديدة بقيت حتى الآن نماذج متقدمة في هذا السياق إذ أثبتت قدرة خلاقة على أن تحمل في ثناياها الأفكار الفلسفية والوجودية وهي تتصارع ضمن هذا الشكل الجديد لتؤذن بولادة أشكال أخرى أكثر تركيبا تقدمها الأجيال التالية من كتاب المسرح الذين درسهم على الراعي درسا متأنيا وثاقبا فتعلموا منه.

لم تغير الموضات الفكرية الجديدة والتى جرى انتقاؤها عشوائيا فى إطار مهرجان المسرح التجريبي الذى لم يكن راضيا عنه غالبا رغم أنه رأس إحدى دوراته -لم تبدل من قناعات على الراعى الأساسية حول الوظيفة الاجتماعية للمسرح وكونه أكثر الفنون حساسية للضغوط وقدرته على الرصول إلى أعماق الريف باعتباره الفن الوحيد الذى ينشئ علاقة حية مع جمهوره تتجدد كل ليلة، ولذا كان شعوره أيضا بعنف الرقابة على المسرح شعورا مؤلا طللا أرقه وأتذكر حزنه العميق لدى منع عرض العبة، للفنان الشاب الراحل «منصور محمد» الذى كان عمله هذا وعدا بتطور جديد لفن المسرح يفتع له أفاقا غير مسبوقة قائمة على كلام شحيح وحركة غنية ، ومات «منصور محمد» ميته عبثية ولم يكتمل مشروعه.

مسح «على الراعى» تاريخ المسرح العربى وقدم سفرا لا يمكن الاستفناء عنه في أي دراسة جادة لهذا المسرح في محطاته الرئيسية وكتابه الأساسيين وانصب اهتمامه على النص المكتوب وإن كان في متابعاته النقدية قد اعتنى عناية فائقة بفنون العرض.

كذلك قدم مسحا لتاريخ الرواية العربية وكان بيحث بعمق عن الوشائج بين فن المسرح وفن الرواية ، وفي سنواته الأغيرة تابع أعمال الأجيال الجديدة من الروائيين حين أتيحت له مساحة ثابتة في جريدة الأهرام، وكان يشعر بمسئولية فائقة تجاه الأجيال الجديدة التي عجزت الحركة التقدية عن متباعة إنتاجها الغزير، وشعرت هذه الأجيال بالإهمال والغربة فكانت صفحته بمثابة قارب نجاة.

تعلمت من على الراعي، الصدق والدقة ومحبة الشعب الذي وجدت دائما أننا مدينون له بمعارفنا وأحلامنا وأن من واجبنا إزاءه أن نمهد عبر اختياراتنا سبل الوصول إليه ، والفن هنا



سلاح من أمضى الأسلحة في معارك التحرر الوطني والعدالة الاجتماعية والكرامة الإنسانية يستوى في ذلك الفن الوطني والقومي والفن الذي أنتجته وتنتجه الشعوب الأخرى فالإنسان واحد تتنوع أشكال وأساليب ولفات تعبيره عن أشواقه وأمانيه وعذاباته عن تطلعاته وأحلامه تنوعا مذهلا يغني كل ثقافة بنتاج الأخرى وهو يكشف عن الأرض المشتركة التي تقف عليها الإنسانية كلها رغم اختلاف اللغات والهويات والديانات والسلالات والأعراق والتي هي بتنوعها تراك للبشرية جمعاء وهو ما تجلى واضحا في كتابات على الراعي عن الأدب العالمي.

ظل التكامل الأخلاقي لعلى الراعي يلهم تلاميذه ومحبيه ويعظى باحترام مخالفيه في الرأى والمنهج لتبقى سيرته وأعماله كنزا يتجدد مع الأجيال ولا يفقد ألقه أبدا بل يزداد قرة مع الأيام .

# سؤال فى الموية ومصير الوطن قراءة فى رواية [ النخيل الملكى]

# د. رمضان بسطاویسی محمد

تعتبر رواية " النخيل الملكى" هى الوجه الآخر ارواية " اهبطوا مصر" القاص محمد عبد السلام العمرى ، لأنها تكشف عن معاناة " الوطن" ممثلاً فى شخصية الدكتور إسماعيل الأنصارى ، فى مقابل اختبار ثقافة " الأنا" فى محيط ثقافى آخر ، ففى رواية " المبطوا مصر" تستحضر الذات كل ممكنات الأنا وتراثها لمواجهة تحديات جديدة ، تتجسد فى علاقة الإنسان بالمكان من خلال مهندس معمارى ، وانتهت الرواية بتلكيد الهوية لمواجهة عمليات المحو والإزاحة ، وفى رواية " النخيل الملكى" تعود الشخصية من إعارة عمل ، ليقرأ واقعه وتحدياته ، على مستويات مركبة ، تحققه الشخصى ، افتقاده للأمن ، المعلقات المصراعية مع الآخرين ، وشخصية إسماعيل الأنصارى هى " مرآة" عاكسة للأحداث التى يمور بها الواقع وتنقلاته عبر المكان هى محاولة لتملس الجذور ،

واكتشاف مفردات الهوية من خلال البحث عن الأب وشهادة وفاته ، وأديرة وادى النطرون، وترسل الكاتب بأشكال عدة من السرد ، لكى يقدم صورة جمالية عن الوطن ومصيره من خلال سؤال الهوية الذى يطرحه الشخص الرئيسى في الرواية.

وتكتسب هذه الرواية أهميتها من تجسيدها للإشكاليات العديدة التى يجابهها الوطن خلال الزمان الحالى ، الذى تغيرت فيه خرائط اجتماعية عديدة داخل الوطن وخارجه ، وحدث حراك اجتماعي أشبه بزلزال قام بتحريك طبقات وفئات اجتماعية بكاملها من مواقع السلطة إلى مواقع أخرى ، وهذه الرواية باختيارها الشخصية " دكتور في العلوم " تختبر مالدى هذه الصفوة المثقفة من أغكار وفعل حياتي لتجسيد صورة الوطن..

تبدأ الرواية بمشهد ينجذب فيه الدكتور إسماعيل الأنصاري إلى أنثى في مياه البحر ، وكلما اقترب منها ابتعدت عنه حتى قارب الموت وهو يصارع الأمواج ، ومن هذا المشهد الذي يجمع بين الرغبة في الحياة والجمال وبين الموت ، نشعر أن حياة الشخصية عبارة عن كوارث يبحث لها عن حلول ، فالحياة لديه برق ورعد تجددان الحياة وتطورها . وهذا المشهد يجسد الرواية ، التي يقوم بناؤها على تقنية تقترب من هذا المعنى ، حدث تبدأ دورات من الموج العاتى ، الذي ينحسر لتبدأ موجة جديدة ، وكأنها آلية يستعيرها من بحر " الإسكندرية " ، ولذا تتغير طبيعة السرد في كل جزء من الرواية حسب حالة الموج / الحدث / الزلزال الذي تتعرض له الشخصية ، وقد ساهم استخدام ضمير الغائب طوال الرواية في جعل هذا التغير والإنتقال ممكناً لكشف العوالم الخبيئة والمسكوت عنها ، والتي يريد لها الكاتب أن تتصدر الصورة ، فالكاتب يضيئ المكان بأحلام الدكتور إسماعيل وذكرياته وقراءاته ، حتى يشتد حضور الأزمنة الثلاث في بوتقة زمن الكتابة الذي يؤلف بينهما في نسيج خاص ، يحاول فيه قراءة المستقبل من خلال تحليل ممكنات الحاضر للمدينة التي شهدت انتصارات وأمجاد وغزوات ، ويجمل الكاتب كل هذا بقوله :" المعرفة ، المرأة ، البحر ، السحر ، الغموض ، الإسكندرية كلمات مترادفات تؤرق حلمه وتؤكد كوابيسه التي لايعرف متى بدأت وكيف تنتهي "ص١٤.. ويخرجنا الكاتب من داخل الشخصية لنرى الإسكندرية: المكان والتاريخ ، ونرى سياقاته المختلفة ، زوجته وأولاده ، ووالدته ، والأب الغائب / الحاضر الذي مات في هذه المدينة التي تربطه بها وشائج عديدة . وينفلت وسط هذا كله حوار داخلي . " أيتها الحلم ! أيتها القاتلة ! أي قدر كتب لى فيك ؟ وإلى أي مصير تسوقيني " ص ١٦ يجسد لنا الطابع العجائبي الذي تجسد الشخصية نفسها فيه ، وسط كرنفال الشاطئ الذي يتحرك فيه كل شئ ، ويجعلنا نرى سيدات يحجبن أجسادهن مع رجال نوى عاهات واضحة ، وهذا المشهد الشاطئ ينقلنا إلى أبام الحرب في ١٩٦٧ ، الصحراء والصيف..

كل هذه المشاهد التي تنبع من التفكير البصرى والاسترجاعي وحادث: مقاربة الموت وهو يسعى نحو الأنثى / المستحيل جعلته يرغب في إعادة النظر في كل شئ ، والولادة من جديد ، والسعى نحو بداية جديدة متحررة من كل القيود.

وفى الفصل الثانى من الرواية يحلل الراوى مفردات حياة الدكتور إسماعيل الأنصارى، ويبدأ بالأم التى جاء زوجها مريضاً إلى هذه المدينة ولم يخرج وتنادى الابن الفريق، فمأساة الأم مرتبطة بهذه المدينة، ثم ينتقل إلى صورة الزوجة والأولاد .. ويقدم لنا ملخصاً لسيرة حياته: تخطى الثلاثين من عمره، محصل على الدكتوراه فى العلوم، تزوج وأنجب، وعمل فى إحدى الدول الثرية، وجاء إلى الوطن ليستمتع به .. ويشفله كيفية موت الأب، وطبيعة العلاقة المتوترة بيئه وبين زوجته .. والعمة مباركة ونخل العمايرة، كل هذا يذكره وسط كرنقال الشارع المصرى وطقوس الحياة الأسرية .. ومشهد اقتحام لشقته . والاعتداء المبرح على الزوجة والأم، والفزع الملتاع على وجوه والأطفال، ويسحقه شعور بالعجز والانكسار.

وفى الفصل الثالث تبدأ رحلة الاصطياف ، بعد نبح خروف عيد الأضحى ، والتوجس الذي يحمله دخول أي إنسان البيت ، وهو تسجيل لمناخ عام يسوده الإحساس بالأمن بمستوياته المختلفة ، منذ وقعت الحادثة السابقة ، وسط نحيب الأم وتذكر الزوجة لموت أمها ، فالأعياد ترتبط بتذكر الأموات ، والعراك بين الأم والزوجة ، ومقاربة الموت تأتى مرة أخرى ، حين تنفلت القدرة على التحكم في السيارة نتيجة بقعة الزيت الضخمة على الطريق السريع إلى الإسكندرية ، لكن ينجع في التحكم في السيارة ، وينجو الجميع من

الموت بالمسادفة ، ويعود إلى قيادة السيارة وسط المشاحنات العادية وغيرة الزوجة على الدكتور إسماعيل الأنصاري.

وتبدأ مغامرات المصول على مكان في الاسكندية ، ويكتشف أن الشقة التي سكنها يملكها إسرائيلي ، فيترك المكان بحثاً عن شقة أخرى ، ويستعيد نفسه على ممارسة الحياة وسط كوابيس الليل ، فيخرج إلى البحر ليجد غريقاً ، كان يمكن أن يكون هو يوم قارب الموت ، أو أخيه الذي لقى نفس المصير .. لكن رائحة السيدة المليئة بالإثارة والغموض التي بدأ بها الرواية تطل علينا من جديد.

وفى الفصل الرابع ينقلنا الكاتب إلى حادثة أخرى وهى اختفاء الابن على الشاطئ والبحث عنه وسط إحساس طاغ بالألم والافتقاد ، وهى تقنية تتكرر على مدار الفصول السابقة ، ففى كل فصل ملتقى كارثة تقارب الموت أن الفياب ، ويكون رد فعل الشخصية العثور على الطفل بالمصادفة ، رغم أن الشخصية تعتقد أن " المادة أساس الكون ، وأن لا وجود لما يسمى بالروح وبما وراء الطبيعة ، وأن تلك الإيماءات والأحلام ماهى إلا نتيجة صراع عقلى داخلى تحسمه الطموحات التي يأملها العقل الباطن أو يخاف منها " ص

وفى هذا الفصل تنهج اللغة نهجاً خاصاً ، فيتلبس صورة الجن ليأتى بالابن قبل أن ليرتد إليه طرفه " ص ٧٢ ، وتمنيه أن يكون عين الله ويده التى يبطش بها لكى يعثر على البه ، فاللغة تجسد حال الشخصية المناقض لوعيها المادى.

وفى الفصل الخامس نجد حادثة أخرى لاقتحام اللصوص المنزل ، واستطاعت الوالدة أن تستعيت للاحتفاظ بالمسجل فسقطت البطاقة الشخصية لأحد اللصوص ، فصمم على الانتقام بدلاً من الذهاب الشرطة ، فذهب إلى منطقة الكرنتينا التي تمثل الوجه الأسود المدينة ، والعالم السفلي الذي يستقل عن الدولة والسلطة لأنه منطقة مقفلة ، ومحرومة من كل شروط الحياة ، وتعتلي بكل أنواع الجريمة .. لكن فجأة تظهر المرأة اللغز التي ظهرت في أول الرواية ، فنجدها وكأنها تنقذه من كل شئ ، وتقوم بالانتقام له بحرق منزل اللصوص .

ويدا الحي كامبراطورية قائمة بذاتها ، منعزلاً تماماً عن المدينة ، ولايخضع لأي نوع من الأعراف أو القوانين ، ويلجأ الكاتب في هذا الفصل إلى السخرية فيذكر " ومن تواضع أحد تجار الحشيش عندما قبضوا عليه خارج نطاق الحصار المضروب على المدينة ، وحتى يأخذ حقه أرسل برقية إلى الأمم المتحدة ، نسخة منها إلى الرئيس الأمريكي كارتر بصفته راعي الأخلاق الحميدة ". ص ٨٨ ، وينقلنا الكاتب إلى الحديث عن مصير مدينة الإسكندرية حين تزحف عليها النفايات ، ويتنبأ بموت المدينة من الناحية البيئية حيث كونت المواد الكيميائية السامة المتفاعلة مع المياه طبقة سميكة وثقيلة غطت المساحات الشاسعة لشواطئها الجميلة.

وفي الفصل السادس ينتقل للاجابة عن سؤال كيفية موت الأب حين جاء إلى مدينة الإسكندرية ، فذهب إلى مستشفى المواساة ومعه المرأة / اللغز يبحث في سجالتها عن الاسباب التي أدت إلى موت الأب ، وكما قدم لنا مشاهد من المدينة التي تمثل العالم التحتي للإسكندرية يقدم لنا مشاهد من المستشفى تؤكد العنف والسرقة والموت وانتزاع أعضاء الإنسان، والتجارة في الجسد الادمى ، ويركز على منظر سكين يخترق الرأس ، كأنه هو السكين الذي اخترق جانبه ولم يقترب من الكبد ، ويجسد التداخل والشبطة في أرشيف المستشفى ، حيث تصبح وسيلة البحث عن أسباب موت الوالد آلية لكشف حالات كثيرة تكشف عن هوان كبير يصيب الإنسان ، فالأرشيف في المستشفى : ذاكرة وطن وتاريخ شعب وهمومه ، وحقبة لم نعها ، ويستعرف من خلال هذه الأوراق مالم يتيحه لك العلم والسفر والخبرة والثقافة ص ١١١٠. ويقترح ساخراً أن تقوم إدارة المستشفى بتوزيح مفتاح انجليزى أو كماشة لكل مريض بالقلب حتى يتمكن من إسعاف المسترية المريخ عرائم النسيان ، وجرائم خطف المرضى .. السخرية المريخ جرائم البحث العلمى ، وجرائم النسيان ، وجرائم خطف المرضى .. وينتهي هذا الفصل بالكشف – رغم كل هذا الارتباك في تنظيم الأرشيف – عن سبب وينتهي هذا الفصل بالكشف – رغم كل هذا الارتباك في تنظيم الأرشيف – عن سبب مرت الأب بانفجار في المثانة نتيجة لاحتباس البول.

وفي الفصل السابع يبدأ من العمة فيحاء لكي يستعرض تفاصيل شجرة العائلة

وطقوس تقسيم الميراث ، وتفكك العاملة ، وتفاصيل لمرض الأب وسبب انتقاله لمستشفى المواساة حين عجر الطبيب عن مواصلة علاجه.

والقصل الثامن وهو أقصر القصول يعود إلى أسطورة المرأة / السحر ، التي تملك عليه ربحه ، ويريد لها أن تخرجه من الزحام والحر إلى مياه البحر ، لكنه يجد قناديل البحر تلسعه وتؤله ، فيستعرض موطن قناديل البحر وخصائصها..

وفى الفصل التاسع يعود إلى الاسكندرية / البحر والمدينة ، ويلقى الضوء على السفن التى تلقى بنفاياتها فى البحر ، والمدينة / العلم تبدو براقة ومتلائة وهى تستقبل سفن المعونات الأجنبية ، وينتقل بنا من سطح البحر إلى القاع حيث ترقد كنوز الماضى ، وهنا ترافقه زوجته بدلاً من المرأة / اللغز ، وكأنه حين يبحث عن نفسه يتخلى الكاتب عن حيلة المرأة / اللغز ، ويجعل أنيسة زوجته ترافقه فى رحلته إلى قاع البحر ووادى النطرون ، ووجد فى القاع تاريخ الغزاة الذين تحطموا ، وتركرا أثارهم ، ومع آثار مصر من نفايات الصرف الصحى التى ترقد فى القاع.

وفى الفصل العاشر: تدفعه النفايات القيام برحلة إلى الدير ، ويقدم لنا وصفاً للطريق المؤدى إليه ، كأنه عملية تهيئة نفسية وروحية الدخول إلى عالم مختلف نظيف ومرتب رغم أن عقله يرفض الركون إلى عالم الدين بصفته عقلاً علمياً منظماً ويدا أنه يريد كشف النقاب عن جوهر الروح الخالدة للإنسان الفرد بعيداً عن تأثير الديانات المختلفة . صر ۱۷۸

ويقدم لنا وصفاً جماليا لروح المكان من خلال الوصف المعارى لدير الأنبا بيشوى ، وبين مدى الترابط بين مايراه وجنور هذه الطقوس فى وجدان الطفولة لديه .. ويتعجب من الحوادث التى تحدث بين الفئات الاجتماعية رغم أن مكاناً واحداً يجمعهم ، ووطن يجمع ببينهم فى وحدة واحدة.

ويستعرض لنا تفاصيل الدير والصياة فيه بصورة تجعلنا نقترب من الهوية ، وبناء خطوط الدفاع الأولى ضد كل غزر يوجه إلى الوطن وقوة الإنسان .. ويفرد لنا ذلك في صورة احتفاء إنساني بالطقوس والكرامات التي تظهر له .. وتألفت الروح المتعبة للدكتور

الأنصارى مع التراثيم رغم أنه لايدرى معانى الكلمات التى يغنونها أمامه .. ويقول : 
«مما يذهل العقل حقيقة مقدار الانفعال والأنين اللذين يصدران من الجميع عند كل قراءة 
، وعند كل صلاة ، ثمة قدر من البكاء والنوح والشهقات أكثر مما يمكن تصوره " ص

وفى الفصل الأخير من الرواية يعود إلى الفتاة / الحلم وحديثها عن الذهب وأسطورته وتأثيره الجمالي على النفوس ، ومنارة فاروس إحدى عجائب الدنيا ، ويتذكر معه كل الفتيات ، وهو يتجول بين إحدى الكنائس . وتتداخل كل صور الرواية ، ويختلط الحلم بالواقع ليرى لحظة قيام الموتى ليتفجر الايمان ، ايمان من نوع خاص ، جعلته يعود من رحلته المهية التي يريد بها أن يعثر على هويته ، وهذا الفصل أشبه بالموسيقى السيمقونية التي نتداخل فيها كل الخطوط وتبلغ الذروة في كل شئ ، لتؤدب الروح إلى نفسه

هذه رواية مرتبطة بنتاج محمد عبد السلام العمرى وخصوصيته ، وفي هذه الرواية يستكمل عالمه الجمالي بتقديم شخصية الدكتور الأنصاري الذي يعيش عالمين ، إحداهما أحداث واقعية تسلبه الشعور بالأمن ، وثانيهما عالم العلم الذي تقوده المرأة الجميلة عبر أحداث الرواية ، وتتصارع العوالم في داخله على نحو يكشف تعدد الذوات ويتنقل بنا عبر جماليات المدينة التي تجسد علاقات التبادل الاقتصادي آليات السرد ، وتكشف المدينة عن صورة الوطن وتحولاته المختلفة وصورة الإنسان داخل هذا الوطن الذي يبحث عن الهوية ، ويختار مصيره بين عدة مصائر .. وهذه رواية تحفر في منطقة صعبة يصعب الإمساك بها ، وهي دلائل الهوية في مدن على تخوم الصحراء .

# سينما



# الرغبة إنها رغبة فن الحياة

## محمد رجاء

عندما تطالعك ذاتك بكل مميزاتها وعيوبها لتكتشف أن الماضى مجرد وهم لا تستطيع العودة إليه أو إتخاذه جسراً للعبور إلى حياة جدية فرضت عليك بكل ما لا تشتهيه . فكيف سيكون موقفك إزاء ذاتك ؟ مل تنكرها ؟ أم تحاربها؟ أم تعيش بها تلك للحياة القاسية؟.

وفى الوقت ذاته ،هل تعتقد أنك الوحيد صاحب القرار أم سيشترك -بإرادتكم أو بدونها-أصدقاؤك وأعداؤك في تلك اللعبة؟ حقا إنها لعبة ، نعيشها اليوم، يستطيع ممارستها مائة، وفي المقابل يهلك آلاف تحت أقدام رغباتهم ، ورغبات الآخرين غى هذا المناخ الملبد بغيوم اختفاء القيمة والهدف نلمح شعاع ضوء متمثلا في هذا العمل السينمائي يواجههنا بنواتنا وووقظنا من سباتنا العميق .

فيلم: الرغبة»

تبدأ الأحداث برصول؛ نعمت؛ إلى هي المكس بالاسكندرية ، بهدف الإقامة مع شقيقتها« «لئي» وزوجها «حسام» ، وذلك بعد أن عانت ميلودراما قاسية فقدت خلالها الدفء الأسرى ، فالحبيب ، فالثروة ، فالارادة ، فاحترام الجسد لتجتمع أشواك الوحدة والغربة فترجهها إلى تلك البيئة الوضيعة -- كما تراها - بحثاً عن الأمان عند الاختلاط بالبشر، ولكنها لا تستطيع التأقلم مع الغير في هذا المستوى المعيشي المتدنى ، فتقويها رغبتها في العودة للماضي تلك إلى أقرب مصحة نفسية.

وقد يبدو من هذا السرد البسيط الأحداث الفيلم أنه مجرد حدوته سائجة تفتقر لعنصرى التوتر والتشويق ، ولكن باختلاس نظرة عابرة على ما تحمله تلك الماساة من اختلاجات النفس البشرية بما تزخر به من أحاسيس وأشجان مترجمة إلى طاقة رمزية هائلة تمتد لتشمل قضايا تمر بها دائما كل بلدان العالم في مراحل تحولاتها ، ندرك إنن أننا بصدد عمل فني فذ، يجبر على التريث والتمهل عند تأويله.

لنبدأ بتساؤل يفرض نفسه في هذا الإطار- ما المقصود بالرغبة في هذا العمل؟ الرغبة كمصطلح ينطوى على مفاهيم متعددة تختلف باختلاف مريديها ، وأزمنتها ، ومواقعها . أما في هذا العمل فهي رغبة في التميز في إطاره الاجتماعي ، أذا فهي رغبة في الحياة وقد تنقلب إلى رغية في التدمير عن طريق هلاك الآخرين ، فتكون رغبة في الخلامي- بصوره المختلفة- خشية مواجهة الذات والأخرين بما يتعارض مع مقاصدنا، فنجد «نعمت» تلك المرأة الرقيقة / التوحشة تقف على أعتاب المرض النفسي بسبب الضعف أمام رغباتها في ذلك التمين الاجتماعي ، وقد تحوات على عكس المتوقع إلى رغبة في تدمير الأنا وهلاك الآخر لعل هذا يكون طريقا لحياة يمكن أن تعثر فيها على بصبيص من الحب والحنان ومن هنا نادحظ أن الصراع من المادة والروح اتخذ سبيلا للكشف عن طبيعة تلك الرغبات التي تبلورت داخل: نعمت» فأخذُت شكلاً لواقع مثالي تعيش فيه مَع الآخرين في إطار من الحب والحنان، وبالمثل فقد تبلور هذا داخل «ليلي» في القدرة على تحقيق ما تريد في إطار من التضحية مهما عظم قدرها وكذلك داخل، حسام» في صورة حياة آمنة على طريقته الضاصة التي أخذت طابعاً ديكتاتورياً «أنا الملك هنا» . وبمجرد التقاء تلك الرغبات داخل ذلك المنزل « الضيق الكثيب» (على حد قول نعمت) تدور طاحونة الهلاك على كل قاطنيه «تتخانق القطط وتقطع بعض ع الزبالة» (على حد قول حسام) وهذا أريد الإشارة إلى أن هذا العمل قد تجاوز حدود الطرح المباشر في ارتفاع الخط الدرامي المتعلق بهذا الصراع من حيث تداعياته وأطرافه فنأصبح نابعاً من داخل الشخصيات ليأخذ وضعه في العالم المحيط ليرتد مرة أخرى مؤثراً في هوية وكيان هذه الشخصيات . مما بشعرنا بأنها دائرة مغلقة مجهولة البداية بالرغم من ثبات المصير المحتوم لتلك الرغبات.

ولكن: هل يقودنا ذلك إلى طريق نتبع فيه الطرف الأقوى دون تفكير في رغباتنا التي تشكل هويتنا باعتبارها «رغبة حبوانية وشهوة عبيطة» إرضياءً لذلك الطرف؟ مما لا شك فيه أن الكائن لا تكون بون رغبة ببذل قصاري جهده لتحقيقها ، وقبل اتخاذ أي خطوة لتحقيق ذلك الهدف لابد وأن يفكر في ذاته كعنمس إيجابي يتمرد ويقاوم لينتصر ، وليس عنصراً سليماً بسقط عجزه على الآخرين فيتخذ من الهواجس والأحلام سبيلا لتحقيقها كما فعلت نعمت -عند التظاهر يغير الواقع بغية التجمل عن طريق إنكار تناول البيرة بالرغم من إيمانها ، إضافة إلى الحرص الشديد على المظهر ، والاحتفاظ بذكريات الماضي المجسدة في خطاباتها الشخصية التي تثير لمسها استرجاعه –ذلك الماضي– كواقع مرئي مجسوس ، لتتحول رغبتها تلك في الهروب من الواقع إلى رغبة في الصياة عند فنار الأسكندرية رمزاً لذلك التميز وسط هذا الواقع المرس. وتتحول تلك الرغبة إلى فصامية يفعل سلوك الآخرين في الوقت الذي تلاشت فيه- تلك الرغبات -بعد أن سيطرت عليها حيناً ، فلم تجد سوى نقاء صورت الأذان بوصفه الماجة الوجيدة النظيفة في المكان ده» ولم تجد شقيقتها سبوي طفل حديث الولادة تحمله على بديها وتهرب به من هذا المكان الملوث لعله يمي واقعه ويأمل في تطويره باستيعاب الفارق بين المثالي والواقعي . لهذا جاءت «ليلي» رمزاً لهذا التمرد عندما يبرز أمامنا مدى استطاعتها في إعادة صياغة الحياة. لصالحها بالتحكم في الروافد التي تربطها بالآخرين -ألم نجدها تغادر أهلها من أجل ما اتخذته حبيباً وخليلاً ، وألم تتركه عندما كان سبباً من أسباب فقدانها الشقيقتها؟.

الفيلم بمجمله يعبر عن رغبة في حياة نصنعها وترتضى بها فنحياها مع الآخرين في سلام 
دون ضغوط ، أو حروب ، أو تعد على حقوق الآخرين . لكن هل يكفى معرفة هذا فمسب ؟ 
بالطبع لا فلابد من معرفة الكيفية التي تتحقق بها تلك الحياة الطبيعية الأمنة. ولعل هذا هو 
الهدف الكامن من اقتباس وتمصير مسرحية «عربة اسمها الرغبة» «لتينيس ويليامز» إلى فيلم 
مصرى يحمل رسالة نحن في أمس الحاجة إليها اليوم.

وعلى صعيد آخر جاح الصورة عنصراً أساسيا لإبرازها أراد صناع الفيلم عن طريق الرمون والإيحاءات في الديكور ، والاكسسوار ، وزوايا التصوير ، مثل استخدام «الفنار» رمزاً لتلك المياة الآمنة، وكذلك الحرفية في اختيار زوايا التصوير ولاسيما في مشهد تخلى فيه «عبد الفتاح» عن، نعمت» صراحة بسبب معرفته لماضيها غير المشرف فكان تلك الفنار حاجزاً بينهما ، وكذلك المشهد أراد فيه حسام» الاختلاء «بنممت» لإقامة علاقة غير مشروعة فكانت مقدمة السرير على هيئة قضبان سجن تريد نعمت» التخلص منه . وكان اختيار البيئة الساحلية موفقا باعتباره رمزاً لمواجهة فضاء متسع تصطدم فيه دياح الوحدة برياح الغربة مما يؤدى إلى تلاطم

الأمواج اضطراباً ، فلا تجد لها مستقراً .كذلك استخدام أسلوب المزج الانتقال من لقطة لأخرى 
داخل المشهد الواحد، أو من مشهد لاخر كان شديد الدلالة فاختفاء صورة يمثل الحياة الأولى، 
وظهور صورة ويمثل الحياة الثانية، وكذلك أسلوب الاختفاء ثم الظهور التدريجي في ثلاث من 
المشاهد يمثل كل منها على حدة صدمة أدت إلى تفاقم حيالة « نعمت، حتى الوصول المرض 
النفسي وهي: (مشهد مراقبتها للعلاقة الجنسية بين شقيقتها وزوجها وهذا ما أثار شهوتها 
النووانية ومشهد اختلى فيه دعيد الفتاح» عن الارتباط بها بعد أن رسم لها تلك الحياة الأمنة 
ومشهد اختلى فيه حسام بها فكانت نهاية علاقتها بالواقع) . وكذلك الإشارة إلى تعدد مرات 
استحمام «نعمت» والتي جاء على لسانها «الواحد بعد الحمام بيحس أنه أتولد من جديد» 
والمقصود «بالحمام» هنا ، تلك المرحلة الانتقالية التي تحياها البلدان في مراحل تحولاتها ، 
وكذلك الرمزية في إستغدام الإكسسوار كإستغدام المروحة اليابانية الأنيقة المنزقة كداة تمحي 
وكذلك الرمزية في إستغدام الإكسسوار كإستغدام المروحة اليابانية الأنيقة المنزقة كداة تمحي 
كل المشاهد بما تحتويه من صراعات داخلية باطنة ، وديكور ، وإكسسوار ، وإضاءة حياة 
تجعلنا نعيش داخل ذلك العمل وذك منذ بداية «التيترات» حتى النهاية عند مشهد انطلاق ذلك 
المعترى وهو يفرد ذراعيه كطائر نحو فنار الاسكندرية فنجدها أي المرسيقي عهانا. 
حالة وقاسية . تثير انتباهنا إلى قضايانا التي نحياها ولا نشعر بمدى سيطرتها علينا.

أما فيما يتُعلق بأثر النص المكتوب على فاعلية الأداء التمثيلي -

-أعاد هذا النصى اكتشاف «نادية الجندى» «نعمت» مما يدفع إلى إعادة النظر فى تاريخها الفنى الطويل.

-كما جعل- ذلك النص -إداء إلهام شاهين متميزاً وفريداً.

-ووضع ياسر جلال «حسام» في مقارنة مع كبار نجوم الخمسينيات والستينيات.

- وفجّر من خلاله «صلاح عبد الله» «عبد الفتاح» طاقة إبداعية لم تظهر لديه من قبل.

--استمرت صفوة «حسنية» في مكانها ولم تتقدم خطوة جديدة ربما لخلو دورها من إتاحة مساحة الإبداع وينطبق هذا على عادل الغار «إبراهيم».

فى النهاية القد حفر هذا الفيلم لنفسه مكاناً فى تاريخ السينما المصرية بفضل الفارسين ،العائدين ، السيناريست رفيق الصبان ، والمشرج على بدرخان.



# شعوب من العشاق

# خانی فوزی

شعوب من العشاق کلمات : أنسى الحاج لحن: جرزيف خليفة توزيم : د. جمال سلامة غناء : ماجدة الرومي

> أنا شعوب من العشاق .. وحنان لأجيال يقطر منى فهل أخنق حبيبى بالحنان؟ وهل أجرفه كطوفان؟.

وأه .. من يؤلف لى الظلال ؟ ومن يوسع لى الأماكن ؟. فحبى لا تكفيه أوراقى .. وأوراقى لا تكفيها أغصائى .. وأغصائى لا تكفيها ثمارى .. وثمارى هائلة اشجرة. أتى ...لا أعرف أين والسماء صحو والبحر غريق.

من كفاح الأحلام أقبل

من يناع الأيام

وردٌ على الحب حتى..

لا أجد إعصاراً يطرده ولا سيفا.

ليس مصادرة على حق أحد أن يرى في الأغنية أو في أي عمل فني ما يتراجى له حسب خبرته وثقافته ، لكن هذه فقط قراءة في طريق واحد من عشرات الطرق التي قد يفضني إليها هذا العمل الفني الرائع فالخلاف في الرؤى لا يعني أن إحداها صحيح ، أو حتى أفضل أو أكثر صحة ، لكنه يعني أن العمل الفني جيد بالدرجة التي يصبح بها قادراً على دفع الناس للتأمل لتتعدد الرؤي، وتختلف ، بل ويتعارض ، وهذه هي احدى الرؤي:

هذه الأغنية تشبه بصورة ما مزامير داود النبى ، التي تبدأ بالشبجن والحزن لردود أفعال الأخرين رغم الثقة بسلامة الموقف ، لكنها لا تنتهى إلا بالفرح ويتغير كامل في الظروف.

تبدأ الأغنية حزينة ، فاكثر المواقف مدعاة للحزن أن توجد بعض أسباب الفرح ثم لا تكتمل.. «أنا شعوب من العشاق .. وجنان لأجيال يقطر منى ، لكن أين يذهب هذا الحب ما لم يحد المقابل ثم الحيرة بأن هذه العوامل الرائعة التى كان يمكن أن تساهم فى خلق مواقف متكاملة من السعادة إن وجدت المقابل ، حين تتواجد مع افتقاد ما يكملها تكون عبئا يصعب احتماله ، أو تكون هى ذاتها سبباً لشدائد بدلا من السعادة «فهل أخنق حبيبي بالحنان» وهل أجرفه كطوفان ؟».

وبتاتى «آاه» الطويلة معبرة بصدق حتم التمهيد له بعناية وعمق حمن حالة حزن وحيرة. ثم تفاجئنا الأغنية بالارتفاع إلى مستوى آخر أو الدخول إلى منطقة آخرى بصبورة غير متوقعة ، ويتكامل اللحن مع الكلمات في خلق الحالة الشعورية القادمة ، وتكن دليلا أن القصيدة حين تغنى تكتسب من المعانى والإيحاءات حبسبب اللحن والتوزيع والأداء الفنائى - ما لا يمكن أن تنضمنه الكلمات وحدها ، وهذا ما سيتضح من هذا التكامل بين الكلمات واللحن في المقطع التالى.

فحين تقول الكلمات حبى لا تكفيه أوراقي .. وأوراقي لا تكفيها أغصاني .. وأغصاني لا تكفيها أغصاني .. وأغصاني لا تكفيها شماري .. وشماري هائلة لشجرة» فالطبيعي في هذه الفقرة أن تكون استمراراً للشجن والحزن بأن هذه الأشياء الرائعة التي كان يمكن أن تكون سبب فرح ليست كذلك لأنها لاتجد المقابل فتتحول إلى أسباب حسرة ، لكن اللحن لا يستسلم لهذا المعنى ولا يجاريه ، بل يسير

فى خط مختلف وهذه العيرة كتمهيد لما سيأتى فقد استخدم لعناً فرحاً يصاحب الكلمات التى تنتهى بها فقرات الحزن والشجن ، كى يمهد بهذا اللحن للاستجابة وتحقق المقابل فى الفقرة التالية ، مع قابلية الكلمات لتحمل هذا المعنى المقابل والجديد، وهى صفة تميز كلمات الإبداع الأصيل ، وهذا التمهيد اللحنى والتحول الموسيقى والذى يبدو غير متناغم مع الكلمات الوهلة الأولى ويبدو غربيا ومفاجئا ، يدفع للترقب والتشوق ، وهذه المفاجأة نفسها تنذر بالتغير وتنتج حالة من التوتر لدى المستمع تجعله يراقب بشوق ما سيأتى ، وتعطى الأمل للمرة الأولى بإمكانية تحقق المراد ، هذا التمهيد يتسلل إلى شعور المستمع حتى لو لم يعه ، فهو يخاطب المشاعر ولا يتملق وعى المستمع .

ثم يتمهل اللحن ولا بندفع في إعلان النتيجة ،حيث تتمهل الأغنية طويلا قبل إعلان «أتى» ، حتى تسمع لحالة الترقب أن تؤدى دورها وتنتج حالة من التوتر في شعور المستمع ما بين اليأس والرجاء . ثم يعلن الكورال أخيرا «أتى» ويعيدها أربع مرات كنقطة تحول فاصلة في الأغنية بحكى يزيح هذاالشعور الحزين الذي يتم نفيه الآن . ويداية اشتراك الكورال في هذه اللحظة-خاصة أن الصوت يبدأ من بعيد ويقترب تعطى الانطباع أنها بشرى الفرح ، وأن الظروف الخاوية قد استجابت لهذه الرغبة الداخلية التى تحدثت عنها ماجدة الرومي طويلا ، وتنفي سارة تحقق هذه النبوءة والكلمات التالية كبشرى سارة تحقق هذه النبوءة والكلمات التالية كبشرى المالة الجديدة ، لكن «أتى» حين تقولها بشعور مختلف . ثم يستأنف ماجدة الرومي الغناء في هذه الحالة الجديدة ، لكن «أتى» حين تقولها ماجدة الرومي ، تقولها بشعور مختلف . ثم يستأنف ماجدة الرومي العناء في هذه كتبشير ، وماجدة الرومي تقولها بفرح من تحقق أمله بعد طول انتظار . ثم تتبعه باعتراف أن كتبشير ، وماجدة القائمة السابقة . وأنها نتجت عن إغراق في مشاعر داخلية وخوف قد لا تبرره ملئوية الصورة القاتمة السابقة . وأنها نتجت عن إغراق في مشاعر داخلية وخوف قد لا تبرره الظورف . فتقول «لا أعرف أين».

لكنها تستبدل سريعاً صدورة عامة جديدة بالصورة القديمة فيه السماء صحو والبحر غريق، والصياة كلها اختلفت حين أتت هذه الفرحة عفائهم الآن هو التحول نحو هذا الفرح وتجاوز الصدورة السابقة كلها بواقعها ومسئوليتها ، فليس مهماً الآن من المسئول عنها ، المهم هو التحول نحو الفرح . وعندما يعيد الكورال غناء «أتى» يكون المعنى مختلفاً هذه المرة . ويأتى كمشاركة العالم لها في فرحها.

وكى تكتمل جوانب هذا الفرح كان لابد من توضيع أنه ليس فرحا يسيراً ولم يأت سهاد أو سريعا ، بل إن من حقها أن تفرح لأن هذا الفرح «من كفاح الأصلام أقبل» يصاحبها لحن وموسيقى قوية قوة من يتحدث عن حق . فهى تنصف نفسها وتقول: إن هذا الفرح حق أتى من كفاح أحلامها وهذه الإضافة الأصيلة (إضافة الكفاح إلى الأحلام) إضافة لا يفهمها سوى من كانت أحلامهم تتطلب كفاحا ، حين يصرون على الحلم وهم على مشارف الهزيمة وفقدان الأمل ، فتعود بهم الأحداث منهكين إلى الأمل ومعاودة الحلم، يفهمها من تقلبت بهم الأحداث بين الرجاء واليأس . فظلوا أوفياء لحلمهم حين لم يكن هناك من يفهم كيف يظلون يأملون ويحلمون بما لا يمكن أن تجود به الأيام، فإن جادت وقليلا ما تجود يتوقفون لحظة مملوءة بالشجن متضاربة المشاعر يعترفون فيها لأنفسهم بالصواب وبالحق. وهذا ما لا يفهمه من يقصرون أحلامهم على المتاح ويكيفون أوضاعهم عليه.

ثم تغنى بفرح فياض «رد على الحب حبيبى» ، وكلمة «حبيبى» لا ترجد في القصيدة ، فالفاعل في القصيدة ، فالفاعل في القصيدة مستتر ،كما يتضمع من « بامفلت» الشريط. لكنه كان من الضروري الإفصاح عنه في الغناء ، فقد تحتاج الكلمة المغناة إلى تقرير أوضح من الكلمة المقرومة ، حتى تتدعم هذه الحالة من الفرحة الخالصة الناتجة عن تحقق الحب وتبادله.

ثم حين تعاد الكلمات الأولى «حبى لا تكفيه أوراقى» .. لا يصبح فيها أثر لحزن ، بل تصبح نفس الكلمات ونفس الحقائق وبنفس اللحن سبب فرح وسعادة ، بفرح تحقق المقابل، لأن إيحاء نفس الكلمات أصبح مختلفا باختلاف الظروف التى قيلت فيها.

ولأن الأعمال الإبداعية الهيدة تدفع للتأمل وتطرح الأسئلة ولا تعنى كثيراً بتحديد الإجابات ، فقد جات خاتمة القصيدة بها شئ من غموض . يدفع الحيرة وبالتالى التأمل، فلماذا بعد كل هذا الترقب وبعد تحقق الأمل تقوله لا أجد إعصاراً يطرده ولاسيفا» فلماذا لا تنوب مباشرة في هذا الفرح الآتي؟ ولماذا لا تنسجم معه مباشرة وتميا به ويظل السؤال مفتوحا يتقبل إجابات كثيرة من كل متلق حسب تلقيه فقد يكون المقصود أنه حتى الأعاصير والسيوف لن تقوى على هذا الصب المتحقق ، أو قد تأتى المحاولة حتى يحقق نفيها تأكيدا لمعانى الفرح ، واستبقاء احتمال وحيد بمشاركة المحب والتفاعل معه . وقد يدعم هذا الرأى (غير القرى) أنها تتجل أن تقول «سيفا» حتى تقول بفرح حبيبي .. حبيبي» كما أن اللحن والموسيقى المصاحبين لكلمتى الإعصار والسيف يشاركان في نفى الرغبة فيهما حيث لا تصاحب الكلمتين ضبجة كالمصاحبة لكلمة طوفان» في المقطع الأول ، ذلك لأن «لا أجد » لا تعنى أنها بحثت لأنها تويد لكنها لم تجد ، بل هي فقط تقرر حقيقة عدم وجود أي شئ قادر على طرد هذا الصب وإن

فهنيئًا لها يتحقق أملها ولنا بالأغنية.

## جر شکل



# أسلمة المصاعد

# خالد سليهان

الذهاب إلى هيئة قصور الثقافة كشراب " الحلو مر " لدى الأشقاء في السودان لذيذ وإن أحسست فيه ببعض المرارة إذا حدث لاسمح الله تماس مع الأضابير الإدارية للمكان ، أما إذا كان الذهاب للهيئة بغرض التمامل مع منفذ بيع الكتب أو رؤية صديق فهو متعة لاتدانيها متعة في زمن تسليع كل مفردات الحياة وخصخصتها .. أه ( كان ذلك فيما مضي) ، لأن الذهاب إلى هيئة قصور الثقافة الآن أو بالأحرى بعد أزمة" النابهيرة أصبح " يوم مر وأيام أمر" مع الاعتذار للمبدع " خيرى بشارة"

والسبيدة " فاتن حمامة" ، ففي الشهور الأخيرة ترددت على هيئة قصور الثقافة كثيراً في محاولة لفض اشتباك مستحقات مالية لكاتب السطور ومعه فريق العمل في مسرحية " على الزيبق" التي قدمت في موسم الثقافة الجماهيرية سنة ٢٠٠١ .. إلا أن مستحقاتنا المالية توقفت اسبب لاناقة لنا فيه ولاجمل .. وهذا ليس بيت القصيد، المهم ذهبنا إلى الهيئة كالمعتاد لحل الأزمة التي ذكرناها سلفاً .. ، ولأننا مضطرون إلى الصعود للإدارة المالية في الدور السابع كان لابد من إستخدام المصعد ..، ويمجرد أن بدأ المصعد في التحرك سمعنا صبوتا مسجلا لم أتبينه تماماً أو قل إن شئت أننى لم أصدق أذناى .. وتوقف المصعد في الدور الرابع فاستنفرت حواسي في محاولة للتحقق ..، وماان عاد المصعد للتحرك حتى انبعث الصوت نفسه ثانية " سبحان الذي سخر لنا هذا وماكنا له مقرنين وإنا إلى ربنا لمنقلبون" سبحان الله أخيرا أسلم المصعد الكافر المصنوع في دول الكفر بتكنولوجيا الكفرة وبأيديهم ..، ترى من الهمام الذي نجح في هدايته وإدخاله في حظيرة الريمان ؟ ودلفنا إلى أحد مكاتب الإدارة المالية وبعد معاناة نجحنا في إستنقاذ أوراقنا من وسط تلال المستندات ..، وبدأت الأوراق الراكدة في التحرك بفضل أحد المستولين الذي أكد لنا أنه لولا تعاطفه معنا ماكان ليضع يده أبداً في حرام! لأن المسرح حرام ؟! وهذه أول مرة يضع يده الكريمة في أوراق تخص الأعمال المسرحية ! ..، وتوجهت بالسؤال للمسئول الذي لاتقل لحيته جلالا وروعة عن لحية الملا " محمد عمر" .. لماذا لايستقيل حتى لايأكل هو ومن يعول من الحرام ويقيم " فرشا" لطيفا أمام أحد المساجد لبيع السواك والعطور مثلا؟ ، والحق أن الرجل لم يسمعني أو هكذا بدا لي الأمر ولما حاولت أن أعيد الكرة منعني رفاقي خوفا على مصالحهم المعطلة منذ عام تقريبا وذكروني بأننى شارفت على إشهار افلاسي ويكفى أن الرجل تقضل علينا بالمساعدة فأثرت الصمت الجميل ، بيد أن المأساة لم تنته مع بدء معرض الكتاب ففي أثناء زيارتي لإحدى دور النشر مع الصديقة الشاعرة " " سلوى النعيمي" وجدتها تستوضعني بانزعاج عن أسباب أصوات الشجار العنيف الآتية من الخارج .. وعندما خرجت لتبين الأمر وجدت في الجهة المقابلة أحد المنافذ المنتشرة بطول معرض الكتاب وعرضه والتي

تبيع الكتب إياها وأشرطة الترهيب والترهيب وأهوال القبور وفضائل الجهاد والاستعداد ، فطمأنتها إلا أنها تعجبت من أننا نعتبر هذا الصراخ والصياح من الأمور العادية في معرض دولي خاص بالثقافة ..، ومع ذلك يبدو أن ظاهرة "أسلمة المصاعد" باتت من الأشياء العادية في غفلة من الزمن ومنا .. فقد ذهبت لتلبية دعوة كريمة من القاص "وحيد الطويلة .. ورويت له في الطريق قصة مصعد" هيئة قصور الثقافة " فضحك قائلا " قديمة " وفوجئنا أثناء صعوبنا إلى منزله أن المصعد ماأن يبدأ في التحرك حتى تسمع الترتيل والدعاء الذي أدهش الزميل " أشرف أبو البزيد" لأنه على مايبدو عاين الموقف المرة الأولى .. وقد عقب " وحيد الطويلة " ضاحكاً " لكنه مصعد وحدة وطنية .. وهو ناز بيقول أبانا الذي " ..، ولم أتحقق إن كان يمزح أم لا؟ لأننا لم نستخدم المصعد في الهويط ..

على أية حال استرحت كثيرا التفسير الساخر الذي همس به لى زميل خبيث حبتين في مسألة "أسلمة مصعد" هيئة قصور الثقافة .. فهو يظن أن العاملين بالهيئة ربما قاموا بذلك لأن اسم رئيس الهيئة الجديد الأستاذ "أنس الفقى" له دلالات ميثولوجية عقائدية أحالتهم بالضرورة التفسير لو الصبغة الدينية ، وكم ذا بمصر من المضحكات" ولكنها مضحكات لم تتوقف عند هيئة قصور الثقافة أو العمارات السكنية ، فقد طالعتنا الحدى الجرائد القومية الكبرى في صفحتها الدينية بتصريح للدكتورة ... (لايحضرني اسمها) تقول فيه (أن بيوت الأزياء العالمة التي يمتلكها كلها اليهود كما نعلم تستهدف عفة المرأة المسلمة ).. هكذا ، وذلك في معرض حديثها عن زي المرأة المسلمة ... ويغض النظر أيضا عن أن المرأة في معظم الدول الإسلامية تحيا في المناطق الأشد فقرأ في العالم .. فقد عن أن المرأة في معظم الدول الإسلامية تحيا في المناطق الأشد فقرأ في العالم .. فقد وجدت على سبيل المثال لا الحصر أن كبرى بيوت الأزياء تحمل أسماء مثل "كريستيان وبدت على سبيل المثال لوران "... ولاتحمل أسماء مثل "كريستيان ديور" أو "إيف سان لوران "... ولاتحمل أسماء "جويش ديور" أو "الحاضام لوران "... ولاتحمل أسماء "جويش ديور" أو "الحاضام لوران "...

و أغلب الظن أن الصينيين الشطار هم الذين صنعوا الأجهزة التي ترتل في مصناعد البلدان الاسلامية ، وترشم الصليب في بلاد الكاثوليك ، وتهتف بحياة لينين في كويا ، وتنشد " لكريشنا" في الهند ، وتحجد الدولار في أمريكا قائلة " نحن نثق في الله " ، وتصرح في ضمياعد البولة العبرية " هايل هتلر" ..









أبام مصرية

في محاولة الاتعاش الذاكرة البصرية صدرت سلسلة (إيام مصرية) وهي مجاسة تطبيع أعدادها حسب التساهيل وتوافر التمويل رغم أهمية الرسالة الاعلامية التسي تقدمسها باعتبارها (ذاكرة أمة .. وتاريخ شعب). الحس الساخر لناشرها ومجهز مادتها العلمية أهمد كمالي، الذي يشاركه عمرو ابراهيم جعل مادتها تنتقل من الطرافة إلى العمق مسع صغر حجمها الذي لا يتجاوز ٣٠ صفحة. في أحدث أعدادها تقسدم عسورة البوليسس المصري أيام زمان، وعلى مدار أعوام القرن الماضي تتجول (أيام مصرية) ونحن معها مصر تنبض بالحياة، وقد خصصت أعدادها الخاصة لموضوعات متعددة: عسورة مصر منذ ٥٠ عاما، مصر والعالم عام ١٩٤٠، أحوال فلسطين ١٩٤٨، حكم مصر فسي م٠١ عام، وقصة الثروة في مصر (وارجو أن يعد انذ في عمرنا لتحكي إيام مصرية بعد نصف قرن هذه القصة مرة أخرى بعد الاضافات الحالية!!).

رحلتا الطهطاوي وجرجي زيدان في سلسلة ارتياد الافاق

صدرت في دولة الأمارات العربية المتحدة ضمن مشروع ثقافي يعني باهياء أدب الرحلة العربي أربعة كتب جديدة في سلسلة (ارتياد الافاق). ويهدف هذا المشروع كما يقول في مقدمة السلسلة مؤسسه الشاعر الاماراتي محمد أحمد السويدي المي (بعث واحسد مسن أخرق أنوان الكتابة في ثقافتنا العربية من خلال تقديم كلاسيكيات أدب الرحلة الى جلنب الكشف عن نصوص مجهولة لكتاب ورحالة عرب ومسلمين جابوا العالم ودونسوا الكشف عن نصوص مجهولة المقالم ومقال صورا لما شاهدوه وخيروه في أقاليمه لاسيما في القرنين الماضيين اللذين شهدا ولادة الاهتمام بالتجربة الغربية لدى النخسب العربية المنقفة ومحاولة التعرف على المجتمعات والناس في الغرب).

وفي حديث للشاعر السوري نوري الجراح المشرف على السلسلة (الرحلات التي صدرت هي ربطة الوزير في افتكاك الاسير) ودامت بين عامي ١٦٩٠ و ١٦٩١ للرحالة محمد بن عبد الوهاب الفساني الاندلسي و (الديوان النفيس في إيوان باريس) لرفاعــة رافــع الطهطاوي ويعود تاريخها للعام ١٩٨٠ و (الرحلة الشامية) المؤرخة في ١٩١٠ للامــير محمد على بالاضافة الى مؤلف جرجي زيدان (رحلة الى اوروبا) الذي أنجزه قبــل ٩٠

وقد صدر في وقت سابق من هذا العام ؛ كتب رحلات في السلسلة التي سسستبلغ ماتة رحلة . وتزامن صدور هذه المجموعة الجديدة مع معرض الكتاب الدولي في أبو ظبي. وفيما حرر الرحلة الاولى وقدم لها الجراح نفسه فأن رحلتي الطهطاوي ومحمد على حررهما وقدم لهما الشاعر على كنعان أما الرحلة الرابعة فهي مسسن تحرير وتقديم قاسم وهب.

وفي رحلة الغماني (لوحة دقيقة للحياة الاسبائية وعلى وجه خاص حياة البلط الاسبائي في عهد كارلوس الثاني فضلا عن ثرائها كنص بالغ الموضوعيسة فسي قراءة الاخر ناهيك بقيمتها الرمزية لكونها تمثّل يوميات وزيسر مغربسي أوفده السلطان مولاي اسماعيل في مهمة دبلوماسية لدى البلاط الاسبائي وفسي جعبتسه مطلبان. تحرير مكتبة من المخطوطات العربية تقدر بخمسة الاف مخطوط واطلاق مراح خمسمائة أسير مسلم في فترة شهدت حروبا لسم تنقطع بيسن المغاربة والاسبان) كما يقول الجراح في تقديمه.

أما رحلة رفاعة الطهطاوي الى باريس (١٨٢١) فهي مسن أشهر الرحالات العربية الى أوروبا وهي رحلة عالم عربي رائد كلفه القصر الملكي بمرافقسة أول بعثة علمية يرسلها محمد علي باشا الى فرنسا ليكون المرجع الققهي للطلبة المبعوثين فلم يتفرغ للوعظ والاشراف الديني ولم يتطرق الى ذكر تلك المهمسة الروحية في كتابه بل اعتبر نفسه طالبا موفدا لمتابعة التحصيل العلمي فأقبل على دراسة اللغة الفرنسية والتاريخ والجغرافية والادب ويكفسي حتى أجاد اللغسة المنرنسية خلال فترة قياسية وراح يترجم عنها الى العربية فأنجز اثني عشر كتاب خلال اقامته في باريس كما يقول كنعان في تقديمه للرحلة التسي استمرت نحو شكل سنوات وتسعة أشهر قضى منها خمسين يوما في الحجر الصحي اثر تزولسه في مرسيليا قبل مواصلة السغو الى باريس.

وتأتي رحلة الامير محمد على الى الشام / ١٩١٠ ليصفها الشاعر علسي كنعسان بانها رحلة أمير رحالة يعشَق الخيل والبطولة والاسفار كما يعشق الطسم والادب والتاريخ وهو يحلم أن يرى أمته في طليعة الامم عزة واتحادا وتقدما والردهار.

وبعدها بعامين تأتي رحلة جرجي زيدان الى أوروبا التي تجشم القيام بها في الحسر الكتب، وصفا مفصلا ودقيقا عن أحوال المدنية الغربية ممثلة بكل من فرنمسا وانكلترا اللتين تجسدان خلاصة هذه المدنية في جانبيها المادي والمعسوي في الوقت الذي كانت تتطلع فيه عيون الشرقيين الى الخسوج مسن ربقة التخلف والمنير في ركاب الامم المتمدلة.

## المتنبى: في الطريق إلى بغداد

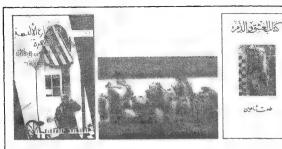
في سئسلة إيداعات التفرغ صدرت في مجلد واحد عن المجلس الأعلى للثقافة ثلاث مسرحيات تحمل عناوين: ملك الأمراء، مهزلة معلوكية، والمنتبي : في الطريق إلى بغداد للثلاد والماتب المسرحي فكري النقاش، بقول الموافف عن مسرحيته (المنتبي) أن موضوعها ظل يراوده على مدى ثلاثين عاماً. وأنه يتمنى أن يعود إلى تلك الشخصية مرة أخرى. كما يرى أن عمله الثاني (مهزلة معلوكية) هو ملحق خفيف (مع الأكذ في الاعتبار الشكل اليواني القديم) الماترته علك الأمراء التي صدر جزأها الأول والثاني بعفواني: مهرجون وجونة، ومهزلة معلوكية.

#### الاسلاميون المستقلون

الكتاب الذي يحمل عنوان (الاسلاميون المستقلون. الهوية والسؤال) يرى مؤلفه الدكتور محدة حافظ دياب أن "الاحاطة بتقاصيل الخطاب الاسلامي المعاصر في مصر مهمة صمعة بالنظر إلى تعدد وتباين تياراته ورموزه وقضاياه وندرة الجهود اللقدية التي تصعية بالنظر إلى تعدد وتباين تياراته ورموزه الا الخطاب، وقد المقاتر المؤلف أن تصدت له" وأن كتابه بعد محالة تقراءة بعض رموزهذا الخطاب، وقد المعا من التراث وقائريخ والأخر والجماهر، واسما هزالاء المقرين الاسلاميين بالمستقلين؛ لاستقلامه عن "الاسلام المؤسسي أو الرميمي" ولاتهم اليسوا جزءا من كيان الدولة أو أنهم صاروا إلى ذلك وابتعادهم عن "الاسلام الشعبي وما يسوده من معتقدات توفيقية" واستقلالهم المنهمي المنافق من يمكن اعتبارهم تجديديين "الذين قلموا للامام على المعارفة على مستعنة حول التراث مثل حسن حقيق ونصر حامد أبو زيد ومحمد سعيد العشماوي بالاصلام والمعاصرة، كما أنهم على الممتوسي يقدمون انفسهم بعيدا عن بالاستان السياسي يقدمون انفسهم بعيدا عن الاستان السياسي".

وتطبقاً على علاقة الاسلاميين المستقلين من التراث يخلص المؤلف إلى القول يأنها "لم تتجاوز دور التلقي والاستسباخ إلى دور الاستحضار والتأويل" وأن موقفهم من التاريخ يقتضي مراقبة هذا التاريخ بالنص "نون الراك لمركته" وأن الموقف من الآخر غربا وأقباطاً وعلمائيين يؤمن بالتفكير "بسلوك حسابي تجاه الاحتمالات المقتوحة التي يواجهنا بها هذا الاخر" كما أن موقفهم من الجماهير يمثل نقطة ضعف هذا الخطاب.

ويرى الدكتور دياب في خاتمةً كتابه التي تأتى بعد سنة فصول أن هذا الخطاب "ثم ينجح في تأسيس تساؤلات خلفلة الثقافة الاسلامية برغم محاولته خلفلة الثقافة المعطية للإصلام ومقايمة السؤوك الديني الطفيلي والقصور الذاتي للفكر الاسلامي واجتراره " معزيا سبب هذا الفشل إلى كونه خطابا مؤطرا "في لفقف من الاستحداث المعلقي بالقول أن التاريخ المقبل لا يكتسب معنى إلا بقدر ما يكون متطابقا مع الماضي وفي تقوات من التصير المياسي أكثر منه استقطارا أو استخلاصا لحموثته التراثية".



## شارع الألبسة الجاهزة

أننا السوري المعتقى مثل أشعار/ الآلهة الأولين، أولا أريد أن يرسم وجهي سوى الأصدقاء. هكذا يكتب الشاعر والناقد والمترجم السوري محمد عضيمة المقيم بين دمشق وطوكيو في ديوانه (شارع الأليسة المجاهزة) باحثاً فيه عن جدوى اكتمال الأنساق الشعرية كي بهدمها. الديوان هو الثامن بعد الميامر والتساعات التابعة، ماحدث في السينما، النهار يضحك على الناس، الشعراء يلتقطون الحصى، متون، القول، يوميات طالب متقاعد، تثارب حديث جدا.

#### كتاب العشق والدم

المترجم والشاعر طلعت شاهون يقدم لنا من مدريد حيث يقيم ديوانه (كتاب العشق والسدم) باللفتين العربية والاسبانية: أكتب فوق اللوجات بلون باهت، فتجيء الفرشاة بلون السدم، تمحي كلماتي، وتفطى البمعمة وجه صديقي، الموت على الطرقات، والجرذان باركان مدينتنا المملوكية. لا تكتب بالأحرف فوق اللوحات، الديوان هو الثالث بعد أغنيسات حسب للأرض وأبجدية العشق.

#### صوفيات العشق والأنثى

تجربة جديدة يقدمها الشاعر محمد بكري أنجزها في ثلاث سبنوات، (صوفيات العشكى وعمر والأثنى) الديوان الأيوم الذي يضم أشعار بكري ورسوم الفنانين عصمت داوستاشي وعمر عبد الظاهر وشاكر المعداوي وإسماعيل سامي وفرغلي عبد الحفيظ وأبو بكر النسواوي، وفارق وجدي وبيكار، وشريف رضا وعلي دسوقي وحازم محرم، وغلاف صلاح طاهر.





#### المرايا المتقابلة

كيف نكسب معركة بغير جيش؟ واحد من عشرات الأسئلة التي لا تجيــــــــ عنــــها روايـــة الدكتور عبد البديع عبد الله قدر محاولتها استثارة ذهن قارئها بحثًا عن إجابات. الروايسة التي صدرت عن دار غريب تقدم أحداثها عبر أبطال خالدين: من سيد المطبعجي وفكريـــة وهتى حسن هلال وتبدأ مع الخروج إلى النهار وتنتهي بالصعود للقضاء.

#### بقايا جدران

اصدرت الفنانة والكاتبة فادية فهمى مجموعة من الكتب منها المجموعة القصصية (قصاقيص) الصادرة في العام ٢٠٠٠ ورواية (أصوت بلا تجاعيد) فــــي العـــام المـــاضي وصدرتا عن الهيئة المصرية العامة للكتاب وانتهزت فرصة اجازتها بالقاهرة منذ أسسابيع لتصدر كتابها الثالث (بقايا جدران) عن دار ميريت بالقاهرة وهو مجموعة قصصية تضم خمسين نوحة سردية تبحث في العلاقات الانسانية بين الرجل والمراة.

## مقطع جديد لأسطورة قديمة

من غلاف المجموعة القصصية (مقطع جديد لأسطورة قديمة) للكاتب شريف عبد المجيــــد وحتى الاستشهاد المأخوذ عن إحدى البرديات القديمة تجد نفسك في قلب حكايات مصرية، قد لا تنتمي للماضي قدر انتمائها للحاضر الذي يلح على قراءة أسئلة الوجود والمستقبل.







الجزء الرابع من مقالات الناقد السينمائي الراحل سامي السلاموني صدر ضمن سلسلة أفاق السينما التي تقدمها الهيئة العامة لقصور الثقافة من إعداد يعقوب وهبسى وتشمل الأعمال المنشورة بين عامي ١٩٨٩ و ١٩٩١ . يقع الكتاب في ٦٢٣ صفحة.

#### الامير اطورية الأمريكية

أصبح من المعتاد أن نرى مقالات لأكثر من كاتب ضمن كتاب يصدر جسيزوا بعد آخير. والمثَّال الأوضح في الامبراطورية الأمريكية الذي يستثمر (وفرة) ما يكتب عــن أصحــاب القرن الجديد في (تجميع) هذه المقالات، مما يجعلنا نقول أن العسدد الثالث مسن مجلسة (الامبراطورية الأمريكية) قد صدر عن مكتبات الشروق الدولية وأن من بين كتاب العسدد الجديد: د. القس إكرام لمعي ود. رضا شحاته ورضا هلال وسجيتي دولارمائي وسنمير مرقس ود. صفى الدين حامد واللواء طه المجدوب وعادل المعلم (الناشر) وأخرون.

#### حكايات من البحرين

بعد رجوعه إلى مئات الوثائق والملفات بقدم لنا الكاتب خالد البسام هذا الكتاب (حكايات من البحرين) مستعينا بذائقة أدبية ودأب باحث ليوقظ التاريخ ليضيء أكثر من ٦٠ عاما مــن تاريخ البحرين، مسترشدا بمكتب الهند في بريطانيا. ورغم بساطة الحكايات وقصرهـــا إلا أنها كما يقول البسام :مهمتها القيام بمحاولة جديدة لاختصار المسسافات الطويلسة بيت القارىء من هذا الزمان وتاريخه المنسى. ومع الحكايات صور نادرة على مدى نحو ٢٠٠

# تواصل

 ثالثة أصوات في نافذة هذا العدد ، تغنى هدى حسين إبراهيم (سندسا نعشق الوطن) ، ويكتب أحمد محمود راشد من (السويس) ، بينما يختار ايمن إسماميل أن يرد ملى إمال نشرته الصحف الل سرائيلية من بيع اطفال فلسطين:

# تفزعهم فى منامهم وترهيهم فى أحادمهم وان تركمى أبدا يا فلسطين لو قتلوك يا أبا عمار تظل رمزا الصمود تزين الموائط بصورتك أنت الأمل والفلود لم تستكن رغم كل الظروف صمودك حاصر كل الأعادى وجمع المشرق مع المغرب وان تركمى أبدا يا فلسطين إيراهيم

السويس

يا شامخة الشامخين يا صامدة الصامدين اسمعى الأيام أصداء الرنين ارفعى الهامات فخرا بالسنين

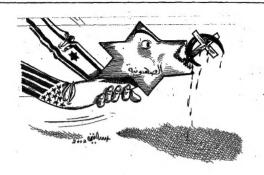
في نضال في كفاح قد قضين

حجر ينطق أمام مدرعة
طفل يقف أمام جندى مسلح
أمل يرتفع أمام جندى مسلح
ولن تركمى أبدا يا فلسطين
عشق المرت في سبيل الوطن
وداع الشهيد في مراسم الفرح
فداؤك الحياة والبنين
ورى الأرض بدماء الشهيد
تترى الأرض بدماء الشهيد
تتبت بسرعة زهرات وأشبال
ترفع الراية وتكمل المسيرة
ولن تركمي يا فلسطين
ولن تركمي يا فلسطين

عندما نعشق الوطن

لوهدموا البنايات سوف تتحول إلى حجارة

فلسطين



ياء سد محمد راشد بـــاسنة الثانية جامعة القاهرة

و وأقل من طورة- سماد عيون عيالى الطبية مسحت بتشحت في البلاد وجود البراءة أصبحت أسود من لون السواد يا من يفكر يشترى أرخص عبيد بين العباد بيعة تصدير واستيراد والعرب-آه م العرب بيباركوا البيع-يا ولاد

يا عظيمة رصعتها السماء يا سماء نجومها الشهداء أحمد محمد راشد كلية التجارة.-السنة الثانية

أطفال للبيع

يا مين يفكر بشترى أطفالنا صبحوم في المزاد أرخص من كيلو الجميري

يا شامخة الشامخين

يا صامدة الصامدين

ليس العز والهوان سواء

فانحتى اسمك بحروف الكبرياء

أيمن إسماعيل

## بطاقة فن

# صور للذاكرة الفلسطينية

#### لينرت & لادروك

في العام ١٩٠٣ لم يكن غمر رودلف فرانتس لينرت قد تجاوز الخامسة والعشرين عندمسا قرر القيام برحلة على الأقدام في تونس، وهناك مثل الشرق الساحر للفتى عاشق التصوير صندوقا ملينا بالبهجة والإدهاش، وفي العام التالي بلتقي لينرت بارنست هانرخ لاسدريك، فيصف الأول اصديقة الجديد رحلته التونسية، وصفا مدعوما بالصور البانخة، فينطلقسان إلى تونس ويستأجران دكانا لهما هناك، وحين بجد لينرت الفرصة ينضم إلى قافلة تعسير الصحراء التونسية، ليسجل مئات الصور التي تعرف الطريق للعالم للمرة الأولى، وبعد أن يتم تصعيضها في لايبزغ، تتخطى الأفاق شهرتها. ويتطور عمل الشريكين بنجاح.

ويأتي عام ٩٢٣ أفينطلق لينرت مع أحد مساعديه إلى الشرق، لكن هذه المرة إلى مصسر وفياتي عام ٩٢٣ المينطلق لينرت مع أحد مساعديه إلى الشرق، لكن هذه المرة إلى مصسر وفلسطين ولبنان, وتتوحد العائلتان في العام التالي بإقامتهما بالقاهرة؛ لامدوله ووروجتسه وابن لها من زوج سابق هو كيرت لامبليه، ولينرت وزوجته وابنتها، فيكون لهم محل بيع بالمجملة، وأسماله مائلة معالم معال معالم معالم بيع المباقات بالميد. وإذ تتعشر تجارة الجملة، يفتتح الشركاء محلا صغير قرب أحد الفنادق، لبيع البطاقات الهريدية، والصور الفنية.

تمتد الرحلة الفلسطينية بين عامي ١٩٢٣ و ١٩٢٠، وإذا كانت مجموعة الصسور تصرف باسم لينرت والادروك، فإن الأول هو صاحب الصور الفطي، أو من قام بالتقاطها، فيما تفرغ الأخير الادارة (البيزنس)، رغم أن توقيع الصور كلها يحمل الحرفين "L&L".

ربما يكون الفائب على صور هذه المجموعة الإستشراقية الإهتمام بالجانب المعماري على حساب الإنساني. لا شك أن فرادة النمط الشرقي في بنايات الشام وفلسطين آنذاك، وخاصة قية الصخرة، كانت تضيف سحرًا كافيا يقف وراء اختيارات المصور الأوروبي، الذي يزور المشرق العربي، بعد أن رأى وسطه (مصر) وغريه (تونس). هكذا سنتعدد الصدور مسن برابة دمشق حتى الناصرة.

ورغم أننا لا نستطيع أن نضيف بعذا فنيا راقيا إلى هذه الصور، إلا أن قيمتها التاريخيسة وترتها تجعل من هذه الصور شهادة دامغة لذاكرة فسطينية لن يمحوها سفاحو التساريخ، الذاكرة كسم يقوف الدائمة عن الدائمة عن الدائمة عن الدائمة عن المسابق الدائمة كما أن الصور تعد وثيقة تراثية - بالحلي والملابس وأدوات الحيساة وطرقسها - تكرس لإقامة متحف بصري، يغرف مادته من نبع الهوية الفلسطينية التي عانت التشسرد و الإعمال ثم الاجحاف و هجات الإبادة.

والسوال الذي يطرح نفسه هو في ذلك (الخلاء) المتربع بكثرة على هذه الصور (المكانية)، إذ كيف يمكن لهذا المعمار أن يخلو من ساكنيه؟ والإجابة في شك تثيره عقليه خربية التقطت هذه الصور، التي كانت شكلا من أشكال تصوير الأرض المقدسة: كأرض الأحسلام، كأرض بلا شعب، لتتوازن بعد ذلك مع معادلة شعب بسلا أرض؟! وهمي تمسائل الصسور السياحية التي كانت تسوق عن الغرب الأمريكي لجذب الهجرات إليه.

أشرف أيو اليزيد

